

STV 1885

041	kieli	finfre
245	nimeke	Suomenmaan tilastollinen vuosikirja 1885
246	rinnakkaisn. fre	Annuaire statistique pour la Finlande
260	julkaisija	Helsinki : Tilastollinen päätoimisto, 1885
440	sarja fin	Suomen tilastollinen vuosikirja
501	yl. huomautus	Ilmestynyt myös ruotsinkielinen rinnakkaislaitos
740	muu nimeke	Suomen tilastollinen vuosikirja
650	tietov.	1883, 1884, 1885
651	alue	Suomi - Finland

F 11

SUOMENMAAN
TILASTOLLINEN VUOSIKIRJA

TEHNYT

TILASTOLLINEN PÄÄTOIMISTO.

SEITSEMÄS VUOSIKERTA.

1885.

(ANNUAIRE STATISTIQUE POUR LA FINLANDE.)

(Septième année. 1885.)



HELSINGISSÄ 1885.

SUOMALAISEN KIRJALLISUUDEN SEURAN KIRJAPAINO JA KUSTANTAMA.

Tilastokirjasto
Statistikbiblioteket

Sisältö.

Siv.

Pinta-ala ja väkiluku. (K. F. S.)	
1. Pinta-ala ja asuinpaikat	1
2. Pinta-ala, väkiluku sekä suomen- ja ruotsinkielisten luku kussakin kunnassa w. 1880	2
3. Väkiluku ja väentihelys 1883	11
4. Hjuntorakennusten ja asuusten luku kaupungeissa ja kauppaloissa	12
Wäkiluvunmuutokset. (K. F. S.)	
5. Katkaus wäkiluvunmuutoks. Suomessa w. 1883	13
6. Tehdyt avioliitot	14
7. Elävänä syntyneet	15
8. Elävänä syntyneet, kuukaussittain	16
9. Kuolleena syntyneet	17
10. Kuolleet, kuukaussittain ja läänittäin	18
11. Kuolleet, ikävuotten mukaan	20
12. Itsenä surmaantien luku	21
13. Pohjois-Amerikkaan muuttaneita	22
Maanviljelys ja karjanhoito. (A. G. F.)	
14. Kylvö, sato ja satojyvä	24
15. Maan kameraalinen jako sekä maanomistajain ja maatorpparien luku	26
16. Etsivien yli elätettyjen eluain luku	27
17. Petojen tappamia koti-eläimiä	28
18. Tapettuja peto-eläimiä (A. G. F.)	28
Metsänhoito. (A. G. F.)	
19. Sahaliite Suomessa	29
20. Kruununmetsäin hoito	30
Wuorityö. (K. F. S.)	
21. Kullanhuhtominen	32
22. Raudanvalmistus	33
23. Tehdasteollisuus (D. S.)	34
24. Wiinanvalmistus (K. F. S.)	38
Kauppa ja Werenkulu. (D. S.)	
25. Kaupan arwo eri maiden kansa	39
26. Etewinten kauppatawarain paljous ja arwo	40
27. Tulleet ja lähteneet laivat, tulo- ja lähtöpalkan mukaan	42
28. Suomen kauppalaiwasto	43
29. Tulleet ja lähteneet laivat, kansallisuuden mukaan	44
Kullaneuwot. (D. S.)	
30. Kanawat	46
31. 32. 33. Rautatiet	47
Posti. (S. W. K.)	
34. Postilaitosten luku y. m.	51
35. Postiliite	52

Table des matières.

Pag.

Superficie et population.	
1. Superficie et lieux d'habitation	1
2. Superficie et population selon la langue parlée en 1880, spécification par communes	2
3. Population absolue et relative 1883	11
4. Nombre des maisons et des habitants dans les villes et les bourgs	12
Mouvement de la population.	
5. Mouvement de la population en Finlande en 1883	13
6. Mariages contractés	14
7. Nombre des naissances	15
8. Naissances par mois	16
9. Mort-nés	17
10. Décès par mois	18
11. Décès par âge	20
12. Nombre des suicides	21
13. Emigration à l'Amérique	22
Agriculture et élevage des bestiaux.	
14. Sémence et récolte	24
15. Classification des terres. Nombre des propriétaires et des petits fermiers	26
16. Nombre des bestiaux	27
17. Animaux domestiques tués par des bêtes féroces	28
18. Bêtes féroces tuées	28
Economie forestière.	
19. Les scieries et leur production	29
20. Exploitat. des forêts de la couronne	30
Mines.	
21. Lavages d'or en Ivalojoiki	32
22. Production de fer en Finlande	33
23. Les industries	34
24. Fabrication de l'eau-de-vie	38
Commerce et Navigation.	
25. Valeur du commerce avec chacun pays	39
26. Quantité et valeur des marchandises les plus importantes	40
27. Navigation de Finlande par pays de provenance et de destination	42
28. Marine marchande de la Finlande	43
29. Navigation par pavillon	44
Communications.	
30. Canaux	46
31. 32. 33. Chemins de fer	47
Poste.	
34. Nombre des bureaux de poste etc.	51
35. Mouvement du service de poste	52

Pankit ja krediittilaitokset. (S. S. S.)	
36. Mahantyhdynti w. 1864—1884	53
37. Suomen waihto-, taita- ja talletus- pankit	54
38. Suomen Pankin tila joka kuukau- den viimeisenä päivänä w. 1884	54
39. Hypoteekki-yhdistyksen tila	56
40. Säästöpankit	57
41. Rahastot yleishyödyllisiä tarvoi- tustia warten (S. S. R.)	58
42. Pitäjään makajinit (S. S. R.)	59
Opetuslaitokset. (S. S. R.)	
43. 44. Helsingin Yliopisto	61
45. Yhteiskatseus alkeisopistoihin	64
46. Lyceot	66
47. Realkoulut	68
48. Naisten oppilaitokset	70
49. Alkeiskoulut	71
50. Wakinaiiset kauskoulut	72
51. Kauskoulujen kannatus maalais- kunnissa	74
52. Katseus lasten opetuksen yleensä	74
53. Kauskoulut-Seminaarit	75
54. Teknilliset realkoulut (S. S.)	75
55. Polyteknillinen opisto (S. S.)	76
56. Mierenkulttuurit (A. G. S.)	77
57. Kauskoulut (A. G. S.)	77
58. Sannuntakoulut kaupunkien käsi- työoppilaita warten (S. S.)	78
59. Terveydenhoito (A. G. S.)	79
Waiwaihoito. (A. G. S.)	
60. Kunnallisen waiwaihoidon elättä- mät ja auttavat henget	80
61. Kunnallisen waiwaihoidon kulu- git	81
62. Wankuuslaitoksissa jäsitytetyt hen- kilöt (A. G. S.)	82
63. Rikokista tuomitut (A. G. S.)	83
64. Tulipalot 1883 (S. S. R.)	85
Yleiset warat.	
65. Tulo-suostuntawero (S. S.)	86
66. Suomen waltiowalut ja waltiome- not (A. G. S.)	88
67. Waltiolle kuuluvan kiinteän omai- sunden arwo (S. S. S.)	92
68. Kaupunkifuntain omaisuus ja wa- lat (S. S.)	94
69. Kaupunkien tulot ja menot (S. S. R.)	96
70. Suomen waltiovelka (S. S.)	98
Wertaitewa tanu mitoista ja pai- noista	99

Banques et établissements de crédit.	
36. Monnayage 1864—1884	53
37. Banques d'escompte, d'emprunt et de dépôts	54
38. Situation de la Banque de la Fin- lande ultimo de chaque mois en 1884	54
39. Société hypothécaire de Finlande	56
40. Caisses d'épargne	57
41. Fonds institués pour l'utilité pub- lique	58
42. Les magasins de blé des com- munes	59
Instruction publique.	
43. 44. Université de Helsingfors	61
45. Aperçu des écoles élémentaires	64
46. Lycées	66
47. Ecoles professionnelles	68
48. Ecoles des jeunes demoiselles	70
49. Ecoles basses élémentaires	71
50. Ecoles primaires	72
51. L'entretien des écoles primaires dans les communes rurales	74
52. Aperçu de l'instruction d'enfants	74
53. Séminaires d'instituteurs primaires	75
54. Ecoles professionnelles techniques	75
55. Ecole polytechnique	76
56. Ecoles de navigation	77
57. Ecoles de commerce	77
58. Ecoles de dimanche pour les appren- tis des métiers	78
59. Soins sanitaires	79
Assistance publique.	
60. Nombre des indigents entretenus et secourus par les communes	80
61. Evaluation des contributions pour l'entretien des pauvres	81
62. Nombre des détenus dans les prisons	82
63. Nombre des condamnés	84
64. Incendies	85
Finances.	
65. Impôt sur le revenu	86
66. Recettes et dépenses de l'Etat	88
67. Valeur des immeubles appartenants à la couronne	92
68. La fortune communale des villes ainsi que leurs dettes	94
69. Revenus et dépenses des villes	96
70. Dette publique de la Finlande	98
Tableau comparatif des mesures et poids	99

Difaisuja:

- Siv. 26 on ranskalaisessa rubriikissa „proprietaires“; pitää olla *propriétaires*.
„ 35 „ „ „ 1882 „ „ 1883.
„ 41 „ luettavana sana „Veurre“; „ „ *Beurre*.
„ 46 „ päällekirjoitus oleva *Ranawat*.
„ „ „ vuosiluku taulun yläpuolella oleva 1884, eikä 1883.
„ 64 „ taulun numero oleva 45, eikä 43.
-

1. Pinta-ala ja asuinpaikat.

Superficie et lieux d'habitation.

	Neliövirstaa. Vorst's carrés.			Asuinpaikat. Lieux d'habitation.			Asuinrakennusten luku. Nombre des maisons d'habitation en 1883.
	Maata. Terre.	Särmiä ja lacs et havves.	Särmiä ja lacs et havves. Total.	Maakuntia. Villes.	Pauppaloita. Bourgs.	Villages. Kyliä.	
Uudenmaan lääni	9,667	649	10,316	5	—	1,296	30,136
Turun ja Porin lääni	20,590	905	21,495	6	2	3,401	58,815
Hämeenlinnan l.	16,147	3,174	19,321	2	1	1,263	36,482
Viipurin lääni	28,278	3,091	31,369	6	1	1,819	54,571
Mittelin lääni	15,153	4,871	20,024	3	—	636	19,779
Kuopion lääni	33,042	6,114	39,156	2	2	650	25,357
Maajan lääni	33,442	2,978	36,420	7	—	507	52,261
Oulun lääni	138,396	7,501	145,897	5	—	344	25,230
Koko maaaja	294,715	29,283	323,998	36	6	9,916	302,631

Tiedot pinta-alasta on otettu Maanmittaushallituksen laskeista w. 1870. Järvien ja muiden sijävesien pinta-ala on ilmoitettu niiden laskejen mukaan, jotta tenraaki Venäjän yleis-esikunassa J. Strelbitzi teki w. 1870. Mitat on tunninluku muutettu, pitäen 1 Suomen neliövirstaa = 1,0723 Venäjän neliövirstaa. Suomen osa vaatoikka ei ole luettu ebelleisiin numeroihin. Ne eivät ole käydeellisesti yhtäpitäviä erikoisuuttelejen kansa taulussa N:o 2.

2. Pinta-ala ja firtonkirjoihin pantu wäkiluku sekä suomea ja ruotšia puhuwien lukumäärä kuksafin Suomenmaan kunnasfa.

Superficie territoriale et population legale, selon la langue parlée. Spécification par communes.

	Neliö- mitästä.	Wäkiluku 31 p:nä Joulukuuta 1880.				Neliö- mitästä.	Wäkiluku 31 p:nä Joulukuuta 1880.		
		Population legale au 31 Décembre 1880.					Population legale au 31 Décembre 1880.		
		Koko wäli- luku.	Suomea puhuwia.	Ruotšia puhuwia.			Koko wäli- luku.	Suomea puhuwia.	Ruotšia puhuwia.
Superficie en verst's carrés.	Population totale.	Finnois.	Suédois.	Superficie en verst's carrés.	Population totale.	Finnois.	Suédois.		
Uudenmaan lääni.									
Kaupungeita.					Siirretty	82,8	39,655	26,586	12,014
Helsinki ja Wiapori . . .	14,8	43,334	15,479	23,949	Maaseurakuntia.				
Porvoo	12,3	3,876	437	3,437	Efferö	193,4	1,134	—	1,134
Loviisa	17,2	1,791	79	1,711	Hammarslanti	193,4	1,669	10	1,659
Tammisaari	4,8	1,679	67	1,611	Geeta	170,7	2,116	29	2,087
Hankoniemi	*)	708	164	544	Kinnsbömi	170,7	974	14	959
Maaseurakuntia.					Saltwiifi	119,6	2,085	10	2,075
Tenhola	475,8	3,358	182	3,176	Sundi	177,5	1,762	29	1,727
Bromarwi		2,614	11	2,603	Wardö	125,4	1,039	9	1,030
Bohja	316,5	3,561	609	2,948	Jomala	125,4	2,392	21	2,371
Tammisaaren maajeur. }		1,506	13	1,493	Lemslanti	118,2	1,707	5	1,702
Karjalohja ja Sammatti }	202,1	2,692	2,418	265	Lumparlanti		569	3	566
Karja		2,883	129	2,754	Köglö		1,679	—	1,679
Snappertuna	318,6	2,540	46	2,492	Köökari	184,2	604	—	604
Infu (hunnä Fagerwiifi) }		3,356	2	3,354	Sottunga		336	—	336
Degerby	298,0	1,279	33	1,239	Kunninki	141,6	833	7	826
Siuntio	230,0	3,655	557	3,097	Brändö		1,122	29	1,093
Lohja	254,0	3,981	2,565	1,414	Zaiwasfalo		2,591	2,573	18
Rummi	191,7	2,786	2,661	125	Snö	315,4	582	44	538
Puula	309,0	2,803	2,774	29	Kiwimaa		2,195	2,093	102
Pyhäjärwi	226,0	2,611	2,600	11	Welfua		498	486	12
Wihti	496,4	6,121	5,514	607	Wehmaa	183,0	3,127	3,102	24
Kirkkonummi	320,7	5,032	293	4,739	Kotalahti		76,0	1,562	1,536
Espoo	280,6	4,757	992	3,760	Uusikirkko	220,0	4,151	4,101	50
Helsinki	327,1	7,819	1,787	6,016	Uudenkaup. maajeuraf. }		38,9	443	408
Kurmijärwi	531,1	6,727	6,576	146	Laitila	506,5	6,600	6,565	35
Tuusula	244,3	4,694	3,126	1,568	Sinnerjoki	107,6	1,367	1,367	—
Mäntylä	525,7	6,724	6,390	330	Pyhämaa	167,2	3,251	3,232	19
Siipoo	318,9	5,722	155	5,566	Rauman maajeuraf. }		178,7	2,736	2,691
Porvoo maajeuraf. }		10,477	1,661	8,816	Lappi	196,6	2,732	2,717	15
Porneesi	122,0	2,009	1,912	97	Wynämäki	212,0	3,864	3,802	61
Astola	184,0	2,747	2,565	182	Mietoinen	40,0	1,490	1,458	31
Puttila	141,0	1,981	1,955	26	Karjala	190,0	1,021	1,016	5
Myrskylä	193,3	2,312	842	1,470	Venu	29,0	718	702	16
Artjärwi	164,0	2,442	2,422	20	Astainen	45,3	1,209	1,183	26
Lapteski	297,9	4,340	1,612	2,726	Wynmättylä	159,4	2,247	2,198	49
Pernaja	364,9	5,744	260	5,484	Maafu	65,3	1,308	1,267	41
Pitjendaaki	102,0	1,564	112	1,452	Rusko	52,0	605	598	7
Ruotsin-Pyhtää	261,5	3,086	903	2,181	Wahto	75,0	712	710	2
Anjala		2,313	2,271	41	Roussainen	176,9	2,669	2,641	28
Elimäki	421,8	5,530	5,268	262	Pyhtä		4,074	4,002	72
Sitti		8,895	8,745	149	Wläne	642,2	2,467	2,437	30
Taala	1,124,2	2,758	2,745	13	Dripää		1,332	1,317	15
Drimattila	570,6	7,999	7,967	32	Rummi		2,017	1,951	66
Summa koko lääni	10,385,1	202,806	96,899	101,912	Kaksferta	89,6	712	543	169
Turun ja Porin lääni.					Vieto	149,6	3,486	3,429	55
Kaupungeita.					Prunkkala	38,0	1,058	1,058	—
Turku	15,1	22,701	12,157	9,510	Paimio	254,2	3,690	3,657	33
Raantali	2,8	541	329	212	Sauwo	239,0	2,779	2,492	287
Maarianhamina	2,6	416	28	388	Karuna		1,509	1,038	471
Uusikaupunki	12,0	3,837	3,259	573	Raantaliu maajeuraf. }		807	784	23
Rauma	25,9	3,442	3,370	71	Kaifio	97,8	1,680	1,638	42
Pori	24,4	8,718	7,443	1,260	Merimaa		936	926	10
Salu (kauppala)	?	?	?	?	Korpo		2,392	157	2,235
Skafinen	?	?	?	?	Sontsfari	225,2	1,756	48	1,708
					Käntämäki	73,4	2,887	2,741	140
					Paattinen	46,0	810	807	3
Siirretään	82,8	39,655	26,586	12,014	Siirretään	6,202,3	141,746	102,267	38,397

*) Bromarwiin luettuna.

	Neliö- wirstaa.	Wäkiluku 31 p:nä Joulukuuta 1880.			Neliö- wirstaa.	Wäkiluku 31 p:nä Joulukuuta 1880.			
		Population legale au 31 Décembre 1880.				Population legale au 31 Décembre 1880.			
		Superficie en verst's carrés.	Koko wäli- luku. Population totale.	Suomea puhuvia. Finois.		Suotia puhuvia. Suédois.	Superficie en verst's carrés.	Koko wäli- luku. Population totale.	Suomea puhuvia. Finois.
Siirretty	6,202,3	141,746	102,267	38,397					
Hiikkö	86,9	2,383	2,257	126	Hämeenlinnan lääni.				
Parainen	224,4	5,586	839	4,747	Kaupungeita.				
Nawo	198,7	3,161	375	2,786	Hämeenlinna	6,1	3,923	3,310	605
Kemiö		4,904	928	3,970	Tampere	2,6	13,645	12,744	896
Dragsjärvi	553,4	2,774	509	2,262	Lahti (kauppa)	?	?	?	?
Bestanjärvi		1,372	22	1,350	Maaseurakuntia.				
Hiittinen		1,461	—	1,461	Tammela	687,1	10,280	10,009	247
Halikko		4,142	4,069	72	Solkoinen	173,0	3,108	2,986	122
Angelsniemi	199,4	843	805	38	Perttula	91,0	1,476	1,463	10
Ustela	142,0	2,525	2,381	144	Humppila	204,0	1,970	1,965	4
Muurla	85,0	1,175	1,132	43	Somero	466,8	6,372	6,275	97
Pertteli	283,2	3,583	3,537	46	Somerniemi	150,0	1,470	1,439	31
Berniö nnnä Yliskylä	406,6	6,237	5,594	643	Wanaja	310,0	2,313	2,285	25
Finby		1,306	797	509	Hämeenlinnan maaseur.		1,087	1,035	51
Marstila ja Karinainen	290,0	3,101	3,078	23	Kenkä	201,3	2,345	2,342	3
Koski	185,7	2,424	2,416	8	Janakkala	485,2	5,482	5,442	40
Euran kappeli	93,0	1,252	1,245	7	Haujärwi	443,6	6,236	6,088	148
Kiikala	223,6	2,286	2,242	44	Sääksmäki	327,0	4,630	4,557	73
Kisko	260,0	2,572	2,437	134	Pälkäne	307,3	3,790	3,790	—
Suomusjärwi	152,0	1,609	1,604	5	Sahalahki	191,0	2,050	2,037	13
Alastaro	265,2	3,294	3,270	24	Hattula	350,9	3,492	3,393	99
Voirona	570,0	7,308	7,227	81	Lyrwäntö	90,0	1,423	1,409	14
Voimaan oja Perttu- lasta			1,038	1,035	3	Kalmola	370,2	3,003	2,962
Metkämaa	90,0	1,333	1,333	—	Akaa	120,9	2,250	2,183	67
Punkalaibun	234,4	4,680	4,680	—	Syväkoski	110,0	1,377	1,377	—
					Urkala	544,0	7,663	7,620	39

Hiittinen	469,0	7,466	7,427	39	Loppi	571,4	5,321	5,158	163
Wampula	128,0	2,495	2,491	4	Pirkkala	265,0	3,264	3,181	78
Kauwata	148,0	2,140	2,134	6	Ylöjärwi	212,0	2,560	2,523	37
Kokemäki	355,0	6,348	6,302	46	Westlahti	480,0	5,339	5,318	21
Parjawahta	68,1	1,530	1,530	—	Tottijärwi	62,3	1,185	1,185	—
Köyliö	233,8	2,835	2,813	22	Kangasala	482,2	4,988	4,979	9
Säilyä	233,4	1,823	1,813	10	Kuhmalahki	143,4	1,472	1,472	—
Euran pitäjä	230,9	2,414	2,495	—	Lempäälä	296,4	3,624	3,516	108
Kiufainen	207,0	3,245	3,245	—	Vängelmäki	345,0	3,671	3,671	—
Sonkilahki	115,0	1,262	1,262	—	Kuorevesi	343,0	2,227	2,216	11
Eurajoki	320,0	4,708	4,654	54	Mesjylä	174,3	2,328	2,293	35
Luvia	152,5	2,520	2,495	25	Teisko	449,2	3,626	3,618	8
Ilwisa	113,0	2,720	3,693	27	Drivesi	666,3	5,736	5,709	27
Borin maaseurakunta	260,0	4,580	4,503	77	Kräjäjärwi	99,4	1,414	1,412	2
Rakkila	158,5	3,860	3,839	21	Kuovesi	1,108,4	9,778	9,760	17
Kulla	290,0	2,340	2,292	48	Kuru	840,0	3,262	3,258	4
Ahlainen	247,0	3,618	3,142	476	Hollola	513,0	7,837	7,729	107
Normarkku	248,0	3,321	3,276	45	Kärkölä	256,0	3,266	3,229	37
Normarkku	200,0	3,116	3,111	5	Paatola	325,9	4,151	4,111	37
Merikarwia	400,0	6,033	5,735	298	Hauho	379,4	4,596	4,576	19
Siitainen	347,2	3,637	3,614	23	Tuulos	180,0	1,726	1,699	27
Yrvää	504,0	6,561	6,501	60	Kuopioinen	351,0	3,365	3,331	34
Kiikka	193,0	2,999	2,983	16	Lampi	523,1	6,618	6,543	68
Kiitoinen	54,0	1,783	1,783	—	Koski	160,0	2,501	2,411	90
Karkku	207,3	2,603	2,582	21	Ylkkala	659,4	8,560	8,537	21
Suoniemi	65,0	1,340	1,329	11	Paasijoki	615,1	4,525	4,469	56
Monhijärwi	346,0	3,346	3,335	11	Kuhmoinen	888,5	5,852	5,808	44
Suodenniemi	162,4	2,024	2,021	3	Jämä	1,104,7	9,828	9,709	119
Lavia	252,0	3,857	3,848	9	Korpilahki	981,2	9,355	9,330	25
Hämeenkyrö	515,1	6,289	6,267	22					
Wäljakkala	162,0	2,077	2,076	1	Summa koko lääni	19,107,6	221,360	217,462	3,829
Yläläinen	1,198,8	7,697	7,588	109	Viipurin lääni.				
Jämijärwi		2,176	2,174	2	Kaupungeita.				
Parlano	881,8	4,297	4,276	15	Viipuri	1,8	14,055	9,579	2,890
Kankaanpää	736,4	5,962	5,947	21	Gamina	6,4	*) 2,566	1,626	920
Karwia	337,0	2,468	2,468	—					
Honkojoki	355,0	2,064	2,047	17	Siirretään	8,2	16,621	11,205	3,810
Summa koko lääni	21,640,0	344,649	285,088	58,467					

*) Siirtoisuus Gaminan kreikkalais-wenäl. wäkiluvusta puuttuu.

	Keliö- virštää.	Wäkiluku 31 p:nä Joulukuuta 1880.			Keliö- virštää.	Wäkiluku 31 p:nä Joulukuuta 1880.			
		Population legale au 31 Décembre 1880.				Population legale au 31 Décembre 1880.			
		Superficie en verst's carrés.	Koko wäli- luku. Population totale.	Suomea puhuvia. Finnois.		Ruotia puhuvia. Suédois.	Superficie en verst's carrés.	Koko wäli- luku. Population totale.	Suomea puhuvia. Finnois.
Eiirretty	8,2	16,621	11,205	3,810	Eiirretty	31,2	4,008	3,120	798
Maaseurakuntia.					Maaseurakuntia.				
Lappeenranta	0,4	1,324	1,041	74	Heinola	560,7	5,606	5,547	59
Räikkälä	9,2	1,184	766	106	Hartola	803,4	7,492	7,423	67
Eortawala	0,5	890	697	127	Joutsa	798,6	5,837	5,837	—
Kotka	?	(984*)	?	?	Leivonmäki	884,3	1,682	1,682	—
Kurkijoki (kauppala)	?	?	?	?	Syvä	221,2	8,904	8,850	54
Maaseurakuntia.					Luhanka	1,334,1	2,278	2,277	—
Säljärvi	839,0	10,115	10,044	37	Juwa	1,131,3	11,158	11,079	79
Wirolahti	796,6	9,922	9,897	8	Mitteli	1,333,3	10,309	10,194	113
Wehkalampi	646,4	7,917	7,864	44	Antola	1,171,3	2,208	2,206	2
Sippola	410,0	4,702	4,652	43	Mäntymäki	1,171,3	12,264	12,217	47
Kymi	220,0	5,030	4,646	375	Kangasniemi	644,6	9,721	9,694	27
Pyhää	252,0	2,924	1,352	1,572	Ristiina	1,018,5	6,245	6,168	53
Suursaari	26,2	1,079	1,075	4	Puumala	685,1	5,226	5,185	32
Tytärjaari	714,5	6,547	6,541	—	Hirvenlampi	692,4	6,055	6,001	42
Lappesi	363,1	3,013	2,995	18	Sulkawa	1,633,2	5,266	5,262	4
Joutieno	950,5	7,830	7,759	68	Piekkämäki	480,0	11,517	11,479	38
Walleala	478,0	6,061	6,029	31	Jäppilä	721,3	1,374	1,374	—
Sawitajapa	442,3	1,981	1,980	1	Hautuonori	1,716,6	3,360	3,351	9
Suomenniemi	747,8	5,314	5,263	51	Joroinen	1,523,5	7,776	7,726	50
Uunmäki	226,9	3,850	3,850	—	Kantafalmi	1,584,5	9,387	9,295	92
Lemi	740,3	3,285	3,247	38	Kangaslampi	1,054,5	1,144	1,142	2
Taipalsaari	1,014,4	14,891	14,770	121	Sääminki	1,039,9	8,071	8,023	45
Wiipurin maaseurat	746,3	7,587	7,562	16	Kerimäki	1,985	10,886	10,886	53
Antrea	780,3	9,937	9,449	80	Saonrauta	1,985	1,985	1,985	1
Wuola	331,0	2,475	2,454	19	Seinävesi	7,498	7,485	7,485	13
Johannes	198,5	4,583	4,529	54	Summa koko lääni	20,024,6	167,310	165,486	1,680

Koivisto	299,7	7,051	7,042	6
Luukirkko	946,5	9,658	9,618	14
Kuolemajärvi	190,1	3,363	3,349	4
Kivonnapa	653,7	8,699	8,525	85
Wäljärvi	471,5	5,648	5,622	18
Rautu	298,9	4,623	4,462	45
Salkola	578,3	7,511	7,489	22
Pyhäjärvi	575,7	4,642	4,515	34
Räikkälän maaseurat	185,0	1,921	1,902	19
Kantola	296,2	2,895	2,887	3
Käijälä	418,3	4,650	4,605	37
Kurkijoki	483,5	5,244	5,141	103
Parikkala	907,3	10,016	9,973	39
Kuokolahti	1,219,9	6,935	6,898	36
Kautjärvi	326,7	2,997	2,997	—
Jääski	418,2	4,958	4,929	16
Kiru	615,8	5,942	5,930	5
Viitola	488,7	7,069	7,059	10
Eortawalan maaseurat	755,0	13,262	13,216	41
Joakkima	690,4	8,648	8,623	25
Luunniemi	602,1	4,385	4,371	14
Ruskeala	922,0	4,089	4,073	12
Impilahti	826,4	6,145	6,047	97
Kitelä	3,444,0	3,116	3,116	—
Suojärvi	1,015,0	3,843	3,833	—
Korpiselkä	1,348,9	1,651	1,649	—
Salmi	1,445,7	8,767	8,767	—
Euietamo	1,445,7	5,185	5,185	—
Summa koko lääni	31,367,9	301,975	291,490	7,382
Mittelin lääni.				
Kaupungeita.				
Mitteli	7,3	1,432	1,041	389
Heinola	22,7	1,152	924	227
Saonlinna	1,2	1,424	1,155	182
Eiirretään	31,2	4,008	3,120	798

Kuopion lääni.				
Kaupungeita.				
Kuopio	10,7	6,871	6,221	605
Joensuu	11,4	1,614	1,593	21
Viikari (kauppala)	?	?	?	?
Murmes	?	?	?	?
Maaseurakuntia.				
Kuopio	1,677,0	15,866	15,831	35
Tuusniemi	506,0	6,467	6,458	9
Maaninka	486,0	5,055	5,048	7
Karttula	809,0	5,499	5,481	10
Niska	1,866,5	14,431	14,422	9
Suwankesti	528	527	527	1
Viikari	2,980,0	16,526	16,437	89
Kutako	748	748	748	—
Kuruweji	1,060,0	6,402	6,391	11
Papinlahti	595,0	5,972	5,968	4
Pielawesi	2,143,7	14,325	14,324	1
Suonenjoki	607,3	6,432	6,432	—
Kantafalmi	1,450,0	11,655	11,622	33
Kantafalmi	494,0	5,412	5,399	13
Wesanto	386,3	3,046	3,046	—
Leppäwirta	1,524,6	13,692	13,638	54
Wartaus	913	850	850	63
Womantfi	4,649,4	12,401	12,358	26
Eno	937,6	4,458	4,440	18
Keijalahti	521,7	3,136	3,128	8
Kides	1,128,2	10,715	10,683	32
Kääkölä	490,0	6,230	6,230	—
Päljärvi	266,8	2,372	2,359	13
Tohmajärvi	790,0	6,726	6,667	59
Wärttilä	803	785	785	18
Kiihtelyswaara	886,7	7,219	7,216	3
Piperi	1,248,0	12,086	12,046	31
Kuusjärvi	2,310	2,310	2,310	—
Kontiolahti	418,0	6,733	6,717	16
Eiirretään	27,943,9	216,643	215,375	1,189

*) Gentilijan mukaan. Kirjontarkoitus pannaan Kotkan asujamat Kymiin pitäjäsä.

	Wäitiluku 31 p:nä Joulukuuta 1880.				Wäitiluku 31 p:nä Joulukuuta 1880.				
	Nesib-wirstaa.	Population legale au 31 Decembre 1880.			Nesib-wirstaa.	Population legale au 31 Decembre 1880.			
		Superficie en verst's carrés.	Koko wäitiluku. Population totale.	Suomea puhujia. Finnois.		Ruottia puhujia. Suédois.	Superficie en verst's carrés.	Koko wäitiluku. Population totale.	Suomea puhujia. Finnois.
Siirretty	27,943,9	216,643	215,375	1,189	Siirretty	16,007,9	220,836	140,890	79,875
Pohvijärwi	1,432,3	2,554	2,546	8	Raissaama	105,5	1,888	1	1,887
Kaawi	1,121,2	8,337	8,328	9	Unifaarleby	242,0	3,472	50	3,421
Pielisjärwi	3,567,0	10,221	10,170	51	Jepua	109,0	2,261	96	2,165
Juuka	1,430,0	7,788	7,780	8	Munsala	234,0	4,635	16	4,619
Kuumes	2,580,0	9,200	9,126	74	Pietarjaari	282,0	6,162	—	6,162
Kautawaara	1,082,0	1,570	1,570	—	Ahtävä	204,0	2,443	5	2,438
Kuhmoniemi	—	107	107	—	Burmo	315,0	2,387	70	2,317
Summa koko lääni	39,156,4	256,420	255,002	1,339	Luoto	103,8	2,100	6	2,098
Waaajan lääni.					Kruunuby	290,0	3,112	2	3,106
Kaupungeita.					Terwajärwi	145,0	2,843	83	2,760
Nikolainkaupunki	17,8	6,263	735	5,462	Kokkola	226,0	4,794	235	4,559
Koskinen	3,2	797	—	797	Alaweteli	215,0	1,914	79	1,835
Kristiinankaupunki	19,2	2,720	289	2,431	Kaustisenkylä	357,0	2,615	2,527	88
Ilustaarleby	13,3	1,220	18	1,202	Yliweteli	425,0	2,804	2,788	16
Pietarjaari	4,1	2,140	17	2,123	Halsowa	262,0	961	960	1
Kokkola	69,9	2,170	318	1,852	Perho	515,7	1,395	1,377	18
Jywäskylä	4,6	2,060	2,023	37	Kannus	450,0	3,273	3,268	5
Maaseurakuntia.					Lohtaja	260,0	3,068	2,987	81
Lapwärtti	281,0	5,515	468	5,047	Loholampi	505,0	2,765	2,745	20
Hojo	558,0	4,016	3,965	51	Himanko	240,0	2,378	2,319	59
Sideby	162,0	2,480	96	2,384	Ustijärwi	564,8	699	695	4
Karijoki	283,0	2,307	2,226	81	Kälviä	300,0	2,965	2,901	64
Kristiinan maaseurak.	533,5	4,953	4,886	67	Ullawa	385,0	1,010	996	14
Teurva	687,8	13,350	71	13,279	Saarjärwi	1,233,0	8,943	8,897	46
					Karstula	1,378,7	6,280	6,244	36
					Uurainen	403,0	2,260	2,259	1
					Kaufaa	1,090,0	8,600	8,587	13

Korsnäsi	198,0	4,013	13	4,000	Sumiainen	244,4	1,752	1,752	—
Pirttikylä	189,8	3,005	27	2,978	Jywäskylä	692,4	7,141	7,126	15
Maalahti	192,7	4,255	22	4,233	Petäjäwesi	453,0	3,449	3,445	4
Petolahti	108,8	2,037	6	2,029	Wittajaari	7,200	7,183	7,183	16
Bergö	34,0	637	—	637	Konginkangas	1,620,0	1,584	1,583	1
Sulwa	129,1	3,234	9	3,225	Pöytäpudas	1,261,5	3,633	3,633	—
Mustaari	540,2	8,303	56	8,247	Pivijärwi	1,341,9	3,984	3,971	13
Raippaloto	540,2	2,350	5	2,345	Keuruu	1,184,2	6,680	6,663	17
Koivulahti	142,5	3,618	8	3,610	Multia	778,0	3,002	3,000	2
Umajoki	533,5	9,145	9,063	79	Bihlajawesi	424,0	1,451	1,446	5
Kurikka	435,0	6,068	6,041	27	Wirtaa	1,150,0	5,867	5,861	6
Kauhajoki	1,120,0	7,789	7,692	97	Ahtjäri	420,0	3,874	3,838	36
Jalasjärwi	720,0	8,350	8,322	28	Summa koko lääni	36,419,8	358,480	240,584	117,823
Peräseinäjoki	324,0	3,189	3,180	9	Dulun lääni.				
Seinäjoki	106,0	2,321	2,234	87	Kaupungeita.				
Jyväskylä	303,0	6,575	6,327	248	Dulu	43,0	9,705	8,908	793
Ylistaro	464,7	8,495	8,487	8	Braahe	16,1	3,003	2,730	273
Vahia	513,4	5,950	5,921	29	Tornio	65,8	968	571	397
Jurwa	291,7	4,096	4,042	54	Kajaani	129,8	890	865	25
Wähäkylä	166,9	4,529	4,440	89	Kemi	*)	342	317	25
Lapua	834,5	9,115	9,043	72	Maaseurakuntia.				
Kauhawa	490,2	6,560	6,511	49	Kalajoki	375,0	4,524	4,446	77
Ylihärmä	104,3	2,849	2,729	120	Alawieska	290,0	2,465	2,465	—
Maahärmä	274,1	4,799	4,682	117	Alawieska	484,6	4,471	4,447	24
Nurmo	119,0	3,005	3,000	5	Kautio	120,0	1,157	1,157	—
Lappajärwi	487,0	4,260	4,213	47	Siemi	720,5	3,276	3,274	2
Erwijärwi	298,0	3,479	3,345	134	Pyhäjoki	500,0	3,820	3,817	3
Kortesjärwi	292,0	3,035	3,010	25	Merijärwi	238,0	1,437	1,433	4
Wimpeli	228,0	2,236	2,228	8	Dulainen	450,4	3,516	3,516	—
Maajärwi	450,5	4,536	4,532	4	Saapawesi	930,3	4,666	4,641	25
Soini	626,0	2,371	2,366	5	Saapajärwi	745,4	4,236	4,171	65
Lehtimäki	568,0	1,612	1,612	—	Piisijärwi	409,0	5,225	5,201	24
Alawus	790,3	6,032	5,943	89	Reisjärwi	361,0	2,380	2,380	—
Kuortane	433,3	3,654	3,651	3	Kärämäki	603,2	2,006	2,001	5
Töysä	269,0	2,291	2,279	12	Pyhäjärwi	1,339,4	4,510	4,437	73
Wöyri	399,0	7,960	545	7,415	Siirretään	7,821,5	62,597	60,777	1,815
Drawainen	194,0	3,666	160	3,506	*) Kemin pitäjään luettuna.				

	Keliö- virštää.	Bäfitulu 31 p:nä Joulukuuta 1880. Population legale au 31 Décembre 1880.			Keliö- virštää.	Bäfitulu 31 p:nä Joulukuuta 1880. Population legale au 31 Décembre 1880.			
		Superficie en verst's carrés.	Koko väfi- luku. Population totale.	Suomea puhuwia. Finnois.		Ruotjia puhuwia. Suédois.	Superficie en verst's carrés.	Koko väfi- luku. Population totale.	Suomea puhuwia. Finnois.
Suurretty	7,821,5	62,597	60,777	1,815	Suurretty	30,375,7	128,056	125,907	2,142
Saloisten emäseurat. }	483,7	2,145	2,128	17	Kuufamo	9,199,7	6,750	6,750	—
Saloisten kappeli . . . }		1,318	1,310	8	Sotkamo	2,549,7	6,933	6,905	28
Wihanti	432,0	2,550	2,545	3	Kuhmoniemi	4,555,4	5,851	5,837	14
Eiifajoki	228,0	1,569	1,556	13	Oyrnyjalmi	2,774,1	1,654	1,642	12
Kewonlahti	230,4	1,216	1,216	—	Ristijärwi	1,470,0	1,863	1,858	5
Paavola	448,0	3,385	3,385	—	Puolanka	1,542,0	3,941	3,941	—
Kanttila	560,0	2,842	2,827	15	Suomusjalmi	3,911,5	5,354	5,354	—
Hailuoto	141,1	2,035	2,010	25	Paltamo	2,770,0	3,567	3,567	—
Piippola	1,312,7	2,459	2,459	—	Kajaani	1,696,0	2,353	2,352	1
Pulktila	392,0	2,179	2,153	26	Säräisniemi	308,0	3,072	3,072	—
Kestilä	303,0	2,178	2,171	7	Kemi	1,083,0	3,605	3,520	85
Piminka	268,5	2,881	2,846	35	Terwola	2,791,5	2,362	2,355	7
Tyrnävä	393,0	2,778	2,778	—	Simo	843,6	2,152	2,112	40
Temmes	400,0	1,021	1,021	—	Ala-Tornio	155,0	4,906	4,849	57
Lumijoki	154,0	2,126	2,126	—	Karunki	3,392	1,663	1,660	3
Kempele	130,0	928	925	3	Yli-Tornio (Affula)	5,611,5	3,392	3,392	—
Dulu	281,5	2,472	2,467	5	Turtola	1,288	1,288	1,286	2
Dulunsalo	50,0	939	935	4	Kolari	7,504,2	1,168	1,167	1
Muhos	1,135,5	3,506	3,483	23	Kovanieniemi	3,186	5,041	5,027	14
Utajärwi	1,553,0	3,578	3,573	5	Kemijärwi	16,063,7	2,023	3,173	13
Si	1,660,0	4,877	4,862	15	Kuolajärwi	2,695	2,023	2,023	—
Kuivaniemi	412,0	1,389	1,379	10	Sodankylä	2,078	2,677	2,677	4
Haukipudas	313,0	3,054	2,981	73	Kittilä	935	2,073	2,073	5
Nikkiminki	477,7	1,718	1,718	—	Muonioniska	644	926	926	9
Alakiuminki	353,0	1,377	1,373	4	Enontekiäinen	390	643	643	1
Pudasjärwi	10,442,1	6,663	6,627	36	Utsjoki	860	5	5	—
Taimvalkeesti		2,276	2,276	—	Snari		297	297	1
Suurretään	30,375,7	128,056	125,907	2,142	Summa koko läänin	145,897,0	207,782	204,370	2,444

3. Väkiluku ja väentihelys w. 1883.

Population absolue et relative par kilomètre carré.

	Väkiluku 31 p:nä Joulukuuta 1883. Population au 31 Décembre 1883.			Josta De ce nombre		Väestön Habitants par un kilo- mètre carré.
	Sexe masculin.	Sexe féminin.	Muutamat Les deux sexes.	kaupung- getissa. dans les villes.	maaseutu- kaupungissa. dans les communes rurales.	
Uudenmaan lääni	103,170	108,848	212,018	55,627	156,391	17,9
Turun ja Porin lääni	175,110	182,957	358,067	42,087	315,980	14,6
Hämeenlinnan lääni	113,380	117,058	230,438	19,188	211,250	10,4
Viipurin lääni	153,954	159,511	313,465	21,468	291,997	8,9
Mittelin lääni	83,604	87,089	170,693	4,326	166,367	7,4
Kuopion lääni	130,795	134,333	265,128	9,325	255,803	5,9
Maasan lääni	182,988	190,789	373,777	18,583	355,194	8,9
Oulun lääni	107,204	111,303	218,507	16,016	202,491	4,3
Koko Suomi	1,050,205	1,091,888	2,142,093	186,620	1,955,473	5,5
Siitä Lutherilaisia (Luthériens).	1,028,564	1,071,432	2,099,996	181,232	1,918,764	—
„ Kreikkalais-venäl. (Grecs-orthod.)	19,635	20,175	39,810	3,401	36,709	—
„ Roomalais-katolisia (Cathol. rom.)	2,006	281	2,287	2,287	—	—
Enomen väkil. ^{31/12} 1882	1,034,505	1,076,735	2,111,240	182,190	1,929,050	5,7
„ „ 1881	1,019,187	1,062,425	2,081,612	178,113	1,903,499	5,6
„ „ 1880	1,008,243	1,052,539	2,060,782	173,401	1,887,381	5,5
„ „ 1875	934,728	977,919	1,912,647	148,355	1,763,292	5,2
„ „ 1870	859,625	907,566	1,767,191	131,725	1,635,466	4,8
„ „ 1865	898,974	944,271	1,843,245	123,119	1,720,126	5,0
„ „ 1860	849,015	897,710	1,746,725	109,524	1,637,201	4,7
„ „ 1850	796,217	840,698	1,636,915	104,212	1,532,703	4,4
„ „ 1840	700,307	745,319	1,445,626	84,599	1,361,027	4,0
„ „ 1830	663,621	708,456	1,372,077	76,489	1,295,588	3,7

4. Ajuntorakennusten ja asukasten luku Suomen kaupungeissa ja kauppaloissa w. 1883.

Nombre des maisons habitables et nombre des habitants dans les villes et les bourgs de la Finlande en 1883.

	Ajuntorakennusten lukumäärä. Maisons habitables.	Wäkiluku Population.	
		Storkonttrojien mukaan. Selon les registres civils.	Senkifirjojen mukaan. Selon les listes des cotes personnelles.
Kaupungit.			
Helsinki	2,504 ¹⁾	47,316	39,230
Turku	1,750 ²⁾	24,619	21,852
Björpuri	1,489	15,554	13,208
Tampere	1,334	15,023	13,197
Oulu	959	10,665	8,742
Pori	881	9,085	8,086
Nikolainkaupunki	416	7,516	7,119
Kuopio	598	7,342	7,549
Hämeenlinna	550	4,165	4,297
Porvoo	352	3,886	3,890
Uusikaupunki	457	3,798	3,272
Rauma	439	3,559	3,255
Braahe	514	2,980	2,991
Hamina	645	2,708	3,260
Kristiina	430	2,659	2,606
Jyväskylä	303	2,299	2,335
Kokkola	300	2,138	1,756
Pietarsaari	352	2,099	2,001
Joenjuu	150	1,983	1,756
Loviisa	370	1,840	2,175
Mikkeli	183	1,718	1,759
Tammisaari	316	1,701	1,730
Kotka	208	—	1,547
Savonlinna	133	1,442	1,273
Lappeenranta	117	1,324	1,460
Kälviälmi	214	1,200	1,381
Heinola	131	1,166	1,207
Uusikaarleby	175	1,118	1,032
Sortavala	131	995	961
Tornio	157	983	935
Hankoniemi	68	957	1,038
Rajaani	121	956	952
Raskinen	300	754	705
Maantali	157	552	578
Maarianhamina	64	474	434
Kemi	74	422	414
Kauppalat.			
Vijalmi	93	—	825
Salo	?	—	456
Pahji	?	—	236
Stalinen	35	—	178
Kurkijoki	?	—	127
Kurmes	15	—	120

¹⁾ Wäenlaskun mukaan 1 p. Lokat. 1880 oli Helsingissä 2,752 ajuntorakennusta, joista 399 muitten ulkopuolella.

²⁾ Wäenlaskun mukaan 1/10 1880: 1,932 ajuntorakennusta.

5. Katsois wäkiluvun muutoksiin Suomessa vuonna 1883.

Mouvement de la population en Finlande 1883.

	Sifääntynt. — Accroissement.						Wähentynt. — Diminution.						Syntyneitten ja sifäänmuuttaneiden enemmyys. Excédant des naissances et des immigrations.			
	Syntyneitä. Naissances.		Sifäänmuuttaneita. Immigrations.		Summa. Total.		Kuolleita. Décès.		Pöismuuttaneita. Emigrations.		Summa. Total.					
	Sexe masc.	Miehenp.	Sexe masc.	Miehenp.	Sexe masc.	Miehenp.	Sexe masc.	Miehenp.	Sexe masc.	Miehenp.	Sexe masc.	Miehenp.	Sexe masc.	Miehenp.	Sexe masc.	Miehenp.
		Naissances.		Immigrations.		Total.		Décès.		Emigrations.		Total.		Excédant des naissances et des immigrations.		Möstemmet fufupuolet. Les deux sexes.
Uudenmaan lääni	3,479	3,411	3,551	3,847	7,030	7,258	2,218	2,096	3,208	3,426	5,426	5,522	1,604	1,736	3,340	
Turun ja Porin lääni	6,190	6,070	4,288	4,672	10,478	10,742	3,395	3,296	4,304	4,748	7,699	8,044	2,779	2,698	5,477	
Sämeenlinnan l.	4,303	4,135	2,624	2,780	6,927	6,915	2,529	2,325	2,663	2,828	5,192	5,153	1,735	1,762	3,497	
Wiiipurin lääni	5,362	4,944	1,940	2,183	7,302	7,127	3,765	3,423	1,526	1,676	5,291	5,099	2,011	2,028	4,039	
Wikkelin lääni	2,729	2,631	1,188	1,427	3,917	4,058	1,898	1,869	1,464	1,746	3,362	3,615	555	443	998	
Kuopion lääni	4,886	4,859	1,457	1,779	6,343	6,638	2,381	2,415	2,210	2,658	4,591	5,073	1,752	1,565	3,317	
Waasan lääni	7,737	7,248	2,886	3,701	10,623	10,949	4,598	4,129	3,082	4,003	7,680	8,132	2,943	2,817	5,760	
Oulun lääni	4,291	4,103	1,470	1,951	5,761	6,054	1,979	1,975	1,461	1,975	3,440	3,950	2,321	2,104	4,425	
Koko Suomi	38,977	37,401	19,404	22,340	58,381	59,741	22,763	21,528	19,918	23,060	42,681	44,588	15,700	15,153	30,853	
Sitä kaupungeissa	2,662	2,575	4,256	4,785	6,918	7,360	2,050	1,833	2,859	3,106	4,909	4,939	2,009	2,421	4,430	
„ maaseurakunnissa	36,315	34,826	15,148	17,555	51,463	52,381	20,713	19,695	17,059	19,954	37,772	39,649	13,691	12,732	26,423	

6. Tehdyt avioliitot vuonna 1883.

Mariages contractés en 1883.

Seuraksi. Mois.	Ihminen läänit. G. de Åbo et Björneborg. Gouvernement de Nyland.	Zürich ja Sionin läänit. G. de Aargau et Bâle.	Sjundeckin läänit. G. de Thurgovie.	Sittlerin läänit. G. de Winterthur.	Sittlerin läänit. G. de St. Gallen.	St. Gallenin läänit. G. de Appenzel A. O.	Sionin läänit. G. de Valais.	Sionin läänit. G. de Valais.	Sionin läänit. G. de Valais.	Josta De ce nombre dans	
										kaupungista. Villes.	maaseutun viljoista. Communes rurales.
Tammikuu	41	112	41	145	52	104	92	114	701	80	621
Helmi-	54	129	61	167	55	122	106	128	822	84	738
Maaliskuu	81	188	112	154	86	122	198	152	1,093	93	1,000
Huhtikuu	55	192	90	172	86	160	198	194	1,147	98	1,049
Toukokuu	93	196	121	183	62	109	173	110	1,047	107	940
Kesäkuu	153	194	146	422	179	229	290	149	1,762	120	1,642
Heinäkuu	113	209	130	214	110	239	224	132	1,371	112	1,259
Elokuu	102	158	88	83	44	112	154	81	822	111	711
Syyskuu	141	193	147	142	60	211	229	110	1,233	143	1,090
Lokakuu	188	270	149	254	138	284	241	98	1,622	144	1,478
Marraskuu	224	343	286	322	208	276	393	221	2,273	207	2,066
Joulukuu	375	468	299	381	192	242	465	231	2,653	214	2,439
Summa	1,620	2,652	1,670	2,639	1,272	2,210	2,763	1,720	16,546	1,513	15,033
Josta uskonnon mukaan.											
Kaksi lutherilaisista (<i>Deux luthériens</i>).	1,586	2,645	1,665	2,352	1,271	2,115	2,758	1,718	16,110	1,431	14,679
Lutherilainen mies ja vierasusföinen vaimo (<i>Luthérien et non luthérienne</i>).	7	1	—	11	1	16	1	—	37	14	23
Lutherilainen wai- mo ja vierasus- föinen mies (<i>Luthérienne et non luthérien</i>).	20	5	5	23	—	22	1	2	78	38	40
Kaksi vierasusföista (<i>Deux non luthé- riens</i>).	7	1	—	253	—	57	3	—	321	30	291
Similisäädön mukaan.											
Kaksi naimatonta (<i>Garçons et filles</i>).	1,386	2,158	1,371	2,161	1,003	1,766	2,281	1,408	13,534	1,283	12,251
Leskimies ja neitit (<i>Veufs et filles</i>).	143	280	166	281	158	253	252	183	1,716	118	1,598
Leskivaimo ja naima- ton mies (<i>Veuves et garçons</i>).	58	142	85	117	70	107	103	63	745	87	658
Leskimies ja leskivaimo (<i>Veufs et veuves</i>).	33	72	48	80	41	84	127	66	551	25	526

7. Glävänä syntyneet lapset vuonna 1883.

Nombre des naissances (les morts-nés non compris) en 1883.

Lääni. Gouvernements.	Aviolapset. Légitimes.			Aviottomat. Illégitimes.			Summa. Total.			Aviottomat prosenttia syntyneitten infanssist. Rapport des illégitimes au nombre total des naissances.
	Sexe masc. Miehepuolia.	Sexe fémin. Naimonpuolia.	Les deux sexes. Miehem. naimonpuolia.	Sexe masc. Miehepuolia.	Sexe fémin. Naimonpuolia.	Les deux sexes. Miehem. naimonpuolia.	Sexe masc. Miehepuolia.	Sexe fémin. Naimonpuolia.	Les deux sexes. Miehem. naimonpuolia.	
Uudenmaan .	3,111	3,053	6,164	368	358	726	3,479	3,411	6,890	10,54
Turun ja Po- riin	5,706	5,613	11,319	484	457	941	6,190	6,070	12,260	7,68
Hämeenlinnan	3,860	3,712	7,572	443	423	866	4,303	4,135	8,438	10,26
Viipurin . . .	5,167	4,775	9,942	195	169	364	5,362	4,944	10,306	3,53
Mikkelin . . .	2,500	2,399	4,899	229	232	461	2,729	2,631	5,360	8,60
Kuopion . . .	4,581	4,557	9,138	305	302	607	4,886	4,859	9,745	6,23
Vaašan	7,315	6,870	14,185	422	378	800	7,737	7,248	14,985	5,34
Oulun	3,983	3,839	7,822	308	264	572	4,291	4,103	8,394	6,81
Koko Suomi (<i>Toute la Finl.</i>)	36,223	34,818	71,041	2,754	2,583	5,337	38,977	37,401	76,378	6,99
Kösta kaup. (<i>Les villes.</i>)	2,338	2,250	4,588	324	325	649	2,662	2,575	5,237	12,39
Maaseurat. (<i>Comm. rurales.</i>)	33,885	32,568	66,453	2,430	2,258	4,688	36,315	34,826	71,141	6,59
Koko Suomi										
1882	36,352	34,375	70,727	2,701	2,625	5,326	39,053	37,000	76,053	7,00
1881	34,624	32,746	67,370	2,603	2,463	5,066	37,227	35,209	72,436	6,90
1880	35,581	33,755	69,336	2,780	2,668	5,448	38,361	36,423	74,784	7,30
1879	36,192	34,481	70,673	2,769	2,708	5,477	38,961	37,189	76,150	7,19
1878	33,748	31,304	65,052	2,647	2,576	5,223	36,395	33,880	70,275	7,43
1877	35,489	34,046	69,535	2,705	2,591	5,296	38,194	36,637	74,831	7,08
1876	33,232	32,187	65,419	2,654	2,686	5,340	35,886	34,873	70,759	7,55
1875	32,874	31,126	64,000	2,826	2,695	5,521	35,700	33,821	69,521	7,94
1874	33,510	31,645	65,155	2,860	2,883	5,743	36,370	34,528	70,898	8,10

8. Elämästä syntyneet kuukausittain vuonna 1883.

Naissances par mois en 1883.

Kuukausi. Mois.	Lutherilaisia. — Luthériens.							Greikkalais-venäläisiä ja Katolisia. Grecs orthodoxes et Catholiques romains.						Summa. — Total.					
	Aiololapsia. Légitimes.		Aiolotomia. Illégitimes.		Summa. Total.			Aiololapsia. Légitimes.	Aiolotomia. Illégitimes.	Summa. Total.				Aiololapsia. Sexe masculin.	Aiolotomia. Sexe féminin.	Summa. Les deux sexes.	Kaikkiaan Molemmat sukupuolet. Les deux sexes.	Eistä De ce nombre	
	Sexe masc.	Aiololapsia. Sexe féminin.	Sexe masc.	Aiolotomia. Sexe féminin.	Sexe masc.	Aiololapsia. Sexe féminin.	Sexe masc.	Aiololapsia. Sexe féminin.	Sexe masc.	Aiolotomia. Sexe féminin.	Sexe masc.	Aiololapsia. Sexe féminin.	Sexe masc.					Aiolotomia. Sexe féminin.	Sexe masc.
														Aiololapsia. Légitimes.	Aiolotomia. Illégitimes.				
Tammikuu . . .	3,149	3,037	257	244	3,406	3,281	6,687	60	59	6	2	66	61	127	3,472	3,342	6,814	6,305	509
Helmiäkuu . . .	2,754	2,672	248	237	3,002	2,909	5,911	48	33	4	2	52	35	87	3,054	2,944	5,998	5,507	491
Maaliskuu . . .	2,981	2,911	298	261	3,279	3,172	6,451	36	43	1	4	37	47	84	3,316	3,219	6,535	5,971	564
Huhtikuu . . .	2,656	2,504	229	209	2,885	2,713	5,598	38	40	3	2	41	42	83	2,926	2,755	5,681	5,238	443
Toukokuu . . .	2,872	2,735	241	216	3,113	2,951	6,064	64	55	5	1	69	56	125	3,182	3,007	6,189	5,726	463
Kesäkuu . . .	3,086	2,923	265	268	3,351	3,191	6,542	80	63	1	1	81	64	145	3,432	3,255	6,687	6,152	535
Heinäkuu . . .	3,213	3,096	242	230	3,455	3,326	6,781	66	59	2	1	68	60	128	3,523	3,386	6,909	6,434	475
Elokuu . . .	3,134	2,964	154	151	3,288	3,115	6,403	86	96	5	7	91	103	194	3,379	3,218	6,597	6,280	317
Syyskuu . . .	3,192	3,159	195	175	3,387	3,334	6,721	48	47	1	6	49	53	102	3,436	3,387	6,823	6,446	377
Lokakuu . . .	2,794	2,710	179	186	2,973	2,896	5,869	66	51	6	3	72	54	126	3,045	2,950	5,995	5,621	374
Marraskuu . . .	2,712	2,570	185	178	2,897	2,748	5,645	50	43	1	—	51	43	94	2,948	2,791	5,739	5,375	364
Joulukuu . . .	2,974	2,903	222	198	3,196	3,101	6,297	64	45	4	1	68	46	114	3,264	3,147	6,411	5,986	425
Summa	35,517	34,184	2,715	2,553	38,232	36,737	74,969	706	634	39	30	745	664	1,409	38,977	37,401	76,378	71,041	5,337

9. Kuolleena syntyneet vuonna 1883, kuukaussittain.

Mort-nés en 1883 par mois.

Kuukausi. Mois.	Aioloppia. Légitimes.			Aiolottomia. Illégitimes.			Summa kuolleena syntyneitä. Total des mort-nés.			Shoocentrunnista. Communes rurales.	Shoopingetista. Dans les villes.
	Shoichenpuolta. Sexe masculin.	Shoaimonpuolta. Sexe féminin.	Shoolemat huppuolet. Les deux sexes.	Shoichenpuolta. Sexe masculin.	Shoaimonpuolta. Sexe féminin.	Shoolemat. huppuolet. Les deux sexes.	Shoichenpuolta. Sexe masculin.	Shoaimonpuolta. Sexe féminin.	Shoolemat huppuolet. Les deux sexes.		
Tammikuu . .	106	72	178	14	12	26	120	84	204	18	186
Helmiikuu . . .	92	56	148	15	12	27	107	68	175	15	160
Maaliskuu . . .	100	69	169	13	10	23	113	79	192	12	180
Huhtikuu . . .	72	70	142	7	10	17	79	80	159	7	152
Toukokuu . . .	85	57	142	10	14	24	95	71	166	12	154
Kesäkuu	104	53	157	9	9	18	113	62	175	12	163
Heinäkuu	84	69	153	13	10	23	97	79	176	11	165
Elokuu	81	63	144	13	8	21	94	71	165	13	152
Syyskuu	89	77	166	9	12	21	98	89	187	13	174
Lokakuu	102	66	168	14	4	18	116	70	186	16	170
Marraskuu . . .	84	68	152	20	3	23	104	71	175	14	161
Joulukuu	114	82	196	6	10	16	120	92	212	16	196
Summa	1,113	802	1,915	143	114	257	1,256	916	2,172	159	2,013
Lutherilaisia . .	1,104	796	1,900	142	112	254	1,246	908	2,154	157	1,997
Kreikkalais- venäl.	8	6	14	1	2	3	9	8	17	1	16
Koomalais- katholisia	1	—	1	—	—	—	1	—	1	1	—

10. W. 1883 kuolleet,

Décès par mois dans chaque

	Gouv. de Nyland.	Uuberm. lään.	Gouv. d' Abo.	Zuurin ja Govin lään.	Gouv. de Tavastehus.	Åmanent. lään.	Gouv. de Viborg.	Rehtarin lään.	Gouv. de St. Michel.	Wittelin lään.	Gouv. de Kuopio.	Enonion lään.
	Miehepuolia. Sexe masc.	Miehepuolia. Sexe fem.										
Tammikuu .	217	216	276	300	244	242	436	371	173	176	249	241
Helmituu .	183	212	256	295	194	210	355	336	176	181	241	238
Maaliskuun .	232	236	328	312	279	276	362	364	231	209	236	253
Huhtikuu .	188	177	303	297	221	228	355	333	200	157	233	244
Toukokuun .	184	163	302	261	227	206	314	282	170	188	222	217
Kesäkuun .	176	149	234	261	199	146	270	256	143	158	179	201
Heinäkuun .	163	139	251	212	190	140	308	228	123	118	162	162
Elokuun . .	177	133	268	237	172	148	285	278	140	139	150	146
Syyskuun . .	157	124	282	224	157	146	252	210	121	113	152	142
Lokakuun . .	152	171	288	296	198	162	261	241	143	134	164	185
Marraskuun .	195	156	293	290	189	191	250	244	138	155	183	173
Joulukuun .	194	220	314	311	259	230	317	280	140	141	210	213
Summa	2,218	2,096	3,395	3,296	2,529	2,325	3,765	3,423	1,898	1,869	2,381	2,415
Yösta kaupungeissa. (Dans les villes).	646	571	421	383	269	219	256	214	49	36	73	79
Maaseurakunnissa (comm. rurales).	1,572	1,525	2,974	2,913	2,260	2,106	3,509	3,209	1,849	1,833	2,308	2,336

kuuaukittain joka läänissä.

gouvernement en 1883.

Gouv. de Wasa.	Graafon lään.	Dufin lään. borg.	Koko Suomi. Toute la Finlande.		T ä s t ä l u f u m ä ä r ä s i ä D e c e n o b r e							
			Miehepuolia. Sexe masc.	Miehepuolia. Sexe fem.	Suomalais-katolisia. Catholiques-romains.	Streffatais-Wenäläisiä. Grecs orthod.	Lutherilaisia. Luthériens.	Miehepuolia. Sexe masc.	Miehepuolia. Sexe fem.	Miehepuolia. Sexe masc.	Miehepuolia. Sexe fem.	
408	365	192	167	2,195	2,078	4,273	2,143	2,033	48	44	4	1
411	355	176	178	1,992	2,005	3,997	1,942	1,958	48	47	2	—
459	414	200	238	2,327	2,302	4,629	2,266	2,279	53	22	8	1
404	364	169	175	2,073	1,975	4,048	2,030	1,941	38	33	5	1
381	329	170	172	1,970	1,818	3,788	1,935	1,795	31	23	4	—
352	292	161	140	1,714	1,603	3,317	1,679	1,568	33	35	2	—
362	334	149	142	1,708	1,475	3,183	1,663	1,443	41	32	4	—
383	338	135	137	1,710	1,556	3,266	1,671	1,526	39	29	1	1
354	340	165	133	1,640	1,432	3,072	1,611	1,421	27	11	2	—
354	344	156	161	1,716	1,694	3,410	1,671	1,670	45	24	—	—
347	319	150	151	1,745	1,679	3,424	1,715	1,650	29	28	1	1
383	335	156	181	1,973	1,911	3,884	1,947	1,893	25	18	1	—
4,598	4,129	1,979	1,975	22,763	21,528	44,291	22,273	21,177	457	346	33	5
189	202	147	129	2,050	1,833	3,883	1,984	1,799	33	29	33	5
4,409	3,927	1,832	1,846	20,713	19,695	40,408	20,289	19,378	424	317	—	—

11. 1883 kuolleet, ikävuotten mukaan.

Décès par âges en 1883.

Ikä. Ago.	Miehepuolia. Sexe masc.	Naimonpuolia. Sexe femm.	Summa. Total.	Ikä. Ago.	Miehepuolia. Sexe masc.	Naimonpuolia. Sexe femm.	Summa. Total.	Ikä. Ago.	Miehepuolia. Sexe masc.	Naimonpuolia. Sexe femm.	Summa. Total.
0—1 w.	6,340	5,014	11,354	35—36 w.	118	111	229	70—71 w.	199	251	450
1—2 "	1,735	1,464	3,199	36—37 "	110	112	222	71—72 "	202	240	442
2—3 "	1,078	974	2,052	37—38 "	116	131	247	72—73 "	199	239	438
3—4 "	829	749	1,578	38—39 "	117	122	239	73—74 "	200	219	419
4—5 "	605	571	1,176	39—40 "	135	120	255	74—75 "	154	177	331
5—6 "	497	426	923	40—41 "	120	121	241	75—76 "	119	149	268
6—7 "	366	319	685	41—42 "	144	136	280	76—77 "	155	182	337
7—8 "	255	256	511	42—43 "	142	126	268	77—78 "	152	203	355
8—9 "	223	192	415	43—44 "	119	132	251	78—79 "	128	185	313
9—10 "	170	127	297	44—45 "	123	98	221	79—80 "	135	186	321
10—11 "	112	101	213	45—46 "	132	105	237	80—81 "	116	153	269
11—12 "	105	113	218	46—47 "	131	91	222	81—82 "	87	175	262
12—13 "	117	110	227	47—48 "	117	107	224	82—83 "	90	124	214
13—14 "	66	114	180	48—49 "	129	129	258	83—84 "	75	103	178
14—15 "	57	53	110	49—50 "	127	129	256	84—85 "	62	86	148
15—16 "	52	72	124	50—51 "	135	101	236	85—86 "	40	77	117
16—17 "	70	97	167	51—52 "	124	132	256	86—87 "	29	69	98
17—18 "	86	91	177	52—53 "	157	127	284	87—88 "	39	56	95
18—19 "	105	102	207	53—54 "	145	131	276	88—89 "	27	53	80
19—20 "	130	113	243	54—55 "	162	167	329	89—90 "	10	28	38
20—21 "	125	125	250	55—56 "	202	164	366	90—91 "	15	18	33
21—22 "	129	123	252	56—57 "	199	164	363	91—92 "	14	19	33
22—23 "	162	120	282	57—58 "	174	181	355	92—93 "	6	9	15
23—24 "	133	110	243	58—59 "	186	165	351	93—94 "	2	11	13
24—25 "	127	130	257	59—60 "	189	159	348	94—95 "	3	4	7
25—26 "	126	128	254	60—61 "	205	170	375	95—96 "	1	6	7
26—27 "	111	114	225	61—62 "	232	196	428	96—97 "	—	3	3
27—28 "	112	125	237	62—63 "	218	259	477	97—98 "	—	2	2
28—29 "	111	119	230	63—64 "	179	227	406	98—99 "	—	1	1
29—30 "	109	88	197	64—65 "	205	240	445	99—100 "	—	1	1
30—31 "	107	117	224	65—66 "	244	263	507	100—101 "	—	1	1
31—32 "	122	125	247	66—67 "	226	223	449	101—102 "	—	1	1
32—33 "	122	142	264	67—68 "	229	273	502	102—103 "	—	1	1
33—34 "	100	141	241	68—69 "	224	273	497				
34—35 "	123	114	237	69—70 "	172	232	404				
								Summa	22,763	21,528	44,291

13. Pohjois-Amerikkaan vuonna 1884 Waasan ja Dulun läänistä muuttaneitten luku, jaettuna sukupuolen, iän ja ammattiluokan suhteen.

L'émigration à l'Amérique. Nombre des émigrants des provinces de Wasa et d'Uleåborg, repartis par sexe, par âge et par profession.

22

	Miesmuuttaneitten luku: Nombre des émigrants:			Ehdellämäinnittujen ikä: Émigrants classés par âges:							
	Miehepuolella. Sexe masculin.	Naimenpuolella. Sexe féminin.	Summa. Total.	yli 40 w. âgés de plus de 40 ans.		40—16 w.		alle 16 w. au-dessous de 16 ans.		ikä tuntem. âge incon- nu.	
				soxe masc.	naimonp. soxe fem.	soxe masc.	naimonp. soxe fem.	soxe masc.	naimonp. soxe fem.	soxe masc.	naimonp. soxe fem.
Talollisia	100	15	115	23	1	68	4	5	9	4	1
Tampunotia, muonamiehiä ja entisiä ta- lollisia	14	6	20	6	1	6	2	1	3	1	—
Talollisten poikia ja tyttäriä	126	26	152	—	—	115	22	6	4	5	—
Torpparia	79	11	90	14	—	56	8	6	2	3	1
Torpparien ja ammattilaisten poikia ja tyttäriä	33	9	42	—	—	33	8	—	1	—	—
Kauppiaita	4	3	7	1	1	2	1	1	1	—	—
Juustööriä	1	—	1	—	—	—	—	—	—	1	—
Kalennusmestaria	1	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—

Maalaria	4	3	7	1	1	—	1	3	1	—	—
Seppiä	1	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—
Näätäliä	2	1	3	—	—	2	—	—	—	—	1
Suntaria	—	4	4	—	—	—	1	—	3	—	—
Kisälliä ja tehtaan työmiehiä	1	1	2	—	—	1	1	—	—	—	—
Salmumiehiä	1	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—
Talollisia kaupungeista	1	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—
Merimiehiä	23	3	26	2	1	19	2	1	—	1	—
Palvelusväkeä	28	32	60	2	—	24	21	—	—	2	11
Tsfellisiä ja mäkitupalaisia	254	76	330	30	2	199	39	17	24	8	11
Työväkeä ja irtolaisia	16	10	26	—	1	10	4	6	5	—	—
Summa	689	200	889	80	8	538	114	46	53	25	25
Siitä kaupungeista	12	19	31	2	—	7	9	3	5	—	5
" maaseurakunnista	677	181	858	78	8	531	105	43	48	25	20
Miesmuuttaneita Waasan läänistä:											
wuonna 1882	1,296	263	1,559	148	14	1,095	120	32	33	21	96
" 1883	1,352	264	1,616	123	12	1,179	154	30	32	20	66

23

14. Aylwö, fato ja fatojywä eri wiljalajeista wuonna 1883.

Sémece et Récolte en 1883.

Lääni. Gouvernements.	Aylwettö. — Sémece.							
	Wehnää. Froment.	Ruisa. Seigle.	Ohraa. Orge.	Kauraa. Avoine.	Sefulia. Météil.	Tattaria. Sarrasin.	Sernetit. Pois.	Perunoita. Pommes de terre.
Tunnuriä.								
Uudenmaan	469	40,691	8,321	60,863	2,305	6	2,694	58,776
Turun ja Porin	2,384	81,007	25,056	97,202	1,441	5	4,431	92,583
Sämeenlinnan	491,5	49,654	16,699,5	52,023	1,207	6	3,764	58,913
Wiipurin	217,12	51,791,37	19,634,72	88,162,45	582,91	320,18	1,912,20	55,862,5
Mittelin	274,92	36,995,5	17,097,5	46,452,17	5,783,42	471,07	1,351,77	39,442,67
Kuopion	85	32,744	39,216	20,925	3,122	167,6	380,7	51,659
Waasan	45,5	63,683	47,959,5	56,398	789	1	254,25	99,147,5
Dulun	3,6	17,857	54,682	1,915	19	—	1,8	37,087
Summa	3,970,64	374,422,87	228,666,22	423,880,62	15,249,33	976,85	14,789,72	491,470,67

24

Lääni. Gouvernements.	Korjattu. — Récolte.										
	Wehnää. Froment.	Ruisa. Seigle.	Ohraa. Orge.	Kauraa. Avoine.	Sefulia. Météil.	Tattaria. Sarrasin.	Sernetit. Pois.	Perunoita. Pommes de terre.	Kaurit ja muuta juuri- bedelmiä. Raves etc.	Pellawia. Lin.	Samppuja. Chanvre.
Tunnuriä.											
Schistää.											
Uudenmaan	2,978	297,176	41,444	290,135	11,993	35	11,591	311,768	8,104	16,442	329,5
Turun ja Porin	16,103	557,174	115,635	537,820	6,835	22	19,184	529,196	33,558	34,924	1,551
Sämeenlinnan	3,175	339,615	89,157	286,932	5,867	19	20,377	338,226	16,989	56,124	8,548
Wiipurin	1,711,38	309,772,38	104,053,74	386,913,05	3,558,43	3,080,38	6,771,70	307,423,1	38,219,07	35,707,55	13,529,63
Mittelin	1,384,33	244,524,5	86,808,33	203,849,42	28,202,17	3,877,08	5,943,75	227,928,17	29,446,67	15,821	23,848,25
Kuopion	510	251,699	217,268	94,871	16,324	1,677	2,132	334,833	41,807	11,724	31,277
Waasan	235	480,048	316,338	381,373	5,298	6	1,759	643,622	33,137	18,407,5	17,659
Dulun	23,6	139,717	286,745	12,961	110	—	7,5	279,788	6,088	185,2	4,377
Summa	26,120,31	2,619,725,88	1,257,444,07	2,194,854,47	78,187,6	8,716,46	67,765,95	2,972,844,27	207,348,74	189,335,25	101,119,38

Satojnwä tynnyristä keskimmäärin.

Récolte moyenne d'une „tunna“.

Lääni. Gouvernements.	Ruis. Froment.	Kauraa. Sorgo.	Ohrasta. Orgo.	Avoine. Avoine.	Kattilasta. Metsä.	Tattorasta. Sarrasin.	Kerästä. Pois.	Keskimmää. Pomme d. terra.	Tynnyriä.										
									Uudenmaan.	Turun ja Porin.	Hämeenlinnan.	Viipurin.	Mittelin.	Kuopion.	Waaajan.	Dulun.	Keskimmääinen sato maassa.	Keskimmääinen sato maassa.	1881.
Uudenmaan	6,35	7,30	4,98	4,77	5,20	5,93	4,30	5,30											
Turun ja Porin . .	6,75	6,93	4,62	5,53	4,74	4,40	4,33	5,72											
Hämeenlinnan . . .	6,46	6,54	5,34	5,52	4,86	3,17	5,41	5,94											
Viipurin	7,98	5,98	5,30	4,39	6,10	9,62	3,54	5,50											
Mittelin	5,04	6,61	5,08	4,39	4,88	8,23	4,40	5,78											
Kuopion	6,00	7,69	5,54	4,53	5,23	10,06	5,60	6,48											
Waaajan	5,16	7,53	6,60	6,75	6,71	6,00	6,92	6,49											
Dulun	6,56	7,52	5,22	6,77	5,79	—	4,17	7,54											
Keskimmääinen sato maassa	6,58	7,00	5,50	5,18	5,13	8,92	4,58	6,05											
Keskimmääinen sato maassa 1882	6,87	6,58	5,45	4,93	5,00	8,95	5,34	5,93											
„ „ 1881	5,42	4,26	5,10	4,69	4,70	6,99	3,42	6,00											
„ „ 1880	6,64	6,77	5,01	4,95	4,37	6,33	4,93	4,31											

Sato väestön suhteen.

Rapport de la production des céréales à la population.

Lääni. Gouvernements.	Keskimmää.						Keskimmää.						
	Uudenmaan.	Turun ja Porin.	Hämeenlinnan.	Viipurin.	Mittelin.	Kuopion.	Waaajan.	Dulun.	Keskimmääinen sato maassa.	Keskimmääinen sato maassa.	1882.	1881.	1880.
Uudenmaan	1,42	0,20	1,43	0,05	1,47	0,04							
Turun ja Porin . .	1,60	0,32	1,52	0,05	1,48	0,09							
Hämeenlinnan . . .	1,49	0,39	1,27	0,09	1,47	0,07							
Viipurin	0,90	0,33	1,25	0,03	0,98	0,12							
Mittelin	1,44	0,51	1,36	0,06	1,34	0,17							
Kuopion	0,95	0,52	0,42	0,02	1,26	0,16							
Waaajan	1,29	0,85	1,03	0,005	1,72	0,09							
Dulun	0,64	1,31	0,06	0,00003	1,28	0,03							
Keskimmääinen sato maassa	1,23	0,59	1,06	0,04	1,39	0,10							
Keskimmääinen sato maassa 1882	1,13	0,59	0,98	0,04	1,32	0,10							
„ „ 1881	0,74	0,55	0,39	0,02	1,31	0,09							
„ „ 1880	1,20	0,52	0,88	0,03	0,93	0,07							

15. Maan kameraalinen jako sekä maanomistajain ja torpparein lukumäärä kuusikin läänissä w. 1883.

Classification des terres. Nombre des propriétaires et des petits fermiers en 1883.

Lääni. Gouvernements.	Maantalia. (unité cadastrale).				Maanomistajia joilla on Propriétaires ayant						Näistä ovat De ce nombre					Maatortppareita. Nombre des petits fermiers.													
	Hehtaareita.	Stammaareita.	Maksimaa.	Yhteensä. Total.	enemmän kuin 200 plus de 200	50—200 de 50 à 200	10—50 de 10 à 50	niemmän kuin 10 moins de 10	Yhteensä Total	adeliffia. nobles.	adelittomia fadryhenteittä. bourgeois.	yhdistäköntia. paysans.	muut maallitien alannitit. étrangers.	Yhteensä Total.															
															työmyrinalaa wifelttä maata. „tyu. ala“ terres labourables.														
Uudenmaan . . .	1,711,7	158,4	409	2,279,1	270	882	4,403	696	6,251	104	366	5,771	10	6,251	4,894														
Turun ja Po- rin	3,942,7	434,4	621,4	4,998,5	161	1,697	6,849	2,927	11,634	69	400	11,157	8	11,634	15,605														
Sämeentinnan . . .	1,968,6	218,7	228,6	2,415,9	111	733	5,613	1,144	7,601	60	220	7,313	8	7,601	8,355														
Wiipurin	1,417,7	1,030,8	1,295	3,743,5	80	1,411	10,015	14,524	26,030	46	305	25,562	117	26,030	3,240														
Wifelin	1,022,9	160	23,2	1,206,1	40	311	6,575	2,105	9,031	33	144	8,849	5	9,031	6,472														
Kuopion	1,310,3	241,5	79,9	1,631,7	27	893	7,551	4,933	13,404	8	150	13,240	6	13,404	7,243														
Waaſan	2,407,7	219,7	6,4	2,633,8	239	2,225	11,224	6,983	20,671	13	215	20,439	4	20,671	13,579														
Dulun	1,681,6	465,3	2	2,148,9	2	119	4,955	8,880	13,956	2	227	13,694	33	13,956	4,435														
Koko Suomi	15,463,2	2,928,8	2,665,5	21,057,5	930	8,271	57,185	42,192	108,578	335	2,027	106,025	191	108,578	63,823														

16. Talven yli elätettyjen eläinten luku w. 1883.

Nombre des bestiaux en 1883.

Lääni. Gouvernements.	Seuroja. Chevaux.	Barjoja. Poulains.	Syrtäjä ja jonneja. Boeufs et taureaux.	Vachas.	Seunniä.	Siuroja fariaa. Moutons bétail.	Sampaita. Moutons.	Stoja. Coehons.	Siuroja. Chèvres.	Konnes.	Siuroja. Poules et dindons.	Sanoja ja talje. Fouca.	Sian- ja ankoja. Oies et canards domestiques.
Uudenmaan	25,504	3,445	9,992	65,541	24,839	74,222	14,565	367	—	—	39,525	1,196	
Turun ja Porin	44,755	3,610	17,996	109,357	52,618	214,167	17,449	6,447	—	—	57,762	1,164	
Hämeenlinnan	32,034	4,444	8,054	80,900	26,077	92,516	16,876	5,451	—	—	29,508	563	
Viipurin	35,601	4,767	6,388	117,348	32,409	112,700	36,396	179	—	—	39,605	851	
Riikelin	19,474	3,015	6,859	75,712	27,407	58,418	27,450	795	—	—	12,929	126	
Kuopion	25,439	5,190	8,709	103,848	29,945	65,159	27,158	592	—	—	9,219	200	
Wasaan	41,611	5,673	7,169	136,174	43,683	217,558	17,942	5,964	—	—	20,009	115	
Ouluu	20,725	2,424	5,559	93,949	20,886	114,720	2,459	57	—	49,698	6,041	42	
Summa	245,143	32,568	70,726	782,829	257,864	949,460	160,295	19,852	49,698	214,598	4,257		

17. Petojen tappamia koti-eläimiä w. 1883.

Animaux domestiques tués par des bêtes féroces en 1883.

Maahan. Gouvernements.	Seppoja ja hevosia Chevaux et poulains.	Maata-eläimiä. Bêtes à cornes.	Sampailia. Moutons.	Siikojia. Coelons.	Riisioja. Chevres.	Poroja. Rennes.	Yöllie. Volaille.	Yhteensä. Total.
Uudenmaan	2	10	189	2	—	—	—	453
Turun ja Porin	58	200	991	4	73	—	—	811
Hämeenlinnan	53	90	459	3	14	—	—	598
Viipurin	85	199	721	164	—	—	—	160
Mikkelin	5	35	208	5	—	—	—	98
Kuopion	3	125	594	32	1	—	—	101
Wasaan	3	13	539	4	7	—	—	67
Oulun	7	43	553	—	—	1,205	—	24
Summa	216	715	4,254	214	95	1,205	2,312	
Petojen tappamia koti- eläimiä w. 1882	274	864	5,246	168	119	1,681	2,366	
1881	281	1,168	6,442	214	122	3,126	2,228	
1880	467	1,542	8,939	284	207	3,167	2,464	

18. Tapettujen peto-eläinten luku ja niistä maksettujen
palkintojen määrä vuonna 1883.Bêtes féroces tuées en 1883 ainsi que le montant des
gratifications accordées aux chasseurs.

Maahan. Gouvernements.	Kauria. Ours.	Sika. Loup.	Lynx.	Stoeffel.	Kettu. Renards.	Gintons.	Mynja. Loutres.	Ganttoja. Moutons.	Marten. Hermes.	Käppiä. Oiseaux de proie.	Maksettuihin palkin- tointoihin määrä. Le montant des gratifications accordées aux chasseurs.	
											Mark.	p.
Uudenmaan	1	3	27	359	—	20	15	37	463	2,420	85	
Turun ja Porin	—	22	106	458	—	45	1	43	1,203	8,132	73	
Hämeenlinnan	1	30	102	366	—	41	40	66	572	8,274	69	
Viipurin	28	27	57	411	3	34	15	19	230	6,440	66	
Mikkelin	9	1	20	179	—	2	—	80	59	2,226	63	
Kuopion	5	—	100	656	1	26	17	377	388	4,923	10	
Wasaan	3	—	30	591	—	17	—	255	869	2,467	70	
Oulun	26	8	9	1,038	44	51	13	703	588	3,147	97	
Summa	73	91	451	4,058	48	236	101	1,580	4,372	38,034	33	
Tapettuja petoja ja maks. palkin- toja w. 1882	85	128	407	4,005	76	240	148	1,583	3,947	41,153	84	
1881	136	192	478	4,526	119	222	166	1,744	3,439	53,845	89	
1880	115	321	301	4,229	136	267	172	1,891	3,509	41,380	90	

19. Ratsaus Suomen sahaliikkeen vuonna 1883.

Nombre des scieries en Finlande ainsi que leurs production en 1883.

Säänti. Gouvernements.	Sahojen luvum. Nombre des scieries.			Työväkää. Gens de travail.					Hiljos scieries, pièces.	Saamistustujen määrä kuutiojalaloisja. Production des scieries en pieds-cubes.			
	Säilytys- a vapour.	Säilytys- a eau.	Säilytys- Total.	Limes. Saharaimien luvumäättä.	Yhteensä. Hommes.	Kattia. Femmes.	Kattia. dossens de l'ans.	Kattia alle 10 m. Ratsaus an- dossens de l'ans.		Yhteensä. Total.	Saamistustuja, pièces.	Kantia. Ais.	Kantia. Rantia.
Uudenmaan	11	18	29	32	426	61	19	506	717,105	1,724,053	1,429,004	211,859	
Turun ja Porin	23	37	60	100	1,290	118	55	1,463	1,379,467	3,740,268	2,167,550	597,014	
Hämeenlinnan	10	34	44	61	417	182	259	858	384,499	1,215,911	1,118,814	37,600	
Viipurin	11	4	15	29	697	63	7	767	866,939	3,810,029	2,250,203	199,010	
Mikkelin	4	10	14	26	496	65	64	625	414,691	770,252	1,045,632	10,100	
Kuopion	6	19	25	44	619	38	71	728	883,846	2,706,863	3,529,551	33,169	
Baajan	5	22	27	53	328	2	—	330	384,371	1,146,840	1,400,445	583,156 *)	
Oulun	11	21	32	65	699	114	43	856	694,126	3,446,852	1,325,663	40,900	
Summa	81	165	246	410	4,972	643	518	6,133	5,725,044	18,561,068	14,266,862	1,712,888	

*) Yhdestä höyrysaasta yhdellä raamilla ja neljästä vesisaasta kahdeksalla raamilla ei ole tietoja ilmoitettu.

Tietokirjasto
 Kansalliskirjasto

20. Osoitus kruununmetsein

Aperçu de l'exploitation des forêts de

Larvasuuspiiri tai hoitoalue.	Ehnyrimaala.	Tulot metsänhoidosta Revenus des forêts de la						
		Tärkeimmät ulosannetut metsäntuotteet. Produits forestiers.					Arennille Terres	
		Eapohiirä. Billes.	Bois à bâtir. Stekennishirä.	Syltti- ja laina- tutteita. Débris.	Bois à brûler. Koitteputa.	Zemennputa. Bois de genétron.	Mittäjä. Prairies.	
							Rappalletta. Pièces.	Kuutiofytä. Toises cubes.
Kemin	19,521,701,00	174,242	6,078	30,695	1,418,62	926,75	—	271
Jin	4,801,757,01	184,834	4,953	7,793	1,880,56	1,508,61	939,52	—
Dulujärven	2,657,360,46	44,638	64	2,158	1,152,96	5,608,59	45,25	424
Baajan läänin . . .	848,496,42	12,720	1,606	1,463	865,75	1,087,60	913,74	695,3
Kuopion läänin . .	1,040,105,75	62,998	194	3,953	—	131,38	—	129,2
Kruunun. Bii- purin läänissä . .	436,263,65	7,513	—	—	6,049,30	19,00	264,03	—
Pintulan	45,369,00	—	—	60	50,00	—	—	—
Kruunun. Mit- kelin läänissä . .	28,733,96	—	—	—	—	—	—	—
Evon ja West- jaon	18,724,74	—	—	1	12,79	0,50	—	—
Turun—Hämeen- linnan läänin sekä kruunun. Ylä- neellä y. m. piti- jä	509,717,01	492	18	4,128	1,607,80	593,82	720,65	150
Summa	29,908,229	487,437	12,913	50,251	13,037,78	9,876,25	2,883,19	1,670,4

hoidosta Suomessa w. 1883.

la couronne de Finlande en 1883.

vuonna 1883. couronne pendant l'année.												Menoit metsänhoidosta. Dépenses pour l'administration.	
annettu. affectées.		Torpanvoroja. Routes payées par des petits fermiers.						Mittien hoidosta. Valeur totale des revenus.					
Ehny- rin-ala.	Syltinä. Pour défri- ment.	Kabinuta, moncketo elnt. Päivärye pour les be- stiaux, pièces.	Mittien. Seigle.		Ora. Orge.	Mittien. En argent.		Mittien. Céréales.	Mittien. Mettien.	Mittien. Mettien.	Mittien. Mettien.		
			Ehny- rin-ala.	Syltinä.		Mittien. Mettien.	Mittien. Mettien.						
—	2,112	—	—	79	1	—	—	—	267,513	52	119,786	47	
—	1,443	52	8,3	52	8,3	—	—	30	334,959	11	64,170	33	
—	282	110	16,3	110	16,3	3	—	78	100,890	77	84,155	83	
514,32	3,405	155	20,3	151	3,3	—	—	21	54,422	36	85,614	35	
—	6	45	10,3	45	10,3	—	—	4	141,529	16	77,834	45	
—	265	—	—	—	—	—	—	—	61,334	71	44,700	26	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	5,591	2	24,112	96	
—	—	5	—	5	—	250	—	—	728	64	3,278	1	
—	20	6	—	6	—	344	—	—	17,194	63	14,335	54	
359,68	4,249	283	9,3	283	9,3	1,532	—	414,1	40,184	82	80,083	51	
874	11,782	658	5,1	732	19,3	2,129	—	547,1	1,024,348	74	598,071	71	

21. Kullanhuhtominen Ivalojoesä vuonna 1870—1884.

Lavages d'or en Ivalojoki pendant les années 1870—1884.

V. a.	Année.	Käynnissä ollut huuhtelotila. Nombre des lavoirs en activité.	Huuhtomien kts. päivien. La durée du lavage. Jours.	Työväki. Ouvriers.		Huuhtomien foran määrä kuintofotissa. Masse du gravier lavé, en pieds cubes (= 26,1 litres).	Saatu kullaa. L'or obtenu.		Huuhtomien keskimääräinen päivittäinen tuotto. En moyenne on a obtenu un gramme d'or d'une masse du gravier, poids cubes.	Huuhtomien keskimääräinen päivittäinen tuotto. En moyenne on a acquis par une journée	Huuhtomien keskimääräinen päivittäinen tuotto. En moyenne on a acquis par une journée	
				Keskimääräinen päivittäinen tuotto. En moyenne par semaine.	Koko tuotto. Nombre total.		Grammoina. En grammes.	Yhteensä. En livres finlandaises.			tuottoa paino- arvon en grammes d'or.	part.
1870	81	18	300	198	124,141	19,135,2	45,02	6,48	2,87	9	20	
1871	89	22	475	330	293,506	56,692	133,37	5,17	2,89	9	25	
1872	94	21	404	328	381,679	55,074	129,56	6,02	2,60	8	32	
1873	85	23	292	232	232,961	32,047	75,39	7,27	2,36	7	55	
1874	83	16	215	118	128,002	22,594	53,15	5,67	2,45	7	84	
1875	97	8	108	63	81,301	16,978	39,94	4,82	3,17	10	14	
1876	83	7	78	51	48,718	9,911	23,31	5,37	2,22	7	99	
1877	94	5	52	36	38,477	6,972	16,40	6,77	2,04	6	53	
1878	87	3	57	35	70,819	5,758	13,55	12,3	2,58	8	25	
1879	94	12	51	43	115,526	8,184	19,25	14,1	2,39	7	65	
1880	93?	25	113	85	240,663	17,609	41,43	13,7	2,56	8	19	
1881	91	79	315	100	462,857	20,464	48,14	22,6	2,62	8	38	
1882	104	62	170	96	614,551	19,131	45,01	32,1	2,23	7	14	
1883	95	38	?	?	262,375	9,973,5	23,46	26,3	1,84	5	88	
1884	92	25	130	?	287,755	6,402,5	15,06	44,9	1,54	4	93	

Suom. Huuhtomis-ajalla tarkoitetaan tässä sitä ajanjaksoa kunakin vuonna, jolloin huuhtomista on saatu harjoittaa. — Huuhtelaitosten vuori lukumäärä v. 1881—84 ilmee siitä että niiden alueet on jaettu vähempiin osiin.

22. Katsaus Suomen raudanvalmistukseen w. 1883.

Exploitation des mines et production du fer en Finlande en 1883.

Lääni. Gouvernements.	Ylösoitettua rautamalmia. Minerais de fer extraits.			Valmistettu. Production.					
	Määrä. Des mines.	Des lacs et des marais.	Säntin ja fuosalmia. Des lacs et des marais.	Summa. Total.	Fontes brute.	Zettirautaa. Fer en barre.	Santirautaa. Fer forgé.	Muita ja tertaslempjiä. Tôle etc.	Muita ja tertaslempjiä. Tôle etc.
Uudenmaan .	2,752	1,951	4,703	83,017	96,209	5,996	6,139	494	
Turun ja Porin	—	—	—	128,755	169,240	—	22,793 $\frac{1}{2}$	624 $\frac{1}{2}$	
Sämeentinnan	—	—	—	—	19,751	—	1,196	22,487	
Viipurin . . .	—	51,000	51,000	27,641	—	—	57	11,332	
Mittelin . . .	—	10,032	10,032	—	1,620	—	126	—	
Kuopion . . .	—	629,812	629,812	179,729	129,739	2,857	881	361	
Waasan	—	32,832	32,832	—	10,304	—	688	104	
Oulun	—	—	—	—	—	—	—	—	
Koko Suomi	2,752	725,627	728,379	419,142	426,863	8,853	31,880$\frac{1}{2}$	35,402$\frac{1}{2}$	
Wuonna 1882	1,600	642,144	643,744	523,604	384,572	1,572	15,213	28,011	
" 1881	4,216	702,094	706,310	518,867	332,490	2,328	13,364	33,297	
" 1880	4,120	880,090	884,210	528,369	362,994	484	15,120	24,187	

23. Tietoja Suomen tehdas- teollisuudesta vuonna 1883.

Nombre des fabriques et des ouvriers ainsi que la valeur de la

Kaupungit. (Villes.)	Pumpasti, vellawa- ja villatehruustoja sekä kangastehtaita. Industrie textile.			Paperitehtaita ja puuhilomoja. Industrie du papier.			Nahkatehtaita. Industrie du cuir.			Konepajoja, laivansi- meistämöitä, toffa y. m. Fabrication de machi- nes, d'outils etc.		
	Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.	Teosten arvo markkoina. Valeur de la pro- duction; francs.	Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.	Teosten arvo markkoina. Valeur de la pro- duction; francs.	Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.	Teosten arvo markkoina. Valeur de la pro- duction; francs.	Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.	Teosten arvo markkoina. Valeur de la pro- duction; francs.
Helsingi	—	—	—	—	—	—	—	—	12	502	1,178,695	—
Borwoo	—	—	—	—	—	—	—	—	1	6	6,080	—
Loviisa	—	—	—	—	—	—	—	—	1	5	3,000	—
Turku	4	205	650,879	—	—	—	—	—	1	12	98,000	4,1216
Raantali	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Uusikaupunki	—	—	—	—	—	—	—	—	1	5	32,000	—
Kauma	1	4	3,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Pori	1	6	1,500	—	—	—	—	—	1	156	335,000	—
Jämsenlinna	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tampere	5	2,739	7,598,068	2	374	1,131,108	—	—	2	161	264,934	—
Viipuri	—	—	—	—	—	—	—	—	2	266	614,700	—
Hamina	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lappeenranta	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kälviä	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sortavala	—	—	—	—	—	—	—	—	1	6	12,000	—
Mikkeli	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Savonlinna	—	—	—	—	—	—	—	—	1	5	14,658	—
Kuopio	—	—	—	—	—	—	—	—	1	5	48,000	—
Joenjua	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Siilinjärvi	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Mikolainkaup.	1	336	1,231,901	—	—	—	—	—	1	1	7,200	1
Kokkola	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Pietarsaari	—	—	—	—	—	—	—	—	4	12	26,350	1
Uusikaarleby	—	—	—	—	—	—	—	—	2	7	34,665	—
Oulu	—	—	—	—	—	—	—	—	1	100	1,400,000	2
Raahe	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Summa	12	3,290	9,485,348	2	374	1,131,108	14	154	1,678,873	27	2,408	4,688,104

production de diverses industries dans les villes de la Finlande en 1882.

Kaupungit. (Villes.)	Tupakkatehtaita. Fabriques de tabac.			Olut- ja portteri- tehtaita. Brasseries de biere et de porter.			Tulstitehtaita. Fabriques d'allu- mettes.			Muuta tehtaita. Autres industries.			Summa. Total.				
	Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.	Teosten arvo markkoina. Valeur de la pro- duction; francs.	Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.	Teosten arvo markkoina. Valeur de la pro- duction; francs.	Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.	Teosten arvo markkoina. Valeur de la pro- duction; francs.	Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.	Teosten arvo markkoina. Valeur de la pro- duction; francs.	Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.	Teosten arvo markkoina. Valeur de la pro- duction; francs.		
																Tehtaita. Etablissements.	Ouvriers.
Helsingi	4	292	1,027,850	3	95	955,550	—	—	—	96	1,126	6,927,002	115	2,015	10,089,097		
Borwoo	1	18	32,900	1	13	76,440	—	—	—	6	36	404,351	9	73	519,771		
Loviisa	1	2	3,300	1	7	28,000	—	—	—	2	11	53,000	6	26	93,300		
Turku	6	297	1,128,753	3	54	521,000	1	75	27,000	40	717	4,889,490	59	2,576	9,405,817		
Raantali	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	3	160,000	2	3	160,000		
Uusikaupunki	1	10	27,200	1	8	12,180	—	—	—	7	22	231,300	10	45	302,680		
Kauma	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	24	77,450	10	35	98,450		
Pori	—	—	—	—	—	—	—	—	1	59	82,600	14	70	534,039	17	291	953,139
Jämsenlinna	1	22	85,000	3	21	67,900	—	—	—	7	33	301,875	11	76	454,775		
Tampere	1	11	5,000	2	22	120,940	1	130	95,000	20	182	1,001,232	33	3,619	10,216,282		
Viipuri	4	264	375,909	1	33	269,000	—	—	—	16	171	1,076,422	23	734	2,336,031		
Hamina	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	8	174,504	4	16	206,504		
Lappeenranta	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	5	140,976	2	5	140,976		
Kälviä	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	47	193,132	5	47	193,132		
Sortavala	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	17	105,020	5	44	139,320		
Mikkeli	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	?	113,310	3	?	135,150		
Savonlinna	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	4	17,500	2	9	32,158		
Kuopio	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	73	856,245	12	103	1,000,865		
Joenjua	1	21	25,000	2	9	18,000	—	—	—	5	17	301,614	8	47	344,614		
Siilinjärvi	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	43	32,600	3	50	49,810		
Mikolainkaup.	3	34	161,418	?	?	?	—	—	—	3	6	2,908	9	393	1,428,427		
Kokkola	1	21	65,000	1	5	20,000	—	—	—	1	2	42,000	3	28	127,000		
Pietarsaari	1	94	316,970	1	7	16,500	1	?	1,000	3	65	254,025	11	178	614,845		
Uusikaarleby	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	10	10,489	5	17	45,154		
Oulu	2	55	52,000	4	16	101,000	—	—	—	12	185	1,039,293	21	436	2,762,293		
Raahe	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Summa	27	1,141	3,306,300	31	345	2,423,780	5	280	213,900	271	2,877	18,939,777	389	10,869	41,867,190		

	Pumpuli-, pellava- ja villatehtaita ja kangastehtaita. Industrie textile.			Paperitehtaita ja painajia. Industrie du papier.			Nahkatehtaita. Industrie du cuir.			Konepajaja, laivan- veistämöitä, toffa y. m. Fabrication de machi- nes, d'outils etc.		
	Tehtaita Etablissements.	Teosten arvo määrästä. Valeur de la pro- duction; francs.	Työntekijöitä. Ouvriers.	Tehtaita. Etablissements.	Teosten arvo määrästä. Valeur de la pro- duction; francs.	Työntekijöitä. Ouvriers.	Tehtaita. Etablissements.	Teosten arvo määrästä. Valeur de la pro- duction; francs.	Työntekijöitä. Ouvriers.	Tehtaita. Etablissements.	Teosten arvo määrästä. Valeur de la pro- duction; francs.	Työntekijöitä. Ouvriers.
Maalaiskunn. <i>Comm. rural.</i>												
Uudenm. lääni	2	13	21,000	1	74	155,000	2	16	35,640	5	192	949,515
Turun ja Po- rin lääni	2	212	806,579	—	—	—	—	—	—	1	142	476,901
Hämeenlän.	2	1,045	4,232,000	3	593	2,931,000	—	—	—	2	?	269,200
Viipurin "	—	—	—	7	601	2,446,740	10	46	187,860	5	223	393,353
Mikkelin "	—	—	—	—	—	—	1	4	26,000	—	—	—
Kuopion "	—	—	—	—	—	—	16	36	47,659	4	365	890,300
Baajan "	—	—	—	? 1	? 5	? 1,000	—	—	—	—	—	—
Dulun "	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Summa	6	1,270	5,059,579	12	1,273	5,533,740	29	102	297,159	17	922	2,979,269
Koko maa <i>(Tout le pays)</i>	18	4,560	14,544,927	14	1,647	6,664,848	43	256	1,976,032	44	3,330	7,667,373

Huiki. Tiedot tässä taulussa ovat hyvin vaillinaiset, osittain siitä syystä että useasta kaupungista ilmoitusta, sekä että maistraatit monessa kaupungissa ovat panneet luetteloihinsa ainoastaan femmoisia laitteita ovat ilmoittaneet nähtävästi liian alhaisia arvoja. Erittäin vaillinaiset ovat etenkin tiedot olut-
tyhjen puolesta eroa tehtaistilifitsestä.

Les données sont très-incomplètes, attendu qu'un grand nombre des établissements industriels
outre ces données ne regardent que les fabriques, non les établissements des artisans et des hom-

	Tupakkatehtaita. Fabriques de tabac.			Olut- ja portteritehtaita. Brasseries de bière et de porter.			Tulititehtaita. Fabriques d'allu- mottes.			Muuta tehtaita. Austres industries.			Summa. Total.		
	Tehtaita. Etablissements.	Teosten arvo määrästä. Valeur de la pro- duction; francs.	Työntekijöitä. Ouvriers.	Tehtaita. Etablissements.	Teosten arvo määrästä. Valeur de la pro- duction; francs.	Työntekijöitä. Ouvriers.	Tehtaita. Etablissements.	Teosten arvo määrästä. Valeur de la pro- duction; francs.	Työntekijöitä. Ouvriers.	Tehtaita. Etablissements.	Teosten arvo määrästä. Valeur de la pro- duction; francs.	Työntekijöitä. Ouvriers.	Tehtaita. Etablissements.	Teosten arvo määrästä. Valeur de la pro- duction; francs.	Työntekijöitä. Ouvriers.
	—	—	—	?	2	14	90,000	2	?	?	19	189	1,087,950	33	498
	—	—	—	?	?	?	?	1	?	?	2	10	77,160	6	364
	1	23	15,000	6	38	148,627	4	32	100,219	2	146	101,611	27	987	4,574,775
	—	—	—	2	11	17,000	—	—	—	4	41	123,052	7	56	166,052
	—	—	—	1	2	16,000	—	—	—	14	186	455,008	35	589	1,408,967
	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	21	65,000	2	26	66,000
	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	22	104,270	2	22	104,270
Summa	1	23	15,000	15	97	371,846	5	146	101,611	82	2,053	7,218,358	167	5,886	21,576,562
Koko maa <i>(Tout le pays)</i>	28	1,164	3,321,300	246	442	2,795,626	10	426	315,511	353	4,930	26,158,135	556	16,755	63,443,752

a lufiifista maaseurafunnista, warinfin Uudenmaan, Turun, Baajan ja Dulun lääneisjä, ei löydy enintään
toiffa, jota ennen kuulutwat halkioiteuben alle, osittain myöskin jen puofii että upeat pienet ja lesintertaiter
taista ja fajoista. Sitäitääw on, et'ei täfityöfite ole tähän luettu, waif'ei je netyään enää muuten kuin nmi-

ne sont pas compris dans les listes fournies par l'administration des villes et des bailliages. En
mes de métier.

24. Katsaus winauvalmistukseen Suomessa w. 1884.

Fabrication de l'eau de vie en 1884.

38

Lääni. Gouvernements.	Kokonaismäärä Produktion en "Kannu" (= 2,675 litres). Nombre des fabriques.	Käytettyjä aineita. Matières employées pour la fabrication.									
		Käivä. Malt.	Pohja. Ferment.	Sijä. Séjé.	Säiliö. Séjé.						
Uudenmaan . . .	12	803,156	108,053	634	132,605	828	40,867	122,282	1,200	162	
Turun ja Po- rin	16	938,631	149,935	255	289,991	5,878	50,123	—	103	792	
Hämeenlinnan .	7	542,298	69,568	2,793	126,571	750	41,311	3,145	—	1,526	
Viipurin	7	308,488	25,795	—	116,551	2,964	3,230	11,680	—	—	
Mikkelin	7	406,790	40,535	1,426	85,434	667	40,730	35,625	—	—	
Kuopion	5	342,331	35,427	1,870	126,859	1,801	19,140	—	—	—	
Vaasan	13	718,049	83,886	—	171,146	9,944	62,787	41,361	2,252	2,955	
Oulun	4	251,993	28,608	—	35,793	5,867	—	50,723	—	80	
Koko Suomi	71	4,311,736	541,807	6,978	1,084,950	28,699	258,188	264,816	3,555	5,515	
w. 1883	70	4,220,226	536,234	3,282	1,152,018	56,330	263,515	176,677	1,295	15,454	
" 1882	66	3,934,254	503,883	1,067	628,913	33,642	189,023	618,943	150	25,476	
" 1881	69	3,551,235	445,371	8,537	789,704	48,849	214,157	280,266	656	15,926	

25. Kauppa ja Merenkulku.

39

Commerce et navigation.

Kaupau arvo allanimitettyin maiden kansja w. 1882.

Valeur du commerce de la Finlande avec les pays sous-dits en 1882.
Enonon satamoissa käypäin hintain mukaan. — Selon les prix courants dans
les ports Finlandais).

	Tuonti. Importation. Markkaa.	Wienti. Exportation. Markkaa.	Koko tawa- ran waihto. Total du commerce. Markkaa.
Benäjä (Russie)	71,740,951	54,470,468	126,211,419
Kuotst ja Norja (Suède et Norvège)	13,742,095	7,806,293	21,548,388
Tanska (Danemark)	1,461,080	2,134,585	3,595,665
Saksa (Allemagne)	42,638,121	8,332,294	50,970,415
Alankomaat (Pays-Bas)	679,490	3,494,258	4,173,748
Belgia (Belgique)	1,260,967	2,290,499	3,551,466
Yhobritannia ja Irlanti (Grande-Bretagne et Ir- lande)	15,950,318	24,411,222	40,361,540
Ranska (France)	773,897	10,435,750	11,209,647
Portugali (Portugal)	484,829	200,320	685,149
Espania (Espagne)	635,230	5,945,954	6,581,184
Italia (Italie)	1,158,078	91,751	1,249,829
Egypti (Egypte)	—	100,318	100,318
Pohjois-Amerika (Amérique du Nord)	2,213,460	—	2,213,460
Länsi-India (Indes occiden- tales)	252,567	—	252,567
Brasilia (Brésil)	2,957,706	129,688	3,087,394
Itä-India (Indes orienta- les)	3,395,031	—	3,395,031
Ilmoittamattomia maita (Pays non-indiqués)	7,710,567	29,730	7,740,297
Summa (Total)	167,054,387	119,873,130	286,927,517
Siiitä laivoilla (savoir: par mer et par voie de Ladoga)	120,243,066	80,779,931	201,022,997
Siiitä rautatiellä (savoir: par chemin de fer)	43,551,828	34,361,466	77,913,294
Siiitä yli maatajan (sa- voir: par autres voies de terre)	3,259,493	4,731,733	7,991,226
Summa (Total) w. 1881	154,842,529	107,270,449	262,112,978
d:o d:o " 1880	138,764,650	123,075,627	261,840,277
d:o d:o " 1879	114,627,564	94,114,270	208,741,834

26. Kauppa ja Commerce et

Etuvinten tuonti- ja vientitavarain paljons ja arvo. —

Tuonti. — Importations.	Paljons. Quantité.	Arvo. Valeur. Markkaa.
Wiljaa, jauhamatonta (Blé, grains) tynnyriä	202,024	4,469,947
" jauhoja ja rhynejä („ farine et gruaux), leiv.	7,088,375	19,123,212
Kanfaita (Tissus),	107,782	13,539,548
Sokeria (Sucre),	1,076,365	12,346,192
Rautaa ja terästä sekä teofia (Fer et acier),	4,412,645	8,383,713
Kahwia (Café),	503,882	7,054,348
Pitovaatteita (Vêtements)	—	4,688,944
Masinoja, peltokaluja ja malleja (Machines)	—	4,476,261
Pumpukia ja wanaa (Coton), leiwiskää	355,626	4,458,503
Wuotia ja nahkoja (Peaux),	143,806	3,808,115
Ranfoja (Fil),	66,576	2,893,077
Wiinejä, astioisia (Vins),	133,379	2,400,834
" putelleissa „ putellia	60,970	370,887
Suoloja (Sel), tynnyriä	354,235	2,428,856
Palowiinoja, laifenlaisia (Eau-de-vie), leiwiskää	65,702	1,967,012
" putellia	19,678	115,870
Lupakkaa, lehtiä ja warfia (Tabac, cru), leiw.	215,148	1,679,759
" valmistettua, („ préparé),	610	111,989
Kaloja (Poisson),	463,538	1,677,688
Petroleumia (Pétrole),	542,752	1,628,255
Muita tawaroita (Autres marchandises)	—	51,778,482
Summa (Total)	—	149,401,492
Siitä Wenäjältä . .	—	68,408,411
" muista maista.	—	80,993,081
Siitä laivoilla . . .	—	106,746,817
" rautateitse . . .	—	40,154,540
" yli maaraajan . . .	—	2,500,135
Tuontimäärä w. 1882	—	167,054,387
" w. 1881	—	154,842,529
" w. 1880	—	138,764,650

Merenkulku w. 1883. navigation en 1883.

Quantité et valeur des marchandises les plus importantes.

Wienti. — Exportations.	Paljons. Quantité.	Arvo. Valeur. Markkaa.
Winepuita, sahattuja (Bois de sciage), kuutiojalj.	51,411,007	53,673,057
" muita lajeja („ d'autres espèces) „	3,232,405	—
Woita (Veurre), leiwiskää	594,337	10,103,724
Kanfaita (Tissus),	133,409	8,577,909
Rautaa ja terästä sekä teofia (Fer et acier),	2,495,660	7,348,296
Paperia ja pahwia (Papier et carton),	1,269,111	5,036,057
Wiljaa, jauhamatonta (Blé, grains), tynnyriä	337,065	4,316,223
" jauhoja ja rhynejä („ farine et gruaux), leiw.	39,043	81,612
Eläimiä (Bêtes sur pied), tappalta	36,192	3,050,540
Polttopuita (Bois à bruler), syltä	190,173	2,855,485
Termaa ja piteä (Goudron et poix), tynnyriä	111,768	2,803,966
Wuotia ja nahkoja (Peaux), leiwiskää	55,425	1,775,477
Kaloja, suolattuja (Poisson, salé), tynnyriä	18,905	938,962
" tuoreita („ frais), leiwiskää	188,588	754,352
Lassia ja lasteofia (Verreries)	—	1,627,923
Tapetteja (Tentures), leiwiskää	138,361	1,383,615
Rihaa, laifenlaisia (Viande),	49,870	551,614
Ranfoja (Fil),	8,794	425,889
Turkkinahkoja (Fourrures), tappalta	444,373	206,966
Maitoa (Lait), fanuua	513,056	205,222
Muita tawaroita (Autres marchandises)	—	9,510,908
Summa (Total)	—	115,227,797
Siitä Wenäjälle . .	—	47,446,442
" muihin maihin	—	67,781,355
Siitä laivoilla . . .	—	84,100,990
" rautateitse . . .	—	25,531,681
" yli maaraajan . . .	—	5,595,126
Wientimäärä w. 1882	—	119,873,130
" w. 1881	—	107,270,449
" w. 1880	—	123,075,627

27. Kauppa ja Merenkulku.

Commerce et navigation.

Maanintetyistä maista tulleita taikka sinne lähteneitä lastattuja laivoja w. 1883.

Navigation de la Finlande en 1883, par pays de provenance et celui de destination.

	Tulleita laivoja.		Lähten. laivoja.	
	Navires entrés.		Navires sortis.	
	Laiw. Navires chargés.	Registèr- tonia. Ton- neaux.	Laiw. Navires chargés.	Registèr- tonia. Tonneaux.
Muut Suomeenmaan paifat (Fin- lande)	784	143,767	1,031	165,406
Venäjä (Russie)	3,322	279,643	4,556	314,923
Nuotji ja Norja (Suède et Nor- vège)	1,044	180,566	1,143	156,683
Tanska (Danemark)	40	9,426	244	43,016
Saksa (Allemagne)	345	67,459	423	79,665
Alankomaat (Pays-Bas)	14	6,637	147	63,913
Belgia (Belgique)	14	3,774	72	26,576
Sjo-britannia ja Irlanti (Grande- Bretagne et Irlande)	254	94,648	792	290,661
Ranska (France)	7	2,730	327	115,290
Portugali (Portugal)	17	5,892	5	1,254
Espanja (Espagne)	24	9,783	170	79,982
Italia (Italie)	37	16,447	4	1,706
Afrika (Afrique)	—	—	2	843
Pohjois-Amerikan Yhdysvallat (Etats-unies d'Amérique du N.)	12	6,972	1	269
Brafilia (Brésil)	7	1,503	3	820
Itä-Subia (Indes orientales)	4	2,747	—	—
Summa (Total)	5,925	831,994	8,920	1,341,007

28. Kauppa ja Merenkulku.

Commerce et navigation.

Suomen kauppalaivasto 1 p:nä Tammiukuuta w. 1883.

Marine marchande de la Finlande au 1:er Janvier 1883.

	Burjelaittoja. Navires à voilo.		Söyryhlaittoja. Navires à vapeur.			Summa. Total.	
	Sainioja. Navires.	Tonneaux. Tonia.	Sainioja. Navires.	Tonneaux. Tonia.	Hevosvoimaa. Chevaux.	Sainioja. Navires.	Tonneaux. Tonia.
Uudenmaan lääni . . .	132	17,176	26	2,381	1,030	158	19,557
Turun ja Porin lääni	630	127,433	31	2,461	1,207	661	129,894
Hämeenlinnan "	7	268	18	89	305	25	357
Viipurin "	298	30,644	45	1,111	1,251	343	31,755
Mittelin "	50	3,684	14	293	211	64	3,977
Kuopion "	119	15,099	41	1,351	910	160	16,450
Waaajan "	80	22,425	27	2,873	1,005	107	25,298
Oulun "	52	26,693	23	1,400	651	75	28,093
Summa (Total)	1,368	243,422	225	11,959	6,570	1,593	255,381
Kaupung. (Villes) . . .	542	132,301	191	11,178	6,032	733	143,479
Maajenrak. (Comm. rurales)	826	111,121	34	781	538	860	111,902
Yli 10,000 tonia oli seuraavilla kaupun- geilla:							
Turku	31	14,673	18	2,079	893	49	16,752
Braache	31	14,324	—	—	—	31	14,324
Viipuri	128	13,275	25	859	759	153	14,134
Oulu	21	12,369	21	825	451	42	13,194
Uusikaupunki	36	11,957	—	—	—	36	11,957
Joensuu	68	10,173	17	526	444	85	10,699
Kauma	35	10,032	—	—	—	35	10,032
Laivasto 1/1 1882	1,641	276,877	216	11,431	6,044	1,857	288,308
" 1/1 1881	1,574	264,853	131	9,973	5,007	1,705	274,826

29. Kauppa ja Merenkulku.

Commerce et navigation.

Tulleita ja lähteneitä laivoja vuonna 1883.

Navires entrés et sortis en 1883.

Tulleita (Entrés.)	Lähtäviä. Chargés.		Lähtöttömiä. Sur lest.		Summa. Total.	
	Laivoja. Navires.	Registertonia. Tonneaux.	Laivo. Navires.	Reg.tonia. Ton- neaux.	Laivo. Navires.	Reg. tonia. Tonneaux.
	Summa (Total)	5,925*	831,994*	4,249	735,269	10,174
Suomen (Finlandais)	4,895	634,600	2,568	298,722	7,463	933,322
Venäjän (Russes)	403	16,446	468	31,298	871	47,744
Ulkomaan (Étrangers)	627	180,948	1,213	405,249	1,840	586,197
Tästä tulee						
Helsingin osalle	719	141,171	199	21,743	918	162,914
Wiipurin "	2,086	115,840	1,524	141,600	3,610	257,440
Kotkan "	285	18,833	638	139,339	943	158,172
Hankoniemen "	214	52,831	175	29,087	389	81,918
Turun "	523	142,823	155	46,251	678	189,074
Porin "	103	32,621	271	89,197	379	121,818
Nikolainkaup. "	252	62,513	37	3,226	289	65,739
Dulun "	174	35,184	116	47,679	290	82,863
Tulleita laivoja (Navires entrés) 1882	3,907	724,995	6,484	854,395	10,391	1,579,390
" " " " 1881	3,454	626,014	5,224	689,344	8,678	1,315,358
" " " " 1880	3,474	616,147	6,270	888,042	9,744	1,504,189
" " " " 1879	3,599	615,784	4,303	608,676	7,902	1,224,460

Lähteneitä (Sortis).						
Suomen (Finlandais)	6,704	784,928	554	128,096	7,258	913,024
Venäjän (Russes)	600	36,224	93	4,914	693	41,138
Ulkomaan (Étrangers)	1,616	519,855	173	49,778	1,789	569,633
Summa (Total)	8,920**	1,341,007**	820	82,783	9,740	1,523,795
Tästä tulee						
Helsingin osalle	639	132,705	126	28,290	765	160,995
Wiipurin "	3,153	228,359	61	5,167	3,214	233,526
Kotkan "	762	135,643	54	985	816	136,628
Hankoniemen "	302	48,973	122	33,186	424	82,159
Turun "	638	165,046	142	40,626	780	205,672
Porin "	368	116,476	6	1,741	374	118,217
Nikolainkaup. "	329	67,238	7	1,190	336	68,428
Dulun "	253	79,549	24	8,425	277	87,974
Lähteneitä laivoja (Navires sortis) 1882	9,463	1,379,080	975	210,877	10,438	1,589,957
" " " " 1881	7,723	1,119,125	887	204,519	8,610	1,323,644
" " " " 1880	9,126	1,357,302	861	192,639	9,987	1,549,941
" " " " 1879	7,321	1,066,229	827	179,257	8,148	1,245,486

* Näistä olivat purjelaivoja } 3,853, reg. tons 283,799; höyrylaivoja } 2,072, reg. tons 548,195.
De cette somme: navires à voile } 3,856, " " 731,110; " " " " } 2,064, " " 609,897.

30. Kanawat.

Canaux.

1887.

14

	Aika, jolloin kuluu Navigation a			Sulautettua alustia. Navires passés.	Tuloja. Revettes.	Menoja. Dépenses.		
	alkoi. commencé.	loppui. cessé.	kesti, päiv. duré, jours.					
Saimaan kanava	20 Toukof.	26 Marrast.	190	3,200	589,341	119,560		
Pielisen kanawat:								
Säihän kanava	22 Toukof.	27 Marrast.	189	3,156	1,859	38,071		
Kaltimon "	17 Toukof.	9 Marrast.	176		70			
Nesterinsaaren "	30 Toukof.	7 Marrast.	161		17			
Saapaskosken "	24 Toukof.	6 Marrast.	166		46			
Jafokosken "	12 Toukof.	6 Marrast.	178		7			
Saapatvirran "	29 Toukof.	30 Lokaf.	154		20			
Paiholan "	17 Toukof.	20 Marrast.	156		6			
Kuurnan "	7 Toukof.	8 Marrast.	185		35			
Utran "	16 Toukof.	18 Marrast.	186		64			
Seensuun "	13 Toukof.	18 Marrast.	189		17,163			
Nerkon kanava	27 Toukof.	15 Marrast.	172		625		1,914	2,903
Nhlionsahden "	28 Toukof.	15 Marrast.	171		636		2,056	4,775
Ruokovirran "	26 Toukof.	18 Marrast.	176		1,136		3,418	2,165
Konnun "	20 Toukof.	20 Marrast.	184		1,215		810	7,439
Taipaleen "	26 Toukof.	23 Marrast.	181	1,028	38,757			
Wesijärven "	18 Toukof.	21 Marrast.	187	1,696	21,483	3,827		
Kalkisten "	20 Toukof.	24 Marrast.	188	384	2,178	3,221		
Muroksen "	18 Toukof.	20 Marrast.	186	554	3,194	2,063		
Lempoisten "	14 Toukof.	15 Marrast.	185	195	1,023	1,173		
Walkiakosken "	14 Toukof.	15 Marrast.	185	873	3,971	2,394		
Ummän ja Koiwukosten kanava	12 Toukof.	19 Marrast.	182	1,904	1,304	4,068		
Kultuwähän, piffufana- wain ja nostosiltain yläpito ja hoito y. m.	—	—	—	—	—	10,039		
Summa (Total)	—	—	—	16,602	688,736	201,698		
w. 1883	—	—	—	18,494	797,387	196,334		
" 1882	—	—	—	17,681	834,499	189,946		
" 1881	—	—	—	14,990	714,066	203,983		

31. Suomen rautatienverkon laajeneminen vuosina 1862—1884.

Développement du réseau des chemins de fer de Finlande 1862—1884.

Vuosi. Année.	Rautateitten pituus, filometerisjät			Käsemin ja seisauš- paikkain luku.			Rautatienverkon linjois- taen ajokäyttöjen kaupunkien luku. Nombre des villes en Finlande lises par les chemins de fer.
	Longueur totale en kilomètr.			Nombre des stations.			
	Chemins de fer de l'Etat.	Yhtiöliikenteen Chemins de fer des particuliers.	Summa. Total.	Stations pro- prement dites.	Petites stations ou lieux de halte.	Summa. Total.	
1862	106,838	—	106,838	7	1	8	2
1863	110,206	—	110,206	8	2	10	2
1864	110,206	—	110,206	10	3	13	2
1865	111,121	—	111,121	10	4	14	2
1866	111,121	—	111,121	10	4	14	2
1867	111,121	—	111,121	10	4	14	2
1868	111,121	—	111,121	10	4	14	2
1869	169,882	—	169,882	16	4	20	2
1870	482,954	—	482,954	40	5	45	3
1871	489,453	—	489,453	41	5	46	3
1872	489,453	—	489,453	41	5	46	3
1873	491,620	148,931	640,551	52	9	61	4
1874	491,620	181,937	673,557	54	9	63	6
1875	637,021	33,006	670,027	55	9	64	6
1876	851,872	33,006	884,878	69	14	83	8
1877	851,872	33,006	884,878	70	15	85	8
1878	851,872	33,006	884,878	70	16	86	8
1879	851,872	33,006	884,878	70	18	88	8
1880	851,872	33,006	884,878	70	18	88	8
1881	851,971	33,006	884,977	72	17	89	8
1882	852,040	33,006	885,046	72	19	91	8
1883	1,158,336	33,006	1,191,342	80	32	112	9
1884	1,158,336	33,006	1,191,342	80	32	112	9

32. **Valtion rautatiet vuonna 1883.****Chemins de fer de l'État en 1883.**

	Linja Helsinki— Hämeenlinna— Viikari.	Linja Hantonie- mi—Hyvinkää.	Linja Turku— Tampere—Hä- meenlinna.	Linja Tampere —Rasa.	Summa. Total.
Hallintomiehistö (Personnel):					
Virkamiehiä (Employés)	230	23	40	38	331
Palvelijoita (Serviteurs)	936	122	243	178	1,479
Summa (Total)	1,166	145	283	216	1,810
peninfulmaa kohden	25,5	10,1	14,4	7,6	16,7
Kuljetusneuvot (Matériel roulant):					
Wetureja (Locomotives)	61	13	24	15	113
Matkustajawaunuja y. m. (Voitures)	177	27	35	27	266
Tavarawaunuja (Wagons de marchandises)	1,427	270	530	257	2,484
Summa (Total)	1,665	310	589	299	2,863
näitten ostohinta (prix courant) markkaa	9,119,604	1,834,444	3,500,274	1,483,546	15,937,868
Liikenne (Mouvement):					
Kuljetettuja matkustajia- ja sefajunia (Trains de voya- geurs)	8,567	740	2,776	196	12,279
Näiden kullkema matka (Parcours) wirstaa	722,207	102,276	213,377	52,897	1,090,757
Kuljetettuja tavarajunia (Trains de marchandises)	4,117	390	1,468	79	6,054
Näiden kullkema matka (Parcours) wirstaa	578,630	46,544	138,555	22,594	786,323
Summa junia (Total des trains)	12,684	1,130	4,244	275	18,333
" junawirstoja (Parcours)	1,300,837	148,820	351,932	75,491	1,877,080
Weturien kullkema matka (Parcours des locomoti- ves) wirstaa	1,453,555	159,536	382,912	85,386	2,081,389
Kuljetettuja matkustajia (Total des voyageurs)	1,609,043	33,202	114,050	19,154	1,775,449
Josta I luokan waunuija	21,695	37	541	—	22,273
" II " "	300,826	5,465	17,740	1,799	325,830
" III " "	1,260,350	27,645	91,964	17,355	1,397,314
" sotilaita ja wanteja	26,172	55	3,805	—	30,032
Kunin matkustajan kullkema matka keskimäärin (Par- cours moyen d'un voyageur) wirstaa	30,1	54,1	60,1	63,5	32,8
Kuljetettua tawaraa (Marchandises) sentneriä	8,793,372	800,040	3,055,090	124,058	12,772,560
Tulot (Recettes):					
Matkustaja-liikenteestä (du transport des voyageurs), markkaa	2,507,364	99,016	385,667	62,466	3,054,513
kullkain matkustajalta (moyen par voyageur) "	1,58	2,99	3,50	3,26	1,75
ratawirstalta (par verst de chemin)	5,487	692	1,958	218	2,818
Tawara-liikenteestä (du transport des marchandises) markkaa	3,063,858	212,018	881,503	60,035	4,217,414
ratawirstalta (par verst de chemin)	6,704	1,483	4,474	210	3,891
Muita tuloja (Autres recettes)	266,754	44,832	59,725	937	372,248
Kaikki tulot (Total des recettes) markkaa	5,837,976	355,866	1,326,895	123,438	7,644,175
ratawirstalta	12,774	2,488	6,735	432	7,052
Menot (Dépenses):					
Käyttökustannukset (Service) markkaa	2,253,667	268,451	538,924	73,486	3,134,528
ratawirstalta	4,931	1,877	2,735	257	2,892
Ylläpito ja täydennys y. m. (Entretien, etc.) "	1,721,830	227,438	208,934	30,847	2,189,049
ratawirstalta	3,768	1,591	1,061	108	2,019
Yhteensä menoja (Total des frais) markkaa	3,975,497	495,889	747,858	104,333	5,323,577
ratawirstalta	8,699	3,468	3,796	365	4,911
Enemmän tuloja (+) taikka menoja (-) (Excédent des recettes (+) ou des dépenses (-)) markkaa	+1,862,479	-140,023	+579,037	+ 19,105	+2,320,598
ratawirstalta	+ 4,075	- 979	+ 2,939	+ 67	+ 2,141

33. Ration rautatiet. Chemins de fer de l'Etat.

Brutto-tulo joka kuukaudesta sekä menot yhteenjä, tuhansissa markkoissa.
Recettes brutes par mois, en milliers de marc.

V. An.	Tammikuu.	Kelmikuu.	Maaliskuu.	Huhtikuu.	Toukokuu.	Kesäkuu.	Heinäkuu.	Elokuu.	Syyskuu.	Lokakuu.	Marraskuu.	Joulukuu.	Summa kuukausittain. Total des recettes.	Sittä luotti				Summa menoja. Total des dépenses.
														De cette somme		Muut tulot. Autres recettes.	Summa menoja. Total des dépenses.	
		Transport des voyageurs.		Transport des marchandises.		Transport des voyageurs.												
1873	208	236	285	292	300	408	400	399	361	327	271	272	3,759	1,819	1,873	67	3,046	
1874	253	286	332	281	368	463	507	505	427	407	367	313	4,509	2,061	2,362	86	3,867	
1875	306	334	412	321	408	579	575	588	524	467	345	446	5,305	2,368	2,771	166	5,012	
1876	385	400	490	447	466	672	827	826	717	619	520	509	6,878	3,028	3,608	242	6,205	
1877	427	432	481	537	513	733	738	704	669	599	451	501	6,785	2,730	3,595	160	6,268	
1878	419	425	502	461	629	694	637	635	599	502	429	402	6,334	2,675	3,476	183	5,329	
1879	381	358	459	413	460	622	591	644	551	489	658	484	6,110	2,648	3,115	347	4,329	
1880	404	408	518	541	564	687	723	799	636	530	468	607	6,885	2,898	3,699	288	4,266	
1881	433	380	478	486	551	730	770	840	785	682	533	567	7,235	2,949	3,890	396	4,816	
1882	515	527	717	586	692	892	807	778	663	621	506	613	7,917	3,074	4,591	252	5,100	
1883	497	465	581	588	658	818	712	781	662	751	547	584	7,644	3,054	4,217	373	5,323	
<p>Buonna 1883 brutto-tulo nousi päälle 100,000 markan seuraavissa pyhäspäikoissa:</p>																		
														1,906	860	1,037	9	
														694	418	272	4	
														370	263	106	1	
														316	97	218	1	
														300	103	196	1	
														219	106	112	1	
														196	1	195	—	
														111	4	107	—	
														110	20	89	1	

34. Postilaitosten ja postivirkamiesten luku y. m. vuonna 1883.

Nombre des bureaux de poste, des employés etc. en 1883.

Lääni. Gouvernements.	Postilaitosten luku. Nombre des bureaux de poste.		Virkamiehistö. Employés.					Keskimäärin luntin postilaitosten osalle.		Maksot. Dépenses.	Maksot. Receites.
			Varhjn. Ordin.		Yhkimäärin. Sunnunvratras.	Summa. Total.	Il y a un bureau de poste.				
			Miehitä. Hommes.	Naisia. Femmes.			Mikään luku. pour habitants.	Mikä neljänne- määrin. par mille carres.			
Markkaa.											
Uudenmaan . . .	21	28	5	16	49	4,91	10,096	301,912	123,364		
Turun ja Porin .	16	20	6	6	32	13,43	22,379	137,702	115,307		
Hämeenlinnan . .	38	25	7	15	47	5,08	6,064	98,051	64,816		
Viipurin	23	16	12	16	44	13,64	13,629	150,389	103,065		
Mikkelin	20	7	6	12	25	10,01	8,535	35,770	46,290		
Kuopion	28	5	11	20	36	13,98	9,469	47,075	54,931		
Vaasan	27	13	9	16	38	13,49	13,843	95,570	95,703		
Oulun	14	7	9	3	19	104,21	15,607	55,251	65,662		
Summa	187	121	65	104	290	11,98	11,455	921,720	669,138		
Rautat.postitoim.	1	11	—	2	13	—	—	5,895	40,978		
Postihallitus . .	—	12	3	—	15	—	—	35,240	120,128		
Koko maassa	188	144	68	106	318	11,98	11,455	962,855	830,244		

35. Postiliite vuonna 1883.

Mouvement du service des postes en 1883.

52

Tulleita posti-lähetystä. — Envois arrivés.												
Kirjeitä, paketteja y. m. — Lettres, paquets etc.								Raha- — Argent.			Sanomat, j. aikakausk. — Journaux.	
„Vapaakirjeitä”. Officielles.		Yksityisten. — Privées.						Koko luku. Nombre total.	De ce nombre de l'étranger.	Koko summa. Somme totale.	Sittä oli uittomatta. De cette somme de l'étranger.	Sittä oli uittomatta. De ce nombre de l'étranger.
Kirjeitä. Lettres.	Paketteja. Paquets.	Zanarapattetteja. Lettres.	Kirjeitä. Lettres.	Kirjeitä. Cartes postales.	Kirjeitä. Cartes postales.	Kirjeitä. Cartes postales.	Kirjeitä. Cartes postales.					
Helsinki	68,781	1,752	545,241	52,208	84,916	9,690	762,588	268,552	20,790,356	1,162,627	182,981	109,535
Turku	14,762	1,487	266,053	21,554	48,791	2,930	355,577	118,305	6,516,530	402,934	278,945	50,556
Viipuri	19,914	2,343	230,140	18,642	35,116	4,990	311,145	137,925	3,473,212	862,573	183,580	17,970
Tampere	4,704	276	117,646	12,506	44,820	1,369	181,321	39,601	2,304,583	234,233	243,148	12,281
Nikolainlaup.	11,496	851	113,685	6,630	16,432	1,522	150,616	51,806	3,531,586	103,614	143,126	23,640
Hämeenlinna	14,405	674	88,166	10,868	9,776	1,569	125,458	27,097	3,208,165	173,418	123,017	6,986
Lusu	8,438	632	82,391	5,850	11,986	1,903	111,200	38,278	2,092,291	35,540	129,540	11,025
Kuopio	9,653	807	69,796	4,758	8,918	2,282	96,214	15,199	1,853,387	15,849	128,447	7,721
Porvoo	3,275	197	59,491	6,994	11,602	522	82,081	21,542	648,493	52,542	125,793	8,716
Pori	3,271	248	50,819	4,056	8,918	1,447	68,759	24,671	1,163,689	27,688	126,481	12,108
Mikkeli	6,049	131	33,203	2,808	3,458	1,171	46,820	5,602	1,296,465	12,832	74,810	8,335
Muut posti- laitokset	107,284	7,620	1,268,667	98,702	129,682	28,764	1,640,719	421,263	24,215,115	2,138,613	3,025,469	162,918
Summa	272,032	17,018	2,925,298	245,576	414,415	58,159	3,932,498	1,169,841	71,098,572	5,222,463	4,765,337	431,791
Kuluttam. asu- taalle keski- määrin	—	—	1,366	0,115	0,193	0,027	—	—	—	—	—	—

36. Kulta-, hopea- ja kuparirahan lyönti tykkyistä 1864 1 p:ään Tammik. w. 1885.

Tuhansissa kappaleissa.

Monnayage dans l'hôtel des monnaies de Finlande
depuis 1864 jusqu'à 1 Janvier 1885,
en milliers de pièces.

Vuonna.	Kultaa. Or.		Hopeaa. Argent.				Kuparia. Cuivre.		
	20-markan rahoja.	10-markan rahoja.	2-markan rahoja.	1-markan rahoja.	50-pennin rahoja.	25-pennin rahoja.	10-pennin rahoja.	5-pennin rahoja.	1-pennin rahoja.
1864	—	—	—	—	—	—	—	—	30
1865	—	—	202	1,748	1,288	713	247	438	515
1866	—	—	678	2,012	360	824	850	2,520	3,673
1867	—	—	146	848	—	400	1,322	1,984	3,830
1868	—	—	—	—	140	136	—	—	—
1869	—	—	—	—	128	264	—	—	1,500
1870	—	—	500	—	—	—	—	300	500
1871	—	—	—	—	300	150	—	—	1,500
1872	—	—	250	500	200	400	—	500	1,000
1873	—	—	—	—	—	800	—	1,000	2,000
1874	—	—	500	500	400	—	—	—	1,450
1875	—	—	—	500	—	800	—	1,000	1,550
1876	—	—	—	—	—	—	300	—	2,000
1877	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1878	235	254	—	—	—	—	—	—	—
1879	300	200	—	—	—	—	—	—	—
1880	90	—	—	—	—	—	—	—	—
1881	—	100	—	—	—	—	—	—	600
1882	—	386	—	—	—	—	—	—	100
1883	—	—	—	—	—	—	—	—	3,900
1884	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Summa tu- hanja kappal.	625	940	2,276	6,108	2,816	4,487	2,719	7,742	24,148

37. Ratsaus Suomen vaihto-, laina- ja Aperçu des banques d'escompte, d'emprunt et

Pankin nimi. Nom de la Banque.	perustettu vuonna. An de la fon- dation.	Ranta- ja re- servirahasto. Capital et fonds de ré- serve.
Suomen Pankki (Helsinki)	1811	16,196,279
Suomen Yhdyspankki (Helsinki)	1862	6,566,739
Pohjoismaiden Osakepankki kauppa- ja teollisuutta varten (Hiiropuri)	1873	8,726,658
Wasaan Osakepankki (Årvidingepanankki)	1879	1,556,731

38. Suomen Pankin tila joka kuukauden Situation de la banque de la Finlande

	Varoja. — Actif.						
	Or.	Koppea, rahoasia ja plattinisia. Argent mon- nayé et en in- gots.	Koppea, rahoasia ja plattinisia. Argents et billets en cir- culation. L'étranger.	Käsitteperheitä, välitet, ja laa- mitta mitonalla. Titres de rentes, obligations et créances à l'étranger.	Kainoia, fagatretotimiejiä ja neiteliejiä. Prêts sur hypo- thèque et autres. Autre swéifs.	Muita nooroja. Autre swéifs.	Summa. Total de l'actif.
Tammituu	21,148,013	5,925,748	31,158,552	23,462,891	1,900,994	83,596,198	
Helmittuu	21,237,948	5,792,696	29,655,939	23,758,466	1,968,414	82,513,463	
Maalittuu	21,267,683	5,880,865	30,277,051	23,361,252	2,259,754	83,046,605	
Huhtittuu	21,358,548	5,923,341	29,791,521	23,636,634	1,993,420	82,703,464	
Toukokuu	21,354,672	5,896,976	29,025,568	24,865,035	1,986,202	83,128,653	
Kesäkuu	21,315,989	5,898,364	29,783,938	23,769,479	2,009,959	82,777,729	
Heinäkuu	21,417,772	5,929,185	29,997,995	22,397,449	1,966,696	81,709,097	
Elokuu	21,370,508	5,945,079	29,755,841	23,705,955	1,984,690	82,762,073	
Syyskuu	21,222,725	5,846,993	29,032,365	26,220,332	1,931,834	84,254,249	
Lokakuu	21,409,555	5,841,957	31,226,020	24,167,551	1,931,253	84,576,336	
Marrask.	21,551,392	5,833,648	31,432,431	23,265,372	1,980,276	84,063,119	
Joulukuu	21,565,910	5,899,969	31,373,885	23,204,723	1,621,035	83,665,522	

talletuspankkeihin 31 p. Joulukuuta 1884.

de dépôts de la Finlande en 31 décembre 1884.

Wessleleisjä ja wesslafirjoisja. Créances et lettres de change.	Tulot w. 1884. Recettes brutes.	Woitotulungit, werot ja wähennykset. Frais d'administra- tion, décomptes etc.	Säästis. Bénéfice net.
23,204,722	2,745,412	985,054	1,760,358
27,899,793	1,477,596	618,678	858,918
19,517,665	1,250,864	507,979	742,885
4,253,471	180,851	89,775	91,076

wiimeisenä päivänä w. 1884.

le dernier jour de chaque mois en 1884.

Wettoja. — Passif.						
Willeks en cir- culation.	Wlant a vista Wionunnetet. Comptes con- rants et lettres à vue.	Saiman-ennatto- matittuja Wionen tall. parastalla. Dra à l'Erat amortissable en 30 ans.	Wanta- ja re- servirahasto. Capital et fonds de réserve.	Immenbles etc.	Säntimättimä- ja talusto-tilit. En caisse.	Säntimättimä- notitettuja. En caisse.
Mrf.	Mrf.	Mrf.	Mrf.	Mrf.	Mrf.	Mrf.
45,940,106	12,295,835	3,240,000	15,000,000	1,195,836	5,924,421	6,019,234
44,885,463	12,172,571	3,240,000	15,000,000	1,196,195	6,198,049	6,198,049
45,187,298	12,225,063	3,240,000	15,000,000	1,196,195	6,284,609	6,284,609
43,587,947	13,394,713	3,240,000	15,000,000	1,196,195	6,370,822	6,370,822
43,305,634	14,015,902	3,240,000	15,000,000	1,196,195	6,496,875	6,496,875
44,710,619	12,134,040	3,240,000	15,000,000	1,196,195	6,562,611	6,562,611
44,293,316	11,416,976	3,240,000	15,000,000	1,196,195	6,895,229	6,895,229
43,552,992	12,877,657	3,240,000	15,000,000	1,196,195	6,958,924	6,958,924
46,010,098	11,849,032	3,240,000	15,000,000	1,196,195	7,007,882	7,007,882
46,846,121	11,286,338	3,240,000	15,000,000	1,196,195	7,249,709	7,249,709
46,244,704	11,252,510	3,120,000	15,000,000	1,196,195	7,307,064	7,307,064
44,968,984	12,073,194	3,120,000	15,000,000	1,196,195		

39. Suomen Hypoteekki-Yhdistyksen tila
31 p. Joulukuuta 1884.

Situation de la société hypothécaire de la Finlande
au 31 Décembre 1884.

Varoja. Actif.			
Ulkona olevia 5 % kuoletuslainoja	3,676,877	88	
" " 5 1/2 % "	13,438,585	38	
" " 4 1/2 % "	300,609	37	
Ulkona olevia maksunalaista tahi kasvaneita korkoja	445,794	92	
Korkoja sivulainoista	5,199	14	
Ulkona olevia sivulainoja	102,550	81	
Yhdistyksen tilat, arvion mukaan.	10,668	69	
Kaikenlaisia	7,861	35	
Saamista herrain M. A. von Rothschild & Söhne'n luona	64,626	92	
Pääoma-alennus, jonka lainanottajat laina-ajalla tuo- lettavat	1,422,680	44	
Pohjoismaiden Disko-Pankissa talletettu	95,000	—	
Suomen Yhdyspankissa	233,000	—	
Edeltäjäsin suoritetuja maksuja vuoden 1884 ulko- maaisesta lainasta	17,693	2	
Kassafontto	15,771	23	
	Summa <i>Myc</i>	19,836,919	15
Velkoja. Passif.			
Kotimaista velkaa liikkeessä olevissa obligationeissa	8,915,600	—	
Ulkomaisia obligationeja vuoden 1865 lainasta . .	9,749,767	50	
1884	500,000	—	
Kassafreditiivielikää Suomen Pankissa.	225,000	—	
Kasvanutta korkoa kotimaaisista obligationeista . .	209,494	92	
" " ulkomaisista 1865 vuoden lainan obligationeista	127,965	68	
" " ulkomaisista 1884 vuoden oblig. obligationeista	7,500	—	
Määräiset maksut 4 1/2 % lainoista	7,562	50	
Mikorkoa 5 1/2 % lainoista	7,625	97	
Kaikenlaisia velkoja	3,020	17	
Vararahasto	83,385	41	
	Summa <i>Myc</i>	19,836,919	15

40. Ratsaus Suomen säästöpankkeihin vuoden 1883 lopulla.

Caisses d'épargne en Finlande au 31 Décembre 1883.

Lääni. Gouvernements.	Säästöpankkien luku. Nombre des caisses d'épargne.	Säästöpankkien luku. Nombres des livrets nominaux.	Säästöpankkien luku. Solde au aux deposants.		Capital total des caisses.		Säästöpankkien ma- rjojen foto määrä. Valeur moyenne par livret.		Säästöpankkien oiden keskimäärin. Valeur moyenne par livret.		Yhteensä Total Ratsauspankilla. Combien d'habitants sur 1 déposant.	Yhteensä Total Ratsauspankilla. Combien d'habitants sur 1 déposant.
			Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.		
Uudenmaan	23	13,635	5,781,865	6	6,705,523	83	424	5	16			
Euru ja Porin	26	16,638	9,068,026	83	10,158,010	38	545	2	22			
Hämeenlinnan	17	3,398	1,163,443	58	1,307,342	51	342	40	68			
Viipurin	7	5,417	2,107,227	99	2,513,516	79	389	—	58			
Mittelin	10	1,070	231,542	21	279,129	14	216	39	160			
Kuopion	10	1,130	162,219	79	188,897	79	143	55	235			
Vaasan	14	3,085	1,044,211	6	1,214,379	85	338	48	121			
Oulun	10	2,356	612,191	6	806,490	87	259	84	93			
Koko Suomi	117	46,729	20,170,727	58	23,173,291	16	431	65	46			
Kaupungit	28	36,029	17,613,491	57	20,296,344	66	488	87	5			
Maaseurakunnat	89	10,700	2,557,236	1	2,876,946	50	238	99	183			
Suurimmat sääs- töpankit.												
Turku	1	10,166	6,904,967	91	7,829,606	96	679	22	2			
Helsinki	1	5,923	2,644,398	79	3,145,880	72	446	46	8			
Porvoo	1	2,860	1,687,535	31	1,897,681	3	590	5	1			
Viipuri	1	3,337	1,614,315	62	1,948,182	45	483	76	5			
Pori	1	2,156	944,532	89	1,092,047	40	438	10	1			
Hämeenlinna	1	935	489,043	47	545,462	35	523	4	4			
Niifolinkaupunki	1	1,087	458,123	98	498,976	66	421	45	7			
Oulu	1	1,435	448,351	92	594,425	5	312	44	7			
Rauma	1	715	442,041	46	469,354	88	618	24	5			
Tampere	1	1,121	386,242	54	430,884	32	344	55	13			
Perniö	1	1,060	333,668	59	350,690	87	314	78	6			
Hamina	1	865	312,741	77	351,638	52	361	55	3			

41. Katjans rahastoihin yleishyödyllisiä tarkoituksia varten vuonna 1883.

Aperen des fonds institués pour l'utilité publique.

Rahastot. Titres des fonds.	Pääoman määrä. — Total des capitaux.										
	Yhtymän G. de Tavastehus.	Zurin ja Porin läänit. G. d'Abo et Björneborg.	Äänestämisen läänit. G. de Tavastehus.	Skarjan läänit. G. de Viborg.	Stiftelin läänit. G. de St. Michel.	Kuopion läänit. G. de Kuopio.	Seosan läänit. G. de Wasa.	Suomin läänit. G. de Uleåborg.	Photo ma. Toute la Finlande.	Siitä kaupungeista. Dans les villes.	Siitä maaseuduilla. Dans les communes rurales.
Kunnallisia rahastoja:											
Kirkko- ja kirkourakunnus rah.	46,043	267,792	11,596	29,870	660	49,922	18,485	20,910	445,278	165,308	279,970
Koulu- ja kirjastonrahastoja	244,098	331,946	149,367	129,578	47,241	159,516	180,037	1,180,346	2,422,129	1,464,221	957,908
Stipendiairahastoja	43,569	79,501	62,716	57,159	12,843	8,692	30,900	25,506	320,886	135,233	185,653
Pensionirahastoja	910,603	1,596,985	22,836	268,020	16,000	184,094	354,449	350,786	3,703,773	3,703,773	—
Merimieshuoneita	25,070	357,020	—	—	—	20,094	82,064	160,354	644,602	628,057	16,545
Waiwais- ja apu-rahastoja	361,442	1,038,364	382,383	286,518	6,378	295,019	558,197	79,929	3,008,230	1,982,787	1,025,443
Hätäapu- ja katonkoston rah.	20,511	48,530	41,270	3,845	29,506	678,926	199,818	201,112	1,223,518	8,283	1,215,235
Rahastoja suowiljelyksen ja käsityötaidon kehittämistä warten	804	—	1,429	15,634	9,594	46,455	3,169	—	77,085	—	77,085
Pitäjä- ja kunnallisia palo- apurahastoja	—	29,692	1,024	—	—	—	—	3,152	33,868	—	33,868
Erilaisia rahastoja	97,650	462,471	70,120	275,392	9,832	744	174,497	133,020	1,223,726	961,893	261,833
Summa	1,749,790	4,212,301	742,741	1,066,016	132,054	1,443,462	1,601,616	2,155,115	13,103,095	9,049,555	4,053,540
Yleisiä pensionirahastoja .	—	—	—	—	—	—	—	—	18,701,640	—	—

42. Pitäjän-malasiinit Suomessa vuonna 1883.

Les magasins de blé des communes en 1883.

Lääni ja kihlakunta. Gouvernements et bailliages.	Säästö tilinpäätöksen mukaan vuoden lopusta. Montant de dépôt à la fin de l'année.					Sitä oli sijalla malasiineissa. De ces sommes restant dans les magasins.								
	Jyviä, tynnyriä. En blé (1 tynnyri = 1.000) hectolitre).					Rahaa. En arg.t.								
	Säike.	Muttia. Orgé.	Ohra. Orgé.	Avoine.	Rauvoja. Avoine.	Sevettä. Pois.	Mars. Mars.	Marttia. Mars.	Säike.	Muttia. Orgé.	Ohra. Orgé.	Avoine.	Rauvoja. Avoine.	Sevettä. Pois.
Uudenmaan lääni.														
Kaaseporin länt. kihl.	7,567	—	—	—	—	6,933	7,195	—	—	—	—	—	—	—
Kaaseporin itään. "	6,090	202	54	—	—	19,450	4,409	161	60	—	—	—	—	—
Helsingin "	9,877	667	1,371	—	—	31,126	6,837	515	1,371	—	—	—	—	—
Bernajan "	7,863	2,800	3,685	—	—	31,158	6,934	2,317	2,924	—	—	—	—	—
Koko lääni	31,397	3,669	5,110	—	—	88,667	25,375	2,993	4,355	—	—	—	—	—
Turun ja Porin lääni.														
Ahvenanmaan kihl.	745	—	—	—	—	—	731	—	—	—	—	—	—	—
Wehmaan "	1,098	363	54	—	—	43	951	340	37	—	—	—	—	—
Mynämäen "	1,855	810	678	—	—	697	1,542	636	578	—	—	—	—	—
Piikkiön "	699	—	—	—	—	13	693	—	—	—	—	—	—	—
Salikon "	8,428	610	—	—	—	14,359	8,120	520	—	—	—	—	—	—
Uusilan "	5,433	1,580	1,391	—	—	8,895	4,363	1,269	1,240	—	—	—	—	—
Ilalisten "	4,729	983	356	336	—	6,708	2,718	644	281	220	—	—	—	—
Tyrvään "	3,157	1,201	900	56	—	25	2,663	910	645	41	—	—	—	—
Voimaan "	5,179	2,342	168	—	—	1,372	4,889	2,200	168	—	—	—	—	—
Mastun "	3,895	799	1,972	—	—	1,475	3,161	748	1,529	—	—	—	—	—
Koko lääni	35,218	8,638	5,519	392	—	33,587	29,831	7,267	4,478	261	—	—	—	—
Hämeenl. lääni.														
Kuoveden kihl.	2,252	589	878	—	—	209	2,253	588	878	—	—	—	—	—
Pirkkalan "	1,815	713	912	—	—	10	1,672	697	899	—	—	—	—	—
Tammelan "	4,808	1,996	—	—	—	1,377	3,756	1,471	—	—	—	—	—	—
Sauhon "	3,273	1,271	417	—	—	6,120	2,848	1,132	392	—	—	—	—	—
Jämsän "	1,889	547	—	—	—	—	1,647	464	—	—	—	—	—	—
Volkolan "	4,631	1,853	756	—	—	13,732	2,963	1,527	756	—	—	—	—	—
Koko lääni	18,677	6,969	2,963	—	—	21,448	15,109	5,879	2,925	—	—	—	—	—

Lääni ja kihlakunta. Gouvernements et bailliages.		Sääsiö tilipäättöfen mukaan vuoden lopussa. Montant de dépôt à la fin de l'année.					Siitä oli sijalla mafafinssiä: De ces sommes restant dans les magasins.							
		Jyviä, tynnyriä. En blé (1 tynnyri = 1,639 hectolitre).					Rahaa. En argent.							
		Setle. Shakia.	Orgo. Oryia.	Avoine. Rauvoja.	Senniä. Tois.	Mars. Marffia.	Setle. Shakia.	Orgo. Oryia.	Avoine. Rauvoja.	Senniä. Tois.				
Wiipurin lääni.														
Rannan	kih.	—	—	99	—	—	—	99	—	—	—	—	—	—
Rymän	"	2,486	280	1,284	—	25,211	2,486	280	1,284	—	—	—	—	—
Lappeen	"	2,512	398	73	—	42,920	2,221	390	65	—	—	—	—	—
Pääskän	"	4,051	1,549	60	—	135	2,559	1,213	60	—	—	—	—	—
Kyräpään	"	1,973	705	1,153	—	18,071	747	491	1,152	—	—	—	—	—
Käkisalmen	"	776	462	—	—	1,870	221	236	—	—	—	—	—	—
Kurkijoen	"	1,915	354	—	—	206	1,024	220	—	—	—	—	—	—
Sortavalan	"	1,587	303	—	—	36,580	637	274	—	—	—	—	—	—
Salmin	"	1,034	134	179	—	4,000	575	131	177	—	—	—	—	—
Koko lääni		16,334	4,185	2,848	—	128,993	10,470	3,235	2,837	—	—	—	—	—
Wikkelin lääni.														
Seinolan	kih.	4,678	2,000	—	—	18,460	2,621	1,117	—	—	—	—	—	—
Wikkelin	"	3,508	2,092	325	—	9,327	2,312	1,299	293	—	—	—	—	—
Zuwan	"	3,945	3,833	435	—	19,343	2,339	2,541	74	—	—	—	—	—
Rautasalmen	"	4,953	2,581	734	—	—	2,455	1,417	7	—	—	—	—	—
Koko lääni		17,084	10,506	1,494	—	47,130	9,727	6,374	374	—	—	—	—	—
Kuopion lääni.														
Pielisen	kih.	4,151	4,275	—	—	—	851	1,109	—	—	—	—	—	—
Nomantsin	"	5,414	3,478	—	—	407	2,915	2,524	—	—	—	—	—	—
Piperin	"	6,687	4,512	611	—	6,149	2,615	2,029	95	—	—	—	—	—
Vijasmen	"	4,495	4,891	—	—	3,730	4,458	4,851	—	—	—	—	—	—
Kuopion	"	1,803	2,316	40	—	21,635	1,443	1,883	38	—	—	—	—	—
Rautalammin	"	5,710	4,271	—	—	—	1,351	1,517	—	—	—	—	—	—
Koko lääni		28,260	23,743	651	—	31,921	13,633	13,913	133	—	—	—	—	—
Waaajan lääni.														
Ulmajoen	kih.	4,722	3,376	769	—	753	3,590	2,630	765	—	—	—	—	—
Korsholman	"	5,141	5,420	1,212	—	9,795	3,954	4,462	1,048	—	—	—	—	—
Lapuan	"	6,217	5,592	491	—	83	4,063	3,239	468	—	—	—	—	—
Pietarjaaren	"	4,178	4,877	—	—	27,784	2,520	3,170	—	—	—	—	—	—
Kuortaneen	"	6,515	6,587	—	—	1,502	2,881	3,427	—	—	—	—	—	—
Raukaan	"	7,152	4,732	46	—	2,238	4,837	3,580	—	—	—	—	—	—
Koko lääni		33,925	30,584	2,518	—	42,155	21,845	20,508	2,281	—	—	—	—	—

Helsingin Yliopisto (jatkoa).

2. Ylioppilaita läsnä.

Nombre des étudiants présents.

Tiedefunkta. Faculté.	Usakunta. — Nation.						Summa.	Tutkintoja lukuunottamatta 1884—1885. Examens pendant l'année 1884—1885.
	Husmaolainen.	Sano-Sarjalainen.	Suomalainen.	Suomi-Suomalainen.	Englantilainen.	Ruotsalainen.		
Summausopillinen	7	26	30	22	2	32	119	41
Lainopillinen	77	32	13	32	12	34	200	43
Lääkeopillinen	28	15	5	15	4	11	78	34
Filosof. Hist.-Filol. osasto	52	39	36	30	10	40	* 208	26
	Fys.-Matem. „	77	28	17	29	13	36	200
Summa	241	140	101	128	41	153	*805	167

* 1 nais-ylioppilas. (1 étudiante).

3. Koko Ylioppilaskunta.

Nombre total des étudiants.

Tiedefunkta. Faculté.	Usakunta. — Nation.						Summa.	Sopiaru. pääsi. Grados.
	Husmaolainen.	Sano-Sarjalainen.	Suomalainen.	Suomi-Suomalainen.	Englantilainen.	Ruotsalainen.		
Summausopillinen	14	49	47	42	3	50	205	14
Lainopillinen	136	78	43	84	31	79	451	45
Lääkeopillinen	38	17	6	25	6	23	115	115
Filosof. Hist.-Filol. osasto	84	69	65	62	19	94	* 394	*95
	Fys.-Matem. „	115	46	37	59	29	67	353
Summa	387	259	198	272	88	313	*1,518	*337

* 1 nais-ylioppilas. (1 étudiante).

44. Yliopiston tulot ja menot vuonna 1884.

Recettes et dépenses de l'Université en 1884.

	Markkaa.		Markkaa.
Tuloja. (Recettes).		Menoja. (Dépenses).	
Valtio-apua (<i>Subvention de l'État</i>)	619,900	Palkkoja (<i>Traitements</i>):	
Korjoja (<i>Rentes</i>)	316,500	opettajille (<i>de professeurs</i>)	403,000
Muita tuloja (<i>Autres recettes</i>)	53,500	wirkamiehille (<i>de fonctionnaires</i>)	77,500
Summa (Total)	989,900	palvelijoille (<i>de service</i>)	24,500
		Pensioineja (<i>Pensions</i>):	
		opettajille ja wirkamiehille (<i>pour professeurs et fonctionnaires</i>)	21,200
		leskille ja orpolapsille (<i>pour veuves et orphélins</i>)	45,200
		Matkaraajoja opettajille (<i>bourses de voyages pour les professeurs</i>)	8,000
		Stipendioita ja matkaraajoja ylioppilaille (<i>bourses et subvention de voyages pour des étudiants</i>)	90,200
		Sirjastoa ja muita tieteellisiä laitoksia warten (<i>pour la bibliothèque et autres institutions scientifiques</i>)	78,500
		Rakennusten, huonekalujen y. m. ylläpitoa warten (<i>pour l'entretien des bâtiments, acquisition de meubles etc.</i>)	53,400
		Palktopuita, walaisinusta, puhtaanapitoa y. m. warten (<i>chauffage, éclairage etc.</i>)	72,400
		Summa (Total)	873,900

Maastokirjasto
Statistikansiotokan

43. Ratsaus alkeisopistoihin; lukuvuosi 1883—1884.
Aperçu des écoles élémentaires; l'année scolaire 1883—1884.

Paikka ja laatu. Lieu et désignation de l'école.	Valtion kouluja. Écoles de l'Etat.					Yhtiyisiä kouluja. Écoles privées.				
	Shoofittiel. Suomalais.	Finnoises.	Shoofittiel. Suomalais.	Finnoises.	Shoofittiel. Suomalais.	Shoofittiel. Suomalais.	Finnoises.	Shoofittiel. Suomalais.	Finnoises.	Shoofittiel. Suomalais.
Helsinki:						Siirretty				
Täysinäisiä lyseoita	2	—	1	1	—	19	8	23	16	2
Waillinainen lyseo	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—
Walmistuskouluja lyseoihin	—	—	3	—	—	—	1	—	—	—
Täysinäinen realkoulu	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—
Oppilait. naisopettajia warten	—	—	1	1	—	—	1	—	—	—
Tyttökouluja	1	—	4	1	1	—	—	1	—	—
Porwos:										
Täysinäinen lyseo	1	—	—	—	—	—	1	1	—	—
Ali-alkeskoulu	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—
Tyttökoulu	—	—	1	—	—	1	—	—	1	—
Rawiisa:										
Täysinäinen realkoulu	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—
Tammisaari:										
Täysinäinen realkoulu	1	—	—	—	—	—	—	—	*1	—
Turku:										
Täysinäinen lyseo	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Waillinainen lyseo	—	1	—	1	—	—	—	—	1	—
Täysinäinen realkoulu	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—
Tyttökouluja	1	—	4	1	—	1	—	—	—	—
Maarianhamina:										
Ali-alkeskoulu	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—
Uusikaupunki:										
Waillinainen realkoulu	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—
Uusikaarleby:										
Tyttökoulu	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—
Rauma:										
Waillinainen realkoulu	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—
Tyttökoulu	—	—	1	—	—	—	—	1	—	—
Pori:										
Waillinaisia lyseoita	1	—	—	1	—	1	—	—	—	—
Waillinainen realkoulu	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—
Tyttökouluja	—	—	1	1	—	—	—	1	—	—
Hämeenlinna:										
Täysinäinen lyseo	—	1	—	—	—	—	1	—	—	—
Walmistuskoulu lyseoon	—	—	—	1	—	—	1	—	—	—
Tyttökouluja	—	—	1	2	—	—	—	—	1	—
Tampere:										
Täysinäinen realkoulu	—	1	—	—	—	—	—	—	1	—
Tyttökouluja	—	—	1	1	—	1	—	—	1	—
Witryuri:										
Täysinäinen lyseo	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—
Waillinainen lyseo	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—
Täysinäinen realkoulu	—	1	—	—	—	—	—	—	*1	—
Tyttökouluja	1	—	—	1	1	—	—	1	—	—
Hamina:										
Waillinainen realliyseo	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—
Ali-alkeskoulu	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tyttökouluja	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—
Kappeenranta:										
Waillinainen lyseo	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—
Kähisalmi:										
Waillinainen realkoulu	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—
Sortawala:										
Waillinainen realkoulu	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—
Tyttökoulu	—	—	—	*)1	—	—	—	1	1	—
Mikkeli:										
Täysinäinen lyseo	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tyttökouluja	—	—	1	1	—	—	—	22	14	2
Yhteensä										
Siirretään										
	19	8	23	16	2	29	17	31	23	2
						8	3	2	2	—
						2	3	3	5	—
						—	—	3	1	—
						5	5	—	—	—
						2	5	—	—	—
						5	1	—	—	—
						—	—	1	1	—
						7	—	22	14	2
						Waltioapua yhteisille alkeisopistoille, markkaa (Subvention de l'Etat aux écoles élémentaires privées, marcs)				
						—	—	110,200	155,600	8,700

*) Ruotsalais-suomalainen.

46. Lyseot; lufunofi 1883—1884.
Lycées; l'année scolaire 1883—1884.

Lyeon paiffa ja opetus- fieli y. m. Lieu, languo d'ensei- nement etc.	Lyseot. Nombre de lycées.			Opettajajunta. Personnel ensei- nant.			Oppilaat. Nombre d'élèves.			Oppilaat äidin- fielen juhteen. Languo mater- nelle des élèves.			Menen lapsia valtion lyseoin oppilaat otuivat. Des élèves dans les lycées de l'Etat étaient fils de					
	De l'Etat.	Opiston. Privés.	Summa. Total.	Opiston lyseola. Dans les ly- cées de l'Etat.	Opiston privés. Dans les ly- cées privés.	Summa. Total.	Opiston lyseola. Dans les ly- cées de l'Etat.	Opiston privés. Dans les ly- cées privés.	Summa. Total.	Suomalaisia. Le suédois.	La finois.	Alto lang. Suomalaisia. Finnois.	Opiston publies.	Opiston privés. Finnois.	Opiston privés. Suédois.	Opiston privés. Finnois.	Opiston privés. Suédois.	
A. Täydelliset. Complets.																		
1. Ruotsinkieliset. Suédois.																		
Helsinki	2	1	3	46	20	66	425	153	578	552	12	14	200	110	16	1	98	
Borwoo	1	—	1	17	—	17	176	—	176	169	3	4	78	44	9	3	42	
Turku	1	—	1	25	—	25	444	—	444	438	6	—	163	130	33	21	97	
Wiipuri	1	—	1	16	—	16	211	—	211	183	7	21	103	64	2	—	42	
Riffeli	1	—	1	13	—	13	71	—	71	57	14	—	49	11	—	4	7	
Kuopio	—	1	1	—	12	12	—	65	65	63	1	1	—	—	—	—	—	
Rifolaintaupunki	1	—	1	17	—	17	233	—	233	232	1	—	99	59	25	2	48	
Dulu	1	—	1	35	—	35	127	—	127	114	11	2	71	48	—	—	8	
Summa	8	2	10	169	32	201	1,687	218	1,905	1,808	55	42	763	466	85	31	342	
2. Suomenkieliset. Finnois.																		
Helsinki	—	1	1	—	19	19	—	245	245	44	201	—	—	—	—	—	—	
Hämeenlinna	1	—	1	17	—	17	288	—	288	78	210	—	108	54	59	21	46	
Kuopio	1	—	1	16	—	16	244	—	244	53	191	—	80	53	47	10	54	
Synvästykä	1	—	1	14	—	14	221	—	221	55	166	—	71	30	45	44	31	
Dulu	—	1	1	—	12	12	—	179	179	32	147	—	—	—	—	—	—	
Summa	3	2	5	47	31	78	753	424	1,177	262	915	—	259	137	151	75	131	
Täydellisten summa	11	4	15	216	63	279	2,440	642	3,082	2,070	970	42	1,022	603	236	106	473	
B. Waikinnaiset. Incomplets.																		
1. Ruotsinkieliset. Suédois.																		
Helsinki	—	2	2	—	20	20	—	101*)	101	94	—	7	—	—	—	—	—	
Bori	1	—	1	7	—	7	41	—	41	34	7	—	9	15	—	—	17	
Damina (realilyseo)	—	1	1	—	11	11	—	62	62	46	4	12	—	—	—	—	—	
Roffola	1	—	1	7	—	7	63	—	63	54	9	—	13	20	6	4	20	
Summa	2	3	5	14	31	45	104	163	267	228	20	19	22	35	6	4	37	
2. Suomenkieliset. Finnois.																		
Turku	1	1	2	4	6	10	40	131	171	13	158	—	8	6	11	5	10	
Bori	—	1	1	—	8	8	—	108	108	14	94	—	—	—	—	—	—	
Wiipuri	—	1	1	—	10	10	—	178	178	14	160	4	—	—	—	—	—	
Lappeenranta	—	1	1	—	4	4	—	60	60	1	58	1	—	—	—	—	—	
Joensuu	1	—	1	5	—	5	81	—	81	21	60	—	22	18	12	4	25	
Rifolaintaupunki	—	1	1	—	9	9	—	90	90	12	78	—	—	—	—	—	—	
Dulu	1	—	1	9	—	9	32	—	32	10	22	—	5	6	8	1	12	
Summa	3	5	8	18	37	55	153	567	720	85	630	5	35	30	31	10	47	
Waikinnainten summa	5	8	13	32	68	100	257	730	987	313	650	24	57	65	37	14	84	
Koko summa	16	12	28	248	131	379	2,697	1,372	4,069	2,383	1,620	66	1,079	668	273	120	557	
Siiitä ruotsinkielisiä	10	5	15	183	63	246	1,791	381	2,172	2,036	75	61	785	501	91	35	379	
„ suomenkielisiä	6	7	13	65	68	133	906	991	1,897	347	1,545	5	294	167	182	85	178	
Alku-koulut. Ecoles préparatoires.																		
Helsinki (ruotsinkiel.)	—	3	3	—	9	9	—	79	79	77	—	2	—	—	—	—	—	
Hämeenlinna (suomenk.)	—	1	1	—	4	4	—	69**)	69	17	51	1	—	—	—	—	—	
Summa	—	4	4	—	13	13	—	148	148	94	51	3	—	—	—	—	—	

*) Näistä 26 tyttöä (De ce nombre 26 filles).
**) Näistä 20 tyttöä (De ce nombre 20 filles).

47. Realfoulut; lufuwofji 1883—1884.
Ecoles professionnelles; l'année scolaire 1883—1884.

68

Koulun paikka ja opetus- kieli h. m. Lien, langue d'enseig- nement etc.	Nombre d'écolés. Joulu.	Opettajien Personnel enseig- nant.	Nombre d'élèves. Oppilaat.	Oppilaat äidin- kielen suhtein. Langue mater- nelle des élèves.		Kenen lapsia oppilaat olivat. Des élèves étaient fils de:							
				Le suédois. Sveotidåttå.	Le finnois. Suomentåttå.	Shitten. Autres.	Shitten. Autres.	Shitten. Autres.	Shitten. Autres.	Shitten. Autres.	Shitten. Autres.	Shitten. Autres.	Shitten. Autres.
A. Täysinaijet. Complètes.													
1. Ruotsinkieliset. Suédoises.													
Helsinki	1	12	114	111	1	2	40	51	3	2	18		
Loviisa	1	9	55	50	5	—	6	14	17	—	18		
Tammisaari	1	9	55	55	—	—	18	17	3	—	17		
Turku	1	11	121	121	—	—	23	47	5	—	46		
Nikolaintaupunki	1	9	53	53	—	—	15	16	5	3	14		
Summa	5	50	398	390	6	2	102	145	33	5	113		
2. Suomentieliset. Finnoises.													
Tampere	1	8	31	11	20	—	5	9	—	2	15		
Viipuri	1	8	70	13	46	11	9	8	6	12	35		
Heinola	1	8	28	6	22	—	7	5	3	4	9		
Savonlinna	1	9	54	15	39	—	5	13	10	4	22		
Kuopio	1	9	64	7	56	1	13	13	3	6	29		
Summa	5	42	247	52	183	12	39	48	22	28	110		
Täysinaijsten summa	10	92	645	442	189	14	141	193	55	33	223		

B. Waißinaiset. Incomplètes.												
1. Ruotsinkieliset. Suédoises.												
Rauma	1	4	11	8	3	—	3	7	—	—	1	
Kristiinantaupunki	1	5	16	16	—	—	1	11	—	1	3	
Summa	2	9	27	24	3	—	4	18	—	1	4	
2. Suomentieliset. Finnoises.												
Uusikaupunki	1	4	32	8	24	—	2	11	3	—	16	
Pori (alkeiskoulu)	1	4	40	9	31	—	10	12	6	3	9	
Kälviälmi	1	5	5	3	1	1	2	1	—	—	2	
Sortavala	1	5	17	—	17	—	1	2	5	3	6	
Rajaani	1	4	10	—	10	—	1	1	—	—	8	
Summa	5	22	104	20	83	1	16	27	14	6	41	
Waißinaisten summa	7	31	131	44	86	1	20	45	14	7	45	
Koko summa	17	123	776	486	275	15	161	238	69	40	268	
Siitä ruotsinkielisiä	7	59	425	414	9	2	106	163	33	6	117	
„ suomentielisiä	10	64	351	72	266	13	55	75	36	34	151	

69

48. Naisten oppilaitokset; lukuvuosi 1883—1884.

Etablissements pour l'instruction des jeunes demoiselles; l'année scolaire 1883—1884.

Paikka ja opetuskieli y. m. Lieu, langue d'enseignement etc.	Koulujen luku. Nombre d'écoles.			Oppilaastu- Nombre d'élèves.	Oppilaitosten Langue mater- nelle des élèves.		Suomalaisia. Le suédois.	Muita. Autre lang.	Suomalaisia. Le finnois.	Muita. Autre lang.
	Yhteis- De l'école.	Yksityiset. Privés.	Yhteiskoulu. Total.		Oppilaitosten. Person. enseignant.	Summa. Total.				
A) Ruotsalaiset (Suédoises).										
Helsinki, oppilaitos naisopettajain valmistuttamista varten	—	1	1	16	—	116	116	108	4	4
Helsinki, tyttökouluja	1	4	5	60	87	499	586	550	5	31
Borwoo	—	1	1	16	2	92	94	94	—	—
Turku	1	4	5	56	97	448	545	540	2	3
Pori	—	1	1	10	—	47	47	—	—	—
Rauma	—	1	1	3	10	11	21	20	1	—
Hämeenlinna	—	1	1	14	7	98	105	83	16	6
Lampere	—	1	1	8	—	54	54	40	14	—
Viipuri	1	—	1	12	—	137	137	118	11	8
Hamina	1	1	2	26	—	128	128	106	8	14
Mitteli	—	1	1	14	49	79	128	79	42	7
Heinola	—	1	1	8	5	31	36	25	11	—
Savonlinna	—	1	1	7	5	63	68	63	5	—
Kuopio	1	—	1	9	—	38	38	35	3	—
Nikolainkaup.	1	—	1	10	—	149	149	149	—	—
Kristiinankaup.	—	1	1	7	—	44	44	44	—	—
Husikaarleby	—	1	1	6	—	22	22	22	—	—
Pietarijaari	—	1	1	7	3	27	30	29	1	—
Kokkola	—	1	1	9	—	14	14	14	—	—
Braashe	—	1	1	5	12	30	42	42	—	—
Dulu	1	—	1	8	—	106	106	106	—	—
Summa	7	23	30	311	277	2,233	2,510	2,314	123	73
B) Suomalaiset (Finnoises).										
Helsinki, oppilaitos naisopettajain valmistuttamista varten	—	1	1	11	—	36	36	3	33	—
Helsinki, tyttökoulu	—	1	1	20	17	209	226	21	205	—
Turku	—	1	1	5	—	38	38	7	30	1
Pori	—	1	1	5	—	76	76	22	54	—
Hämeenlinna	—	2	2	17	49	106	155	28	126	1
Lampere	—	1	1	8	—	22	22	2	20	—
Viipuri	—	1	1	8	—	57	57	13	40	4
Sortavala	—	* 1	1	9	4	56	60	25	28	7
Mitteli	—	1	1	9	—	51	51	20	31	—
Kuopio	—	1	1	9	—	122	122	29	92	1
Joensuu	—	* 1	1	10	—	57	57	25	32	—
Jyväskylä	—	1	1	7	—	48	48	12	36	—
Dulu	—	1	1	11	—	70	70	16	54	—
Kajaani	—	* 1	1	4	4	29	33	10	23	—
Summa	—	15	15	133	74	977	1,051	233	804	14

*) Ruotsalais-suomalainen.

Paikka ja opetuskieli y. m. Lieu, langue d'enseignement etc.	Koulujen luku. Nombre d'écoles.		Oppilaskulu. Nombre d'élèves.					Oppilaat äidinkielen suhteeseen. Langue maternelle des élèves.						
	Yhteis- koulut. Le l'élat.	Yksityiset. Privés.	Summa. Total.	Oppia- koulut. Person. enseignant.	Swed. Suomalaisia. Le suédois.	Andro lang. Suomalaisia. Le finnois.	Summa. Total.	Swed. Suomalaisia. Le finnois.	Andro lang. Suomalaisia. Le finnois.	Summa. Total.				
C) Saksalaiset (Allemandes).														
Helsinki, tyttökoulu	—	*) 1	1	21	—	188	188	166	9	13				
Viipuri	—	1	1	18	—	85	85	29	1	55				
Summa	—	2	2	39	—	273	273	195	10	68				
Koko summa	7	40	47	483	351	3,483	3,834	2,742	937	155				
Näistä waltion	7	—	7	83	—	946	946	886	25	35				
„ yksityisiä	—	40	40	400	351	2,537	2,888	1,856	912	120				

*) Ruotsalais-saksalainen.

49. **Alkeiskoulut; lukuvuosi 1883—1884.****Ecoles basses élémentaires; l'année scolaire 1883—1884.**

Koulun paikka ja opetuskieli. Lieu et langue d'enseignement.	Koulujen luku. Nombre d'instituteurs.	Oppilaita äidinkielen suhteeseen. Langue maternelle des élèves.				Kenen lapia oppilaat olivat. Des élèves étaient fils de:					
		Oppilaita. Nombre d'élèves.	Swed. Suomalaisia. Le suédois.	Andro lang. Suomalaisia. Le finnois.	Andro lang. Suomalaisia. Le finnois.	Swed. Suomalaisia. Le suédois.	Andro lang. Suomalaisia. Le finnois.				
Waltion. Ecoles de l'Etat.											
A) Ruotsinkieliset. Suédoises.											
Borwo	1	5	67	67	—	—	8	21	11	6	21
Maarianhamina	1	3	31	31	—	—	3	3	8	12	8
Namina	1	4	26	15	7	4	5	9	2	—	10
Pietarjaari	1	3	27	26	1	—	2	5	—	—	20
Kokkola	1	3	26	25	1	—	10	11	2	2	1
Summa	5	18	177	164	9	4	25	49	23	20	60
B) Suomentielinen. Finnoise.											
Jyväskylä	1	2	43	4	39	—	8	17	9	—	9
Koko summa	6	20	220	168	48	4	33	66	32	20	69

50. Wafinaifet fanfakoulut; lufuwnoſi 1883—1884.
Ecoles primaires; l'année scolaire 1883—1884.

72

Lääni. Gouvernement.	Koulut. Ecoles.										Opettajajunta. Personnel enseignant.			Oppilaat. Elèves.			Suhteita muita oppilaita yhteen opettajaan keskimäärin. Nombre moyen d'élèves pour un maître ou maîtreesse.	
	De garçons.	De filles.	Pour les deux sexes. yhteensä.	Summa.	Finnoises.	Suomalaisia.	Suomalaisia.	Finnoises-suédoises.	Swedish.	Swedish.	Swedish.	Summa.	Opettajat.	Opettajat.	Opettajat.	Yhteensä.		Yhteensä.
Uudenmaan lääni.																		
Kaupungeissa (Villes).	6	6	33	45	14	30	1	—	24	62	86	1,532	1,599	—	3,131	36		
Maaseuduilla (Comm. rurales)	15	14	55	84	38	38	8	—	33	52	85	1,624	1,381	1,385	4,390	52		
Summa	21	20	88	129	52	68	9	—	57	114	171	3,156	2,980	1,385	7,521	44		
Turun ja Porin lääni.																		
Kaupungeissa (Villes).	10	7	20	37	20	15	2	—	26	81	107	1,613	1,606	—	3,219	30		
Maaseuduilla (Comm. rurales)	21	19	60	100	84	13	3	—	62	40	102	2,072	1,574	1,684	5,330	52		
Summa	31	26	80	137	104	28	5	—	88	121	209	3,685	3,180	1,684	8,549	41		
Sämeenkunnan lääni.																		
Kaupungeissa (Villes).	4	3	9	16	16	—	—	—	10	23	33	714	596	—	1,310	40		
Maaseuduilla (Comm. rurales)	17	16	48	81	79	—	2	—	43	41	84	1,811	1,518	1,033	4,362	52		
Summa	21	19	57	97	95	—	2	—	53	64	117	2,525	2,114	1,033	5,672	48		

Wiipurin lääni.																		
Kaupungeissa (Villes).	8	8	18	34	26	6	1	1	15	47	62	890	899	—	1,789	29		
Maaseuduilla (Comm. rurales)	28	26	25	79	78	—	—	—	1	47	38	1,833	1,025	1,508	4,366	51		
Summa	36	34	43	113	104	6	1	2	62	85	147	2,723	1,924	1,508	6,155	42		
Wifelin lääni.																		
Kaupungeissa (Villes).	4	3	2	9	9	—	—	—	3	4	7	146	102	—	248	35		
Maaseuduilla (Comm. rurales)	21	19	10	50	50	—	—	—	27	23	50	922	701	734	2,357	47		
Summa	25	22	12	59	59	—	—	—	30	27	57	1,068	803	734	2,605	46		
Kuopion lääni.																		
Kaupungeissa (Villes).	4	3	2	9	9	—	—	—	6	14	20	392	362	—	754	38		
Maaseuduilla (Comm. rurales)	14	14	28	56	56	—	—	—	33	25	58	1,290	920	1,353	3,563	61		
Summa	18	17	30	65	65	—	—	—	39	39	78	1,682	1,282	1,353	4,317	55		
Wacjan lääni.																		
Kaupungeissa (Villes).	7	7	11	25	5	20	—	—	10	39	49	815	828	—	1,643	33		
Maaseuduilla (Comm. rurales)	15	13	64	92	57	34	1	—	73	21	94	2,636	1,600	2,529	6,765	72		
Summa	22	20	75	117	62	54	1	—	83	60	143	3,451	2,428	2,529	8,408	59		
Dulun lääni.																		
Kaupungeissa (Villes).	3	3	9	15	13	2	—	—	8	24	32	605	593	—	1,198	37		
Maaseuduilla (Comm. rurales)	8	7	24	39	39	—	—	—	27	12	39	878	585	799	2,262	58		
Summa	11	10	33	54	52	2	—	—	35	36	71	1,483	1,178	799	3,460	49		
Koko maassa (Tout le pays)																		
Siitä kaupungeissa (Villes)	46	40	104	190	112	73	4	1	102	294	396	6,707	6,585	—	13,292	33		
Siitä maaseuduilla (Communes rurales)	139	128	314	581	481	85	14	1	345	252	597	13,066	9,304	11,025	33,395	56		

73

51. Maaseurakuntain luku, joilla lukuvuonna 1883—1884 oli wakinaisia kansakouluja; sekä niitten luku, jotta vielä olivat sellaisia oppilaitoksia wailla.

Nombre des communes rurales avec et sans des écoles primaires supérieures en 1883—1884.

Lääni. Gouvernements.	Maaseurakuntain luku, joilla oli Nombre des communes rurales où il y avait					Maaseurat. luku, joilla ei oli yll. kansakouluja. Total des communes rurales sans écoles primaires supérieures.
	1 yll. kansakoulu. 1 école primaire supérieure.	2 yll. kansakoulu. 2 écoles primaires supérieures.	3 yll. kansakoulu. 3 écoles primaires supérieures.	4 tai useampaa yll. kansakoulu. 4 écoles primaires supérieures et plus.	Yhteensä kunnia, joilla oli yll. kansakoulu. Total des communes rurales avec des écoles primaires supérieures.	
Uudenmaan	12	10	6	7	35	4
Turun ja Porin	45	20	2	2	69	52
Hämeenlinnan	21	16	5	3	45	4
Viipurin	7	19	9	1	36	16
Mittelin	3	10	6	2	21	6
Kuopion	10	9	5	3	27	6
Waasan	39	8	8	3	58	24
Dulun	23	8	—	—	31	37
Summa	160	100	41	21	322	149

52. Katsois lastenopetukseen Suomen lutherilaisessa seurakunnassa w. 1882.

Aperçu de l'instruction d'enfants en Finlande l'année 1882.

Lääni. Gouvernements.	Sukupuolittain lapsia koulu- ikäisiä. Nombre d'enfants en âge d'écolier.	Niistä opetetaan De ce nombre jouissent d'instruction					Kotiä. à la maison.	Yhteensä lasten luvuna joiden opetetaan. Total des enfants instruits.	Opettajia luvuna sans instruction.
		Opettajilla. dans les écoles ele- mentaires.	Kansakouluissa. dans les écoles pri- maires.	Stenokouluissa. dans les écoles an- nuelles.	Stenokouluissa. dans les écoles d'enfants.	Opettajan lasten luvun dans les écoles pour des aveugles et sourds-muets.			
Uudenmaan	33,960	2,383	5,455	7,065	1,125	35	17,548	33,601	359
Turun ja Porin	64,163	932	5,865	19,937	1,038	62	34,710	62,544	1,619
Hämeenlinnan	40,333	426	5,228	16,317	938	10	16,569	39,488	845
Viipurin	48,987	901	3,749	25,531	320	5	17,645	48,151	836
Mittelin	30,548	436	1,623	9,779	139	9	17,906	29,892	656
Kuopion	50,020	489	2,573	19,540	140	16	25,853	48,611	1,409
Waasan	69,984	746	4,802	23,656	6,673	39	32,976	68,892	1,092
Dulun	38,150	399	2,161	16,546	474	3	18,020	37,603	547
Summa	376,145	6,712	31,446	138,371	10,847	179	181,227	368,782	7,363
Siitä kaupung.	24,257	4,855	12,078	—	1,282	63	4,506	22,874	1,383
„ maaseurat.	351,888	1,857	19,368	138,371	9,565	116	176,631	345,908	5,980

53. Kansakoulunopettaja- ja -opettajatar-seminarit; lukuvuosi 1883—1884.

Séminaires d'instituteurs et d'institutrices primaires; l'année scolaire 1883—1884.

Paikka. Lieu.	Opettaja- lunta. Personnel en- seignant.			Oppilaita. Elèves.			Käsitint. suorittam. Examens de sortie en 1884.	
	Opettaja- Professeurs.	Institu- trices.	Opettajain Total.	Oppilaita. Total.	Summa. Total.	Summa. Total.		
Jyväskylän seminari	9	5	14	Mies-osaisto (pour institu- teurs)	45	63	108	21
				Nais-osaisto (pour institu- trices)	45	73	118	25
Tammisaaren opettajatar-seminari (pour in- stitutrices)	4	4	8	30	62	92	22	
Uudenkaarlebyn opettajajem. (p. instituteurs)	6	—	6	30	24	54	18	
Sortavalan seminari	10	4	14	Mies-osaisto (p. instituteurs)	45	37	82	15
				Nais-osaisto (pour institu- trices)	45	52	97	19
Summa	29	13	42	240	311	551	120	

54. Teknilliset realkoulut; lukuvuosi 1883—1884.

Ecoles professionnelles techniques; l'année scolaire
1883—1884.

Koulun paikka ja opetuskieli. Lieu et langue d'enseignement etc.	Numero d'ecoles.	Opettajia. Professeurs.	Oppilaita. Elèves.	Oppilaat äi- biul. subteul. Langue ma- ternelle des élèves.								
				Opettajia. Professeurs.	Oppilaita. Elèves.	Opettajia. Professeurs.	Oppilaita. Elèves.	Opettajia. Professeurs.	Oppilaita. Elèves.	Opettajia. Professeurs.	Oppilaita. Elèves.	
Valtion; ruotsal. Ecoles de l'Etat; suédoises.												
Turku	1	6	29	26	1	2	4	10	1	14		
Nivalainkaupunki	1	8	39	39	—	—	3	17	4	15		
Summa	2	14	68	65	1	2	7	27	5	29		

55. Polyteknillinen opisto Helsingissä; kouvattukoulu 1885.

Ecole polytechnique de Helsingfors; premier semestre 1885.

Osaasto. Section.	Opettajat. Professeurs.			Oppilaat. Etudiants.																		
	Titulaires.	Adjoints.	Summa. Total.	De l'université.	yliopistolta opistosta.	Oppituntista. D'écoules secon- daires.	Seadituntista. D'écoules profes- sionelles.	Ampia. Autres.	Summa. Total.	Kotojita (Domicile).												
										Helsingfors.	en Finlande.	Almuetta Suomesta.	Ruussia.	Menditit. Finlande.								
Arkitehtien osaasto (Section des architectes)	13	13	26	4	11	106	7	128	32	95	1	—	—	—								
Infinöörien „ („ des ingénieurs)															1	3	17	1	22	7	15	—
Koneenrakentajain osaasto (S. des construc- teurs de machines)															1	3	43	2	49	11	37	1
Kemistien osaasto (Section des chimistes)															1	4	14	1	20	7	13	—
Maaamittarien osaasto (S. des arpenteurs)															—	—	7	—	7	1	6	—
Summa	13	13	26	4	11	106	7	128	32	95	1	—	—									

56. **Katsaus merenkulkouluhin; lukuvuosi 1884—1885.**
Aperçu des écoles de navigation, l'année scolaire 1884—1885.

Paikka. Lieu de l'école.	Opistoll. Langue d'ensei- nement. Opist. Divisions.	Eiääntirj. oppi- lata. Elèves.				Lähtötutkiminnon suorittaneita. Examens de sortie.						
		Perämies- opisto. Div. de cap. au long cours	Kauppalainurija- opisto. Div. de capit. au cabotage	Perämiesopisto. Div. de seconds de navire	Perämiesopisto. Div. de seconds de navire	Perämiesopisto. Div. de seconds de navire	Perämiesopisto. Div. de seconds de navire	Perämiesopisto. Div. de seconds de navire	Perämiesopisto. Div. de seconds de navire	Perämiesopisto. Div. de seconds de navire	Perämiesopisto. Div. de seconds de navire	
Dulu	3	—	1	6	—	9	15	4	2	5	1	12
Nikolainkaupunki	3	1	—	6	—	13	19	6	—	9	3	18
Rauma	2	—	1	—	16	—	23	—	5	5	6	16
Turku	3	1	—	16	26	19	61	10	10	13	13	46
Maarianhamina	3	1	—	3	25	7	35	3	4	7	8	22
Helsinki	3	1	—	9	—	4	13	8	1	2	1	12
Viipuri	3	—	1	4	3	5	12	3	4*)	4*)	3	14*)
Summa	—	4	3	44	70	64	178	34	26	45	35	140

Muist. Täydellisessä merenkulkoulussa on 3 osastoa.

*) 2 oppilasta suorittivat sekä perämies- että kauppalainurintutkiminnon.

57. **Katsaus kauppakouluhin; lukuvuosi 1884—1885.**
Aperçu des écoles de commerce; l'année scolaire 1884—1885.

Paikka. Lieu de l'école.	Oppilaslu- tu. Elèves.	Tutkintoa suo- ritt. oppilaat. Examens de sortie.		Subvention de l'état. Milloinpa. Summa. Total.				
		Miespuolii. Feminiines. Masculins.	Miespuolii. Feminiines. Masculins.					
Dulu	2	13	10	23	8	1	9	3,500
Vraahe	7	21	13	34	2	2	4	—
Turku	6	28	22	50	8	—	8	8,200
Helsinki (Tammik.—Jouluk. 1884)	17	37	16	53	9	—	9	10,000
Summa	32	99	61	160	27	3	30	21,700

Muist. Kaikki kauppakoulut ovat yksityisiä ja opetuskieli niissä on ruotsi.

58. Sunnuntaioulut kaupunkien käsihoppilaita warten vuonna 1882.

Ecoles de dimanche pour les apprentis des métiers en 1882.

	Opettajain eli opastoin luku. Classes.	Opettajain eli seigneur. Personnel en- seignant.	Opiskelijain. Nombre d'élèves.
Helsinki	7	9	356
Borwoo	4	4	97
Kewiisa	2	2	22
Sankoniemi	1	1	40
Tammisaari	2	2	47
Turku	3	8	344
Uusikaupunki	2	3	42
Rauma	2	2	94
Pori	2	2	78
Hämeenlinna	3	5	95
Tampere	3	2	347
Samina	2	2	18
Viipuri	5	5	188
Pappeenranta	2	1	26
Kälviä	1	1	10
Sortavala	2	2	42
Mikkeli	2	3	34
Savonlinna	2	1	18
Heinola	2	2	18
Kuopio	3	6	105
Nikolainkaupunki	3	4	90
Kastinen	1	1	20
Kristiina	2	4	30
Jymäsylä	2	4	67
Kokkola	2	4	20
Pietarsaari	2	2	48
Uusikaarleby	2	2	23
Dulu	2	4	86
Vaasa	2	2	16
Tornio	2	1	20
Kajaani	2	1	26
Koko maassa (Total)	—	84	2,467

Muisti. Viralliset ilmoitukset sunnuntaioulusta ovat niin erilaiseen muotoon laaditut, ettei tämän täydellisempää yleistä katsausta voida niistä saada toteen.

59. Terveydenhoito vuonna 1883.

Soins sanitaires en 1883.

	Kokonaismäärä. Nombre d'hôpitaux.	Hoitettuja. — Traités.						Kokonaismäärä, jours de traitement, par personne.
		Kaikkien lukumäärä. Nombre total.	Näistä — De ce nombre					
			Lisähoitettuihin. Sortis.					
			Ulkomaalaisia. Étrangers.	Ameliores.	Parapalio. Incubales.	Stomatit. Morts.	Stuolitt. Restés en traitement.	
Suulsihuoneet (Hôpitaux des aliénés)	9	611	98	99	152	16	246	—
Sotilashoospitaalit (Hôpitaux militaires)	9	1,113	1,005	63	—	9	36	17,1
Useiden jairashuoneitt. (Maisons de santé)	16	5,329	2,610	1,349	545	350	475	34,7
Ylimääräiset veneristen jairashuoneet (Hôpitaux provisionnels pour les syphilitiques)	16	4,133	3,321	230	52	46	484	40,7
Sankihuoneitten lasaretit (Hôpitaux des prisons)	9	1,505	1,187	67	10	18	223	48,8
Sankihuoneitten lasaretit (Hôpitaux des chemins de fer)	15	848	612	110	32	41	53	23,8
Kautateitten lasaretit (Hôpitaux des chemins de fer)	3	139	110	10	7	5	7	18,3
Synnytyshuone (La maison d'accouchement)	1	627	569	21	12	10	15	—
Yksityiset lasaretit (Hôpitaux privés).	11	1,008	634	139	48	108	79	27,1
Yhteensä (Total)	89	15,313	10,146	2,088	858	603	1,618	—

1883 vuoden lopulla oli Suomessa 179 laillista lääkäriä, 94 apteekia (joista 34:llä realliset ja 60:lla henkilöalliset oikeudet) sekä 35 apteekipuotia.

A la fin de l'année 1883 il y avait en Finlande 179 médecins diplômés, 94 pharmacies (dont 34 privilégiées et 60 taxées d'une contribution annuelle) ainsi que 35 filiales de pharmacies.

60. Kunnallisen waiwaišhoidon elättämät ja auttamatt henget vuonna 1883.

Nombre des indigents entretenus et secourus par les communes en 1883.

Yläni. Gouvernements.	Yhteensä waiwaišhoidon elättämät ja auttamatt. Total des individus entretenus et secourus.							Suhteet populaatioon. En rapport de la population.		
	Indigents entretenus pour à tout chez les paysans.	Indigents entretenus dans les maisons de charité ou mis en pension chez les particuliers.	Individus secourus temporairement.	Yhteensä.	En rapport de la population.	En rapport de la population.	En rapport de la population.			
	Adultes.	Enfants.	Adultes.	Enfants.	Adultes.	Enfants.	Enfants.	Enfants.	Enfants.	Enfants.
Uudenmaan . . .	1,248	712	646	20	2,432	523	4,326	1,255	5,581	2,6
Turun ja Por. . .	1,541	1,724	717	74	5,056	2,198	7,314	3,996	11,310	3,2
Hämeenlinnan . . .	594	782	1,593	247	2,383	1,208	4,570	2,237	6,807	3,0
Viipurin . . .	879	562	920	13	2,602	1,103	4,401	1,678	6,079	1,9
Mittelin . . .	1,086	905	1,132	41	1,800	572	4,018	1,518	5,536	3,2
Kuopion . . .	1,569	1,488	1,168	65	3,357	3,412	6,094	4,965	11,059	4,2
Baajan . . .	727	967	1,171	152	5,265	2,411	7,163	3,530	10,693	2,9
Oulun . . .	1,474	2,099	996	2,646	4,707	4,736	7,177	9,481	16,658	7,6
Koko Suomi . . .	9,118	9,239	8,343	3,258	27,602	16,163	45,063	28,660	73,723	2,9
Helsingin . . .	594	180	—	—	473	117	1,067	297	1,364	—
Turku . . .	225	188	—	—	740	90	965	278	1,243	—
Viipuri . . .	120	36	1	1	309	264	430	301	731	—
Tampere . . .	75	58	—	—	117	167	192	225	417	—
Oulu . . .	65	72	—	—	141	74	206	146	352	—
Pori . . .	47	46	—	—	230	130	277	176	453	—
Nikolainkaup. . .	45	40	—	—	78	16	123	56	179	—
Kuopio . . .	96	93	—	—	53	14	149	107	256	—

3,4

61. Summittainen katsaus kunnallisen waiwais'hoidon kulunkeihin Suomessa vuonna 1883.

Evaluation des contributions des communes pour l'entretien des pauvres en 1883.

Näimi. Gouvernements.	Sotungit hinnan maroilla tofonant eläköijä. Déboursés pour l'entretien des pauvres en maisons de charité et en pensions.		Shohtuonitoisten elatus (antien tertiindän 3 timin- ria ruffia jentid tobii). Valeur de l'entretien de prouluvalydsct.		Köyshain apia. Montant des secours accidentels.		Shyrentia kulunteia wai- waisien eläköijä ja hoiosta. Total des frais.		Kestinään tuntin tuntiainen otale. Par habitant.	
	Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.
Uudenmaan	146,848	36	45,954	—	83,478	83	276,281	19	1	30
Turun ja Por.	164,783	77	52,206	—	164,667	67	381,657	44	1	7
Hämeenlinn.	69,697	95	121,440	—	77,715	11	268,853	06	1	17
Viipurin	99,458	65	64,377	—	81,313	93	245,149	58	—	78
Mikkelin	80,859	54	75,658	50	33,737	91	190,255	95	1	11
Kuopion	148,635	73	81,378	—	100,537	78	330,551	51	1	25
Saajan	95,477	42	85,333	50	118,185	86	298,996	78	—	80
Lulun	160,360	10	240,372	—	104,974	40	505,706	50	2	31
Summa	966,121	52	766,719	—	764,611	49	2,497,452	01	1	17
Helsingi	71,763	78	—	—	19,659	87	91,423	65	1	93
Turku	29,000	—	—	—	31,500	—	60,500	—	2	46
Viipuri	29,090	15	138	—	17,125	—	46,353	15	2	98
Tampere	14,608	75	—	—	10,253	60	24,862	35	1	65
Lulu	11,925	—	—	—	7,942	67	19,867	67	1	86
Pori	8,462	—	—	—	17,131	24	25,593	24	2	82
Niifolainkaup.	9,300	—	—	—	5,336	—	14,636	—	1	95
Kuopio	10,560	94	—	—	2,088	50	12,649	44	1	72

63. Rikofijista tuomitut vuonna 1883.

Nombre des personnes, condamnées pour des infractions 1883.

Lääni. Gouvernements.	Törkeämmistä rikofijista. Infractions graves.							Vähemmistä rikofijista. Infractions légères.			Yhteensä tuomituita törkeämmistä ja vähemmistä rikofijista. Total des condamnés.
	Shutissa ja tapoissa. Assassinats et meurtre.	Infantitöide et délitissiment de part.	Caplammurhaista ja fitton kittimistöistä. Infanticide et délitissiment de part.	Vol a main armée. Shutissa. Vol.	Vol. Shutissa. Vol.	Shutissa törkeämm. rikofijista. Autres infractions graves. Shutissa. Crime de faux. Shutissa. Vol.	Shutissa törkeämm. rikofijista. Autres infractions graves. Shutissa. Crime de faux. Shutissa. Vol.	Shutissa törkeämm. rikofijista. Autres infractions graves. Shutissa. Crime de faux. Shutissa. Vol.	Shutissa vähemmistä rikofijista. Autres infractions légères. Shutissa. Vol.	Shutissa vähemmistä rikofijista. Autres infractions légères. Shutissa. Vol.	
Nudenmaan . . .	292	4	9	6	218	11	44	141	2,621	2,762	3,054
Turun ja Por. . .	339	22	12	5	266	8	26	370	3,503	3,873	4,212
Hämeenlän. . .	174	7	15	1	112	13	26	180	1,336	1,516	1,690
Viipurin . . .	182	10	11	1	121	12	27	214	2,848	3,062	3,244
Mittelin . . .	80	3	9	—	56	2	10	89	730	819	899
Kuopion . . .	135	6	9	6	71	15	28	147	947	1,094	1,229
Paajan . . .	225	18	9	3	155	13	27	761	1,692	2,453	2,678
Dufun . . .	101	2	6	—	69	7	17	151	1,418	1,569	1,670
Summa	1,528	72	80	22	1,068	81	205	2,053	15,095	17,148	18,676
Siitä kaupungeissa . . .	660	10	3	10	513	48	76	1,479	7,249	8,728	9,388
Siitä maaseuduilla . . .	868	62	77	12	555	33	129	574	7,846	8,420	9,288

64. Katkaus tulipaloihin Suomessa vuonna 1883.

Incendies en Finlande pendant l'année 1883.

Lääni. Gouvernements.	Tulipalojen luku. Nombre des incendies.	Palovahingon korvaus, joka on saatu tai odotetaan saatavan Montant des dédommagements payés													
		Korvaus tai maksu par la Société ur- baine d'assur. contre l'incendie.		Korvaus tai maksu par la Société ur- baine d'assur. mobiles.		Korvaus tai maksu par la société ur- baine d'assur. contre l'incendie. rurale d'assur. par la société ur- baine d'assur. contre l'incendie.		Korvaus tai maksu par les sociétés communales d'ass. mutuelles.		Korvaus tai maksu par les compa- gnies d'assurance con- tre l'incendie.		Korvaus tai maksu par les compa- gnies d'assurance con- tre l'incendie.		Korvaus tai maksu par les compa- gnies d'assurance con- tre l'incendie.	
		Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.	Mrf.	p.
Uudenmaan	76	163,570	87	23,903	15	700	—	44,261	50	15,528	75	62,546	97	146,940	37
Turun ja Porin	122	219,338	74	66,645	17	2,647	—	17,591	—	40,087	35	6,600	—	166,090	52
Hämeenlinnan	74	4,004,524	80	22,370	—	15,100	—	43,098	10	4,080	5	3,882,245	—	3,966,893	15
Viipurin	143	58,896	67	800	—	184	—	8,449	54	37,899	27	5,998	46	53,331	27
Mikkelin	116	48,957	75	—	—	—	—	1,680	—	27,068	50	17,750	—	46,498	50
Kuopion	267	101,935	95	433	32	13,085	—	13,085	—	76,758	35	316	40	90,593	6
Vaasan	120	258,625	92	542	—	4,786	—	5,405	—	36,799	29	90,000	—	137,532	29
Etelä	161	78,212	28	—	—	1,000	—	7,694	50	49,408	3	—	—	58,102	53
Yhteensä	1,079	4,934,062	78	114,693	64	37,502	—	141,264	64	287,629	59	4,065,456	83	4,665,981	69

Huiki. Mäkelin katu, johon on otettu vuoden kuluessa tapahtuneitten tulipalojen luku sekä sen vakuutussumman määrä, joka nähtiin tulipaloihin katoon jo vuoden lopussa oli maksettu tai vakuutusjen nojassa saattoi ottaa tulen maksettui, ei ole voitu saada täydellisiä palovakuutusyhtiöiden tilastoja ilmoitettujen tietojen kanssa, syystä että nämä viimemainitut ainoastaan tarkoitta- mat vuoden kuluessa maksettua vakuutusmäärää, huolimatta ovatko vastaanotetut tulipalot tapahtuneet samana vuonna tai jo ennen, sekä sentähden ettei kaikkien yhtiöiden tilinvoji vastaa täten tässä.

66. Katkaus Suomen Suuriruhtinanmaan

Finances du Grand-Duché de Fin-

	Mrf.	p.
Valtiotuloja. <i>Recettes.</i>		
a) Tuloja valtion omaisuudesta (<i>Actifs de l'Etat</i>):		
Venttirahoja kruunun puustelleista ja muista tiloista sekä kalastuksista (<i>Terreres domaniales</i>)	690,000	
Tulot kruununmetsistä (<i>Forêts, brut.</i>)	975,000	
„ valtionrautat. (<i>Chemins de fer, net</i>)	2,668,000	
„ kanavoišta (<i>Canaux</i>)	750,000	
Korkoja valtiowaroista (<i>Intérêts de fonds divers</i>)	1,900,100	6,983,100
b) Suoranaisia veroja (<i>Impôts directs</i>):		
Maa-veroja (<i>Impôt foncier</i>)	4,685,480	
Elinkeinoveroja (<i>Impôt sur quelques industries et sur le commerce</i>)	286,200	
Henkiveroa (<i>Cote personnelle</i>)	1,520,000	
Tulo- ja elinkeino-suosuntaveroa (<i>Impôt sur le revenu</i>)	935,000	7,426,680
c) Välillisiä veroja (<i>Impôts indirects</i>):		
Tullirahoja (<i>Douanes</i>)	11,750,000	
Wiinanpoltto-vero (<i>Droits sur l'eau-de-vie</i>)	5,065,000	
Suosuntaverot mallasjuoniista (<i>Droits sur la bière</i>)	430,000	
Suosuntaverot tupakasta (<i>Droits sur le tabac</i>)	1,100,000	
Suosuntaverot ja leimarahat pelifortteista (<i>Droits sur les cartes à jouer</i>)	30,000	18,375,000
d) Erinäisiä veroja (<i>Impôts divers</i>):		
Suosuntaverot factapaperista (<i>Timbre</i>)	805,000	
Maksuja matkapaaskeista, tuomioista, wirtawaltuuskirjoista y. m. (<i>Droits sur les passe-ports, lettres de provision etc.</i>)	467,000	1,272,000
Siiiretään:	34,056,780	

valtiowaroihin. Valtiofulunfiarvio w. 1885.

lande. Budget de l'année 1885.

	Mrf.	p.
Valtiomenoja. <i>Dépenses.</i>		
Keisarillisen Majesteetin käyttörähat (<i>Fonds mis à la disposition de l'Empereur-Grandduc</i>)	280,000	—
Sienraalkuvernööri ja hänen kansliaan, Senaati, Valtiosihteerin wirašto ja Suomen asiain komitea (<i>Gouvernement</i>)	1,539,283	33
Oikeuslunta (<i>Justice</i>)	902,479	16
Yleinen siivililunta (<i>Administrations civiles des différents ressorts</i>)	6,236,420	65
Kirkolliswirašto ja opetuslaitokset sekä määrärahoja tiedettä ja taunotaidetta warten (<i>Cultes, sciences et instruction publique</i>)	4,508,932	59
Terweydenhoito (<i>Hygiène publique</i>)	1,363,567	94
Wanfeustoimi (<i>Prisons</i>)	1,222,310	31
Yleiset työt ja maanwilyjelys (<i>Travaux publics et agriculture</i>)	2,640,812	40
Rautateitten rakennus (<i>Construction de chemins de fer</i>)	9,952,000	—
Sahjoituskia, pensioita ja yleisiä apuja (<i>Dotations et pensions</i>)	1,398,154	82
Kuntien ojuus wiinanpolttowerosja (<i>Part des communes dans le droit sur l'eau-de-vie</i>)	400,000	—
Sotawäki (<i>Militaire</i>):		
wakin. menoja (<i>dépenses normales</i>)	5,978,144	85
järjestämiskustannuksia (<i>dépenses d'organisation</i>)	1,385,000	—
Siiiretään:	37,363,144	85
Siiiretään:	37,807,106	05

	Mrf.	p.
Siirretty:	34,056,780	—
e) Matkuja muutamien yleisten laitosten käyttämiseksi (<i>Institutions diverses de l'Etat</i>):		
Postiuloja (<i>Prod. des postes, brut</i>) . . .	950,000	—
Majakkamaksuja (<i>Phares droits de tonnage</i>)	550,000	—
Tuloja sairaanhoitolaitoksista (<i>Hôpitaux</i>)	200,000	—
Tuloja muutamista kouluista (<i>Revenus de quelques écoles</i>)	75,000	—
	1,775,000	—
f) Erinäisiä tuloja (<i>Revenus divers</i>):		
Rahankäyttö- ja sotilaspuustellifasija (<i>Les fonds réservés de l'administration militaire</i>)	1,085,954	03
Rahankäyttö Suomen Pankista (<i>Banque de Finlande</i>)	249,541	—
Korvausta valtionomavaroilla suoritetuista kustannuksista (<i>Remboursements</i>) . . .	75,833	—
Kaikenlaisia ja satunnaisia tuloja (<i>Revenus divers et accidentels</i>)	456,840	52
	1,868,168	55
Laskettu jäästö vuodesta 1884 (<i>Boni calculé de l'année de 1884</i>):		
Suosittamattomuuksien	2,530,775	57
Samoin kulkulaitosrahastoja	6,794,000	—
	9,324,775	57
Yhteensä tuloja (Total des recettes)	47,024,724	12

Les appointements du clergé, des juges en première instance et de quelques fonctionnaires sans être por-

	Mrf.	p.
Siirretty:	37,807,106	05
Valtiolainain korkoja ja kuoletusta (<i>Dette publique: intérêts et amortissements</i>)	4,492,800	—
Kaikenlaisia ja ylimääräisiä menoja (<i>Dépenses diverses et extraordinaires</i>)	1,453,785	34
Vähennyksiä (<i>A déduire des recettes</i>)	165,200	—
Kustannuksia tulojuostuntaveron takseerauksesta, viinanpolton ja mallasjuomain valmistuksen jälkiläpidoista sekä karttapaperin valmistuksesta (<i>Certains frais de contrôle et de perception</i>)	327,320	—
Laskettu jäästö vuoteen 1886 (<i>Excédant des recettes</i>):		
yleisessä valtionrahastossa sekä wai-		
wais- ja työhuonerahastossa	862,725	11
sotilaspuustelli- ja sotilashuonefas-		
jasja	422,222	87
erinäisiä juostuntavaroja	1,493,564	75
	2,778,512	73
Yhteensä menoja (Total des dépenses)	47,024,724	12

fonctionnaires civils proviennent de contributions, livrées directement au dits tées dans le budget général.

67. Suomen Valtiolle yffitysoikeudella kuuluvan
tehdyin luettelo ja

Valeur des immeubles appartenants à la couronne avec
en 1879 et 1880

	Kiinteää omaisuutta kaupungeissa. Les immeubles dans les villes.						
	Palais et maisons pour les autorités civiles.	Riikitarhien ja valtionomaisien fabrikkien palatit ja rakennukset.	Maisons de santé, hôpitaux, fontaines etc.	Sanstalonrakennuksia y. m.	Kasernit ja muut sotilais- laitokset kuuluvia kiinteistöjä. Casernes et autres immeubles de la milice.	Syömäkalaitineja y. m. Magasins etc.	Summa. Total.
Uudenmaan lääni . . .	3,919	2,151	2,634	2,114	6,651	133	17,602
Turun ja Porin lääni	1,297	350	771	1,714	725	52	4,909
Hämeenlinnan "	290	52	310	1,183	1,038	225	3,098
Viipurin "	459	265	180	737	659	178	2,478
Mikkelin "	152	133	150	120	623	100	1,278
Kuopion "	—	180	330	180	627	57	1,374
Waa'an "	511	167	201	233	810	96	2,018
Dulun "	64	245	197	61	821	138	1,526
Pietarisja	750	—	—	—	—	—	750
Valtion rautatiet (Che- mins de fer de l'Etat)	—	—	—	—	—	—	—
Summa	7,442	3,543	4,773	6,342	11,954	979	35,033

Suom.! Luettelo on vaillimainen. Les données sont incomplètes.

kiinteän omaisuuden arvo, vuosina 1879 ja 1880
arvio-ehdotuksen mukaan (tuhansissa markoissa).

le droit privé. Selon l'inventaire provisoire de l'Etat
(en milliers de marcs).

	Kiinteää omaisuutta maalaiskunnissa. Les immeubles dans les communes rurales.										
	Domains de la couronne etc.	Aunikaufarmoreja, jomittoloin feli finitunnoinne fuitawa mitte- ja palttakaloja.	Biens publics disposés par les écoles d'agriculture.	Yhannollis-lyse-oppilaitojen ja koulun- tutaitojen, postiton-omistajien rakennuksia ja mailliole- rakennuksia.	Domains nobles rachetés par l'Etat.	Summa. Total.	Soitiasuhtakalon wittakaloja. Terres (postakalle) de la milice.	Summa. Total.	Arvunimittain. Forêts de la couronne.	Arvunimittain. Forêts de la couronne.	Arvunimittain. Forêts de la couronne.
488	—	—	—	—	—	1,849	1,984	41	—	—	20,115
686	—	—	—	—	—	3,164	4,065	1,981	1	—	12,074
—	—	—	—	—	—	1,953	2,638	2,505	1,580	—	9,821
450	—	—	—	—	—	—	9,198	480	5,692	12,384	30,682
1	—	—	—	—	—	671	1,050	143	470	—	2,942
3	—	—	—	—	—	310	367	9	5,394	4,751	11,898
243	—	—	—	—	—	614	951	36	3,033	114	6,395
108	—	—	—	—	—	110	343	628	29,802	195	32,602
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	750
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	90,822
2,114	1,348	8,463	8,671	20,596	1,585	48,591	19,495	1,979	218,101		

68. Suomen kaupunkikuntain kiinteän ja irtaimen omaisuuden arvo sekä niiden maksamattomien velkojen määrä 31 p. Joulukuuta 1884.

La fortune communale des villes ainsi que leurs dettes à la fin de l'année 1884.

	Arvo, johon nouji kaupunkikunnan omistamat La fortune communale des villes en					Kaupunkikunnan velkojen maksamaton määrä. Le montant des dettes.				
	Maisons appartenant à la ville.	Terrot, rakennukset ja puistot.	Maat ja metsät.	Capitaux placés.	Arvon tuottavat pääomukset.	Yhteensä.	Suomen valtion maksamaton.	Omistajien velkojen maksamaton.	Muita lainoja.	Yhteensä.
Helsinki	*	*	845,431	312,124	*	173,064	3,190,350	—	3,363,414	
Turku	600,000**	1,100,000	—	200,000	**	—	—	635,036	635,036	
Viipuri	1,018,550	290,000	311,014	147,393	1,766,957	—	—	121,000	121,000	
Tulsa	231,630**	453,800	263,517	148,459	1,097,408**	8,000	285,500	3,021	296,521	
Tampere	870,500	500,000	189,145	58,220	1,617,865	843,099	—	85,500	928,599	
Porvi	376,740	824,100	3,000	186,076	1,389,916	—	—	71,704	71,704	
Kuopio	415,973	—	53,000	512,277	981,250	286,573	—	150,000	436,573	
Nikolainkaupunki	*	*	*	*	*	307,847	—	16,500	324,347	
Borvoo	150,000	260,000	295,750	325,000	1,030,750	318,519	—	—	318,519	
Uusikaupunki	90,250	91,000	—	30,000	211,250	—	—	84,838	84,838	
Hämeenlinna	122,000	250,000	154,790	*	*	—	—	18,000	18,000	
Vaasa	143,000	134,000	—	25,000	302,000	—	—	8,000	8,000	
Rauma	85,600	535,000	23,000	87,000	730,600	—	—	—	—	
Kristiinankaupunki	209,800	31,300	59,186	16,900	317,186	—	—	—	—	
Hamina	153,000	258,216	46,644	72,159	530,019	23,000	—	15,000	38,000	
Loviisa	175,000	171,419	168,228	20,000	534,647	—	—	38,158	38,158	
Pietarijaari	185,000	*	16,091	30,000	*	—	—	—	—	
Kokkola	258,000	20,000	194,057	94,821	566,878	22,275	—	44,550	66,825	
Jyväskylä	80,513	120,000	108,969	33,541	343,023	—	—	2,900	2,900	
Tammisaari	157,550	190,000	68,764	25,000	441,314	69,928	—	11,200	81,128	
Joenjuu	185,000	4,000	34,500	40,000	263,500	—	—	—	—	
Mikkeli	74,600	67,500	32,900	16,000	191,000	—	—	4,344	4,344	
Uusikaarleby	?	?	?	?	170,000**	—	—	—	—	
Kälviälä	58,300	50,000	312,000	33,000	453,300	—	—	—	—	
Lappeenranta	76,500	30,300	48,590	30,000	185,390	—	—	—	—	
Heinola	60,350	136,000	11,765	7,100	215,215	—	—	—	—	
Savonlinna	7,300	60,000	—	1,000	68,300	—	—	—	—	
Tornio	56,300	158,300	55,900	30,000	300,500	—	—	—	—	
Kaskinen	28,060	2,175	33,668	3,705	67,608	—	—	—	—	
Kajaani	28,290	77,620	6,075	4,940	116,925	—	—	4,000	4,000	
Sortavala	134,000	17,000	52,960	5,000	208,960	—	—	22,520	22,520	
Kaantala	30,000	1,250	2,000	200	33,450	—	—	—	—	
Maarianhamina	61,800	2,500	44,000	2,450	110,750	25,000	—	—	25,000	
Hankoniemi***	207,394	31,000	16,615	35,539	290,548	54,564	—	—	54,564	
Kemi	10,600	20,000	—	24,000	54,600	—	—	—	—	
Kotka	50,000	270,000	187,795	28,000	535,795	—	—	—	—	

* Ei ole mitään arvoa (non-appreciés).
 ** Tositukset väärin (les données sont incomplètes).
 *** Omaisuden arvo tilin mukaan 31 p. Joulukuuta 1883.

Statistik-bureau
 Helsingfors

69. **Katsaus Suomen kaupunkien**
Les revenus et les dépenses des

		R e v e n u s .																	
		Tärkeimmät tulot.																	
		Principales sources des revenus.																	
Somme totale des revenus de la commune.	Yhteensä tiloja.	Produits de propriétés immobilières.		Saunungin maksut ja hoitajat.		Outoi et taxes sur le trade.		Yhteensä veroja ja elintaloudenmaksuja.		Taxes sur les revenus et sur les maisons.		Määrästä, veroja.		Määrästä, veroja.		Määrästä, veroja.		Määrästä, veroja.	
		Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.
Helsinki . . .	1,459,401	6	120,191	15	343,085	76	554,406	36	500	9	79	1	96						
Turku . . .	708,552	15	110,526	62	210,270	33	295,490	—	500	13	—	2	60						
Viipuri . . .	773,744	41	53,714	12	202,370	99	180,284	94	400	11	—	2	75						
Tampere . . .	227,546	84	67,506	35	9,358	50	112,398	—	300	5	50	1	83						
Dulu . . .	308,154	25	35,996	61	91,603	59	138,300	—	400	15	90	3	97						
Pori . . .	282,246	98	61,510	36	102,020	23	70,889	—	300	7	—	2	33						
Kuopio . . .	49,873	39	23,900	46	38,535	44	50,193	24	200	4	42	2	21						
Nikolainkaup.	229,589	—	40,810	—	61,852	—	70,667	—	400	8	50	2	13						
Hämeenlinna .	145,776	83	14,968	50	6,955	85	45,043	93	300	5	80	1	93						
Borvoo . . .	99,564	62	13,273	81	20,829	38	48,474	82	300	7	15	2	38						
Lujskaupunki .	65,109	26	12,666	61	11,277	39	31,414	5	100	2	2	2	2						
Rauma . . .	52,075	80	23,064	25	11,651	29	14,537	25	200	3	15	1	57						
Braahe . . .	89,915	75	3,631	57	13,653	73	27,368	50	300	6	35	2	12						
Kristiinank.	51,840	21	10,817	58	14,909	33	21,282	—	300	9	—	3	—						
Hamina . . .	69,359	62	18,555	54	17,906	23	29,983	74	300	7	40	2	47						
Koffola . . .	36,816	10	8,353	88	13,214	26	10,035	22	100	1	69	1	69						
Pietarjaari . .	41,923	3	5,517	9	5,235	62	15,504	—	300	6	—	2	—						
Zyvästhylä . .	36,813	3	4,520	52	6,065	83	19,398	40	200	3	20	1	60						
Lowiija . . .	57,271	87	14,760	52	13,108	97	26,092	46	300	12	24	4	8						
Tammijaari . .	47,758	25	8,329	—	510	—	23,769	—	250	7	—	2	44						
Joeniuu . . .	49,873	39	5,810	6	28,193	47	5,805	—	500	3	—	—	60						
Mikkeli . . .	33,007	32	4,513	7	4,570	18	14,014	85	200	4	52	2	26						
Savonlinna . .	33,144	2	4,484	85	6,103	90	18,175	30	200	7	15	3	57						
Lappeenranta .	52,483	42	7,280	65	6,224	16	23,268	—	100	3	50	3	50						
Lujskaarleby .	24,349	62	5,122	2	2,988	68	11,362	91	200	5	97	2	98						
Kätkälmi . . .	39,811	8	6,186	30	410	—	11,980	76	300	8	30	2	77						
Heinola . . .	19,734	35	6,130	94	1,430	—	4,500	—	300	4	50	1	50						
Tornio . . .	31,692	67	17,888	75	3,306	30	—	—	200	—	—	—	—						
Kajaani . . .	11,540	54	3,227	97	1,305	—	5,730	12	200	3	96	1	98						
Sortawala . . .	29,055	—	6,250	—	1,940	—	15,930	—	400	9	—	2	25						
Kasfinen . . .	10,573	3	1,909	36	2,204	—	2,420	—	100	2	—	2	—						
Hankoniemi . .	50,571	—	2,637	—	20,200	—	4,000	—	400	4	—	—	—						
Raantali . . .	5,802	68	1,272	90	129	78	—	—	—	—	—	—	—						
Maarianham . .	11,345	17	3,250	—	4,575	17	1,500	—	100	1	25	1	25						
Kemi . . .	8,390	50	3,200	—	2,945	—	362	50	500	1	25	—	25						
Kotta . . .	115,563	137	15,496	66	81,195	8	15,215	10	300	4	10	1	37						

tuloihin ja menoihin vuonna 1883.
villes de la Finlande en 1883.

		D e p e n s e s .																	
		Tärkeimmät menot.																	
		Les principales dépenses.																	
Somme totale des dépenses de la commune.	Yhteensä menoita.	Administration et sureté.		Instruction.		Ratouinti.		Soinn hygieniques.		Sewerbenoitto.		Soinn pour le logement de trou-pes.		Corps des pompiers.		Garnituras.			
		Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.	Drf.	p.		
1,862,538	20	384,433	96	155,705	83	28,897	89	6,495	50	55,058	65								
665,693	79	144,727	—	91,752	50	6,120	—	—	—	41,930	—								
773,744	41	109,963	91	95,019	10	9,799	15	790	91	31,383	63								
262,833	50	42,612	2	38,002	73	5,600	53	—	—	10,216	12								
307,081	73	61,089	63	26,584	60	7,417	—	2,446	—	6,662	16								
255,569	61	72,080	32	47,701	32	10,594	43	105	—	12,678	50								
148,072	25	43,857	58	26,043	14	3,600	—	—	—	3,580	76								
298,527	15	34,825	—	30,450	—	4,000	—	—	—	10,540	—								
104,569	4	28,780	55	15,258	57	1,800	—	29,759	92	4,030	43								
93,949	—	20,072	87	7,210	63	3,300	—	—	—	9,720	15								
73,603	45	15,686	62	21,941	90	4,158	50	1,298	95	3,647	42								
53,100	—	18,000	—	2,050	—	3,400	—	—	—	600	—								
61,515	92	10,266	15	11,145	24	4,019	—	—	—	4,230	—								
51,822	67	14,120	—	8,120	39	2,640	—	—	—	2,153	—								
67,592	46	21,570	—	8,350	43	4,300	—	—	—	7,554	69								
45,078	9	9,412	78	6,669	7	2,616	—	—	—	3,722	80								
40,646	86	8,272	20	8,485	3	2,900	—	—	—	1,306	—								
34,407	71	16,295	63	2,521	65	2,350	—	—	—	2,198	95								
51,939	22	20,273	31	4,647	60	3,200	—	486	12	4,400	—								
47,307	—	14,639	—	5,725	—	1,760	—	—	—	2,400	—								
42,188	49	13,091	67	4,815	—	2,240	—	—	—	1,100	—								
33,007	35	12,336	28	4,981	82	1,484	64	—	—	1,737	78								
32,854	3	11,530	—	5,355	—	1,400	—	—	—	702	—								
53,697	79	15,728	94	7,100	—	3,000	—	7,949	46	288	—								
23,274	82	6,461	96	1,704	—	1,675	—	—	—	1,023	57								
36,630	26	10,292	—	8,633	92	2,358	11	—	—	2,080	—								
19,522	28	13,058	41	697	—	740	—	—	—	160	—								
31,865	84	10,792	35	2,328	96	1,249	92	—	—	2,500	36								
15,183	47	5,537	57	2,591	82	400	—	—	—	100	—								
29,055	—	7,000	—	800	—	2,000	—	—	—	4,360	—								
11,113	81	2,675	88	2,149	31	260	—	—	—	729	—								
51,542	5	9,374	64	6,032	—	1,400	—	—	—	151	—								
6,405	—	4,000	—	800	—	1,000	—	95	—	50	—								
11,135	—	2,800	—	1,020	—	1,025	—	—	—	1,350	—								
7,490	50	3,400	—	2,430	—	150	—	—	—	—	—								
91,599	42	37,298	25	10,866	—	—	—	—	—	240	—								

69. Suomenmaan valtiowelka 1 p. tammikuuta 1885.

Dette publique au 1^{er} Janvier 1885.

	Mrk.	p.
Kotimaisia lainoja (<i>Dettes intérieures</i>):		
Lainat lahjoitusmaiden lunastamiseksi (<i>Emprunt contracté pour dégager les fiefs dans le gouvernement de Viborg</i>) à 4½ %	8,715,400	—
— 8,715,400: — —		
Ulkomaisia lainoja (<i>Dettes extérieures</i>):		
Valtiowaraston ojuus 1859 vuoden Venäjällä otetussa lainassa (<i>Emprunt contracté en Russie</i>) à 4 % 1,310,000 metalliruplaa	5,240,000	—
1862 vuoden laina, tehty M. N. von Rothschild et Söhne'n kanssa (<i>Emprunt contracté avec M. A. von Rothschild et fils</i>) à 4½ % 3,066,300 thaleria à 371,25	11,383,638	75
1868 vuoden rautatielaina, tehty Erlanger et Söhne'n kanssa, palkintowelkaseteleitä vastaan (<i>Emprunt contracté avec Erlanger et fils à primes</i>), 1,470,844 thaleria à 371,25	5,460,508	34
1874 vuoden rautatielaina, tehty Suomen Bankin sekä M. N. v. Rothschild et Söhne'n kanssa (<i>Emprunt contracté avec la Banque de Finlande et M. A. von Rothschild et fils</i>) à 4½ % 14,549,400 riikimarkkaa à 124	18,041,256	—
1880 vuoden konverteerauslaina, tehty Suomen Bankin ja M. N. von Rothschild et Söhne'n kanssa (<i>Emprunt de conversion, contracté avec la Banque de Finlande et M. A. von Rothschild et fils</i>) à 4½ % 6,944,200 riikimarkkaa à 123,50	8,576,087	—
1882 vuoden laina, tehty Suomen Bankin sekä M. N. v. Rothschild et Söhne'n kanssa, sen apurahan takajimmattamiseksi, jota Venäjän Valtiorahastosta on annettu Pietariin — Riikimäen rautatieratenukseen (<i>Emprunt contracté avec la Banque de Finlande et M. A. von Rothschild et fils pour dégager la part de la Russie au chemin de fer St Pétersbourg—Riihimäki</i>) à 4 % 7,944,075 riikimarkkaa	9,807,500	—
— 58,508,990: 09 —		
Summa (Total)	67,224,390	9

Bertaillema taulu mitoišta ja painoišta.

Tableau comparatif des mesures et poids.

1 peninfulma (= 10 wirštaa = 18,000 tynny- närrää = 36,000 jalkaa)	10,6886 kilomètres
1 wiršta (= 3,600 jalkaa)	1,06886 kilomètre
1 jalka, <i>pied</i> (= 10 tynnenyštuunmaa)	0,2969 mètre
1 neliöwiršta, „ <i>virsta</i> “ <i>carré</i> (= 231,129 tynnyriinalaa)	1,1423 kilom. carré
1 tynnyriinala (= 56,000 neliöjalkaa)	0,49364 hectare
1 neliöjalka, <i>pied carré</i> (= 100 neliötynne- nyštuunmaa)	0,08315 mètre carré
1 tynnyri (= 6,3 fuutiojalkaa = 30 fappaa = 63 fannua)	1,6489 hectolitre
1 fuutiojalka, <i>pied cube</i> (= 10 fannua)	26,173 litres
1 fappa (= 2,1 fannua)	5,4963 litres
1 fannu (= 2 tuoppia = 8 forttelia = 100 fuutiötynnenyštuunmaa)	2,6173 litres
1 jyltä, <i>toise</i> (= 144 fuutiojalkaa)	3,77 mètres cubes
1 jentneri (= 5 leiwisfää = 100 nautaa)	42,5 kilogrammes
1 leiwisfää (= 20 nautaa)	8,501 kilogrammes
1 nautla (= 32 luotia)	425,07 grammes
1 registerton (= 108,2 fuutiojalkaa)	1 tonneau
1 marffa (= 100 penniä)	1 franc

